

Hardware control platforms

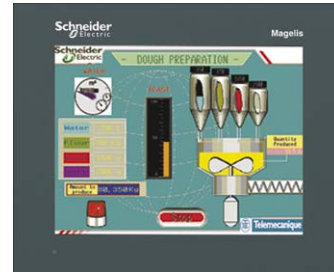
Logic controllers, motion controller, drive controller and HMI controllers

Applications	High speed counter control and simple position control	Speed control, high speed counter control and motion control
Machines	Packaging, conveying, hoisting	Packaging, conveying, hoisting



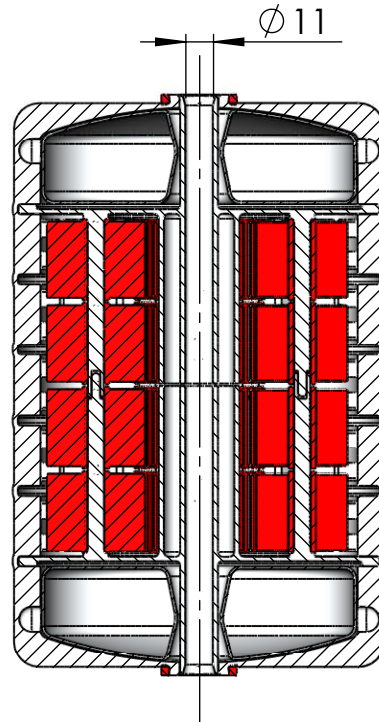
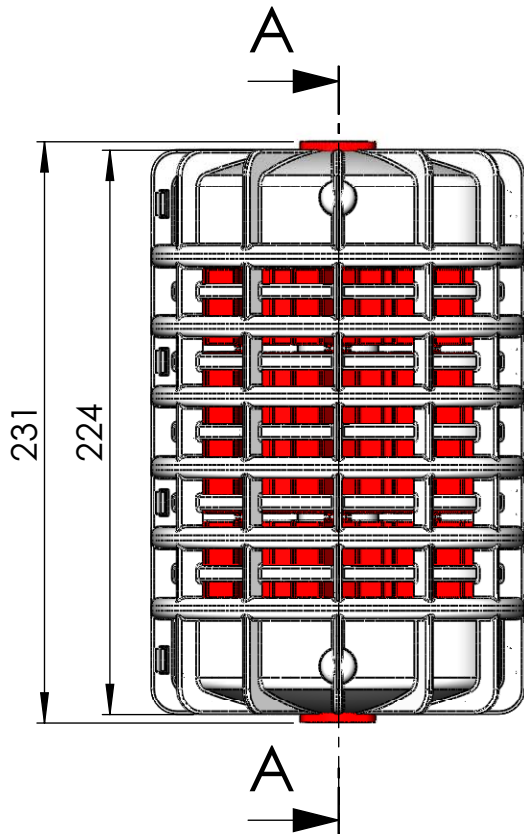
Configuration software	SoMachine		
Power supply	24 V $\overline{\text{---}}$ and 100/240 V \sim	24 V $\overline{\text{---}}$	
Embedded inputs <i>(depending on model)</i>	<input type="checkbox"/> 14 digital inputs, 8 of which can be configured as fast inputs	<input type="checkbox"/> 26 to 38 digital inputs including 8 counter inputs (200 kHz) <input type="checkbox"/> 4 analog inputs	
Embedded outputs <i>(depending on model)</i>	<input type="checkbox"/> 4 transistor outputs + 6 relay outputs or 10 transistor outputs, 4 of which can be configured as fast outputs	<input type="checkbox"/> 16 to 28 transistor outputs including 4 reflex outputs <input type="checkbox"/> Up to 12 relay outputs	
I/O expansion	With Modicon TM2 modules: <input type="checkbox"/> Digital I/O (see page 41006/2) <input type="checkbox"/> Analog I/O (see page 41007/2) <input type="checkbox"/> Counter I/O (see page 41018/2)	With Modicon TM5 compact blocks: <input type="checkbox"/> Digital and analog I/O (see page 41051/2) With Modicon TM5 modules: <input type="checkbox"/> Digital (see pages 41041/2 and 41041/4) <input type="checkbox"/> Digital/Analog (see page 41041/2) <input type="checkbox"/> Analog (see page 41055/2) <input type="checkbox"/> Expert (see page 41056/2)	
Integrated functions	<input type="checkbox"/> HSC <input type="checkbox"/> PTO <input type="checkbox"/> PWM <input type="checkbox"/> PID control <input type="checkbox"/> Event processing	<input type="checkbox"/> HSC <input type="checkbox"/> Analog <input type="checkbox"/> Position control <input type="checkbox"/> PWM	
Communication	Embedded	<input type="checkbox"/> Master/slave type isolated serial link <input type="checkbox"/> Protocols: SoMachine-Network, Modbus master/slave RTU/ASCII, ASCII <input type="checkbox"/> CANopen master	<input type="checkbox"/> Serial links: RS232/RS485 <input type="checkbox"/> Web/FTP servers <input type="checkbox"/> Protocols: SoMachine-Network, Modbus master/slave RTU/ASCII, ASCII <input type="checkbox"/> CANopen master <input type="checkbox"/> Ethernet
	Option	<input type="checkbox"/> Ethernet <input type="checkbox"/> Profibus <input type="checkbox"/> DeviceNet	<input type="checkbox"/> Modbus RS232 serial link <input type="checkbox"/> Modbus RS485 serial link <input type="checkbox"/> Profibus DP (slave)
User memory	RAM	500 or 1000 KB (depending on model)	64 MB (program + data)
	Flash	2 MB	128 MB
Controller	Modicon M238 logic controllers		Modicon M258 logic controllers
Pages	0430Q/2		0431Q/2

Speed control, high speed counter control and motion control for synchronized axes	Control by integration of automation functions on Altivar 61 and Altivar 71 variable speed drives	Data control and parameter-setting IEC 1131-2 control function Display of text messages, graphic objects and mimics
Packaging, conveying, assembly	Textile, hoisting, pumping, woodworking, etc.	All machine types

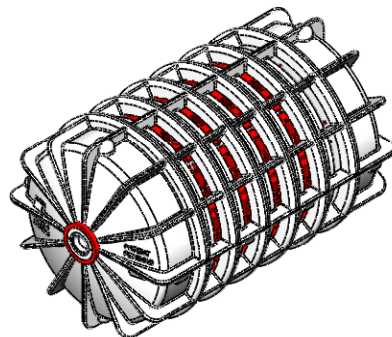
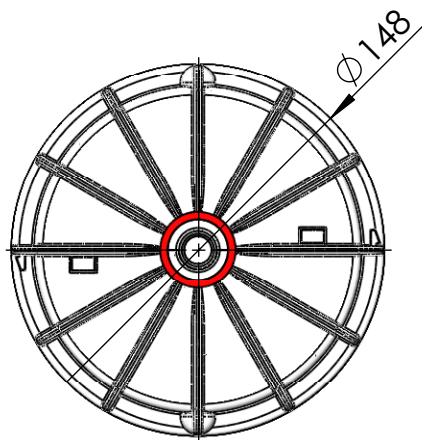


24 V $\overline{\text{---}}$	24 V $\overline{\text{---}}$	24 V $\overline{\text{---}}$
<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> 26 to 38 digital inputs including 8 counter inputs <input type="checkbox"/> 4 analog inputs 	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> 10 digital inputs including 4 available for 2 HSC inputs or 2 incremental encoders <input type="checkbox"/> 2 analog inputs 	12 to 16 digital outputs
<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> 16 to 28 transistor outputs including 4 reflex outputs 	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> 6 transistor outputs <input type="checkbox"/> 2 analog outputs 	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> 6 to 16 transistor outputs
<p>With Modicon TM5 compact blocks:</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Digital and analog (see page 41051/2) <p>With Modicon TM5 modules:</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Digital (see pages 41041/2 and 41041/4) <input type="checkbox"/> Digital/Analog (see page 41041/2) <input type="checkbox"/> Analog (see page 41055/2) <input type="checkbox"/> Expert (see page 41056/2) 	<p>With expansion card VW3A320●:</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Digital, analog, relay, frequency control and probe I/O (see page 60206/2) 	<p>With Modicon TM2 expansion modules:</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Digital I/O (see page 43644/10) <input type="checkbox"/> Analog I/O (see page 43644/11)
<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> HSC <input type="checkbox"/> Analog <input type="checkbox"/> Position control <input type="checkbox"/> Master encoder <input type="checkbox"/> PWM 	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> HSC <input type="checkbox"/> Analog <input type="checkbox"/> Position control 	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Display of animated mimics and current date and time <input type="checkbox"/> Control and modification of numeric or alphanumeric variables <input type="checkbox"/> Real-time and trending curves with log <input type="checkbox"/> Multiwindow management <input type="checkbox"/> Page calls initiated by the operator <input type="checkbox"/> Multilingual application management <input type="checkbox"/> Recipe management <input type="checkbox"/> Data processing via Java script <input type="checkbox"/> Application support and external memory logs <input type="checkbox"/> Management of printers and barcode readers <input type="checkbox"/> Execution of programmed logic sequences <input type="checkbox"/> CANopen fieldbus device management <input type="checkbox"/> Management of digital/analog I/O on expansion modules
<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Serial links: RS232/RS485 <input type="checkbox"/> Web/FTP servers <input type="checkbox"/> Protocols: SoMachine-Network, Modbus master/slave RTU/ASCII, ASCII <input type="checkbox"/> CANopen and CANmotion (master) <input type="checkbox"/> Ethernet 	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Protocols: Ethernet Modbus TCP, SoMachine, UDP, TCP, SNMP <input type="checkbox"/> Web/FTP servers <input type="checkbox"/> CANopen master <input type="checkbox"/> Ethernet 	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Serial links: RS 232C/RS 422/485 <input type="checkbox"/> Protocols: Uni-TE, Modbus, Modbus TCP/IP <input type="checkbox"/> Ethernet <input type="checkbox"/> Parallel printer
<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Modbus RS232 serial link <input type="checkbox"/> Modbus RS485 serial link <input type="checkbox"/> Profibus DP (slave) 	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> ModbusPlus <input type="checkbox"/> Uni-Telway <input type="checkbox"/> InterBus-S <input type="checkbox"/> Profibus DP <input type="checkbox"/> DeviceNet <input type="checkbox"/> Ethernet Modbus/TCP <input type="checkbox"/> Fipio <input type="checkbox"/> EtherNet IP <input type="checkbox"/> CC-Link <input type="checkbox"/> Lonworks (ATV 61) <input type="checkbox"/> METASYS N2 (ATV 61) <input type="checkbox"/> APOGEE FLN (ATV 61) <input type="checkbox"/> BACnet (ATV 61) 	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> CANopen master
64 MB (program + data)	2 MB	512 KB (SRAM)
128 MB	2 MB	16 to 32 MB (Flash EEPROM)
Modicon LMC058 motion controllers	ATV IMC integrated controller card	XBT GC, XBT GT, XBT GK HMI controller
0432Q/2	60206/2	0378Q/2

CÓDIGO / CODE: **28204**
DESCRIPCIÓN: **MODELO BCN03 COMPETICIÓN**
DESCRIPTION: **BCN03 FLOAT MODEL**



SECCIÓN A-A



Nota: Unidades en mm
Note: Units in mm

BOMBAS DOSIFICADORAS ELECTROMAGNÉTICAS
SERIE INVIKTA



Serie Invikta

Invikta es una simple y fiable serie de bombas dosificadoras electromagnéticas basadas a microprocesador.

Las aplicaciones idóneas son: OEMs, Piscinas, Lavado de coches, Torres de refrigeración, Ósmosis inversa y muchas otras aplicaciones.

> **Caja en PP con grado de protección IP65**
protegida contra salpicaduras de agua y ambientes agresivos

Montaje a pared:

- Directamente en la pared
- Con escuadra de fijación



Cuerpo de la bomba con válvula de cebado manual



LED que indica el estado de funcionamiento:

- Parpadea cuando está funcionando
- Parpadeo lento cuando la bomba se para
- Parpadeo rápido cuando la alarma de nivel está activada

Regulación manual del caudal de 0 (paro de funcionamiento) a 100% del máximo caudal de la bomba



Alimentación estándar
90-265 VAC
(bajo pedido 20-60 VAC)



La bomba puede ser suministrada bajo pedido con alarma de nivel bajo

Codificación bomba

Modelo	Tipo	Alimentación	Tipo cabezal	Kit de instalación	Extras
KCL	633	N	VF	W	00

Características técnicas

Tipo	Presión (bar)	Caudal (l/h)	Conexiones (IN/OUT)	Imp./minuto
632	7	2	4/6	100
633	5	5	4/6	180

Materiales en contacto con el líquido

Tipo cabezal	Cuerpo cabezal	Esferas	Juntas y válvulas	Membrana
VF	PVC	Pyrex	FPM	PTFE
VE	PVC	Pyrex	EPDM	PTFE

Kit de instalación



Escuadras para montaje a pared



Inyector en PP



Tubo de aspiración

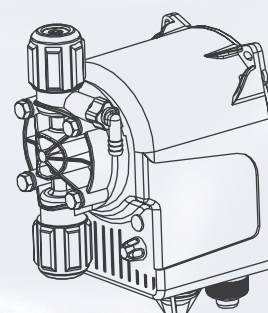
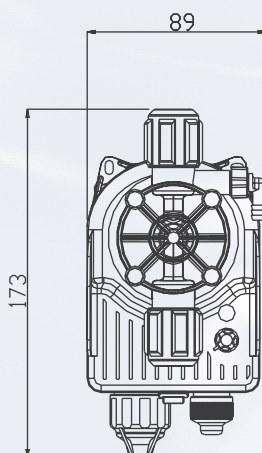
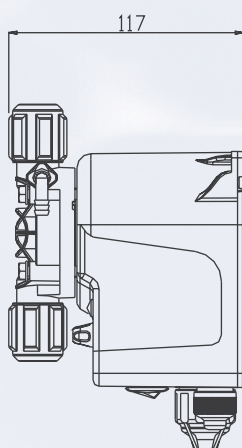


Tubo de impulsión



Filtro de fondo

Dimensiones

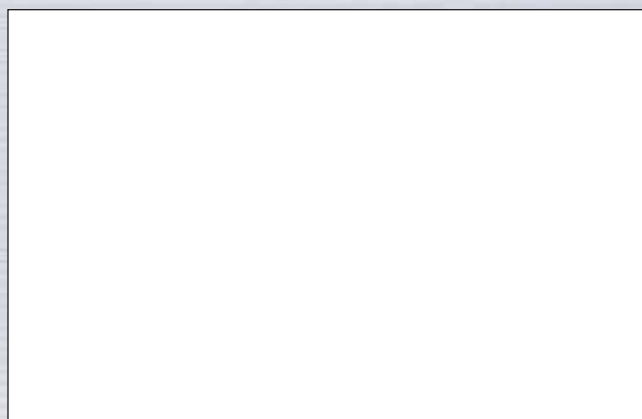




seko
 www.seko.com



SEKO do Brasil **BRAZIL** • SEKO China **CHINA** • SEKO France **FRANCE** • SEKO Deutschland **GERMANY** • SEKO Italia **ITALY**
 OOO SEKO **RUSSIA** • SEKO Asia Pacific **SINGAPORE**
 SEKO Southern Africa **SOUTH AFRICA** • SEKO Iberica **SPAIN**
 SEKO UK **UNITED KINGDOM** • SEKO Dosing Systems **USA**





Accesorios de competición para piscinas
Alta tecnología al servicio del nadador

Competition Pool Accessories
Cutting edge technology for the swimmer



Accesorios de competición para piscinas

Competition Pool Accessories

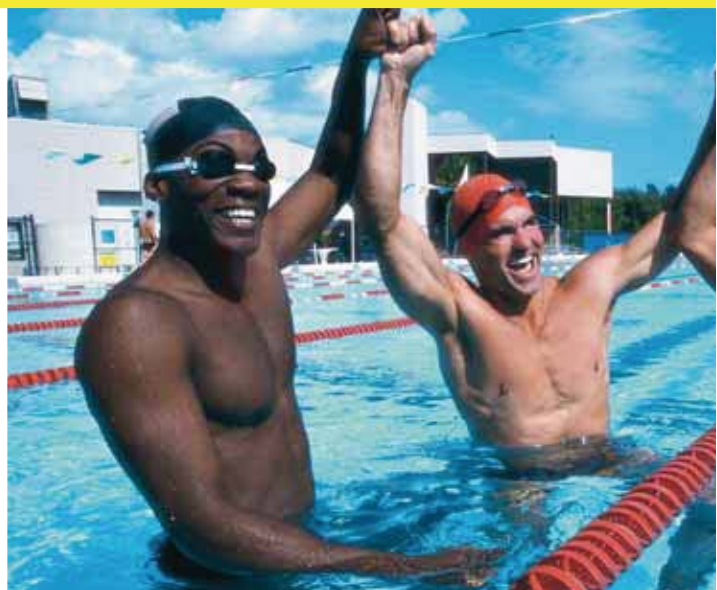
Máximo nivel y rendimiento en la alta competición

El reto principal de un deportista es rendir al máximo tanto en el entrenamiento como en la competición. AstralPool tiene también esta filosofía, máximo nivel y rendimiento en el diseño de sus productos para la piscina de competición. En AstralPool nos identificamos perfectamente con el deportista de élite o amateur, sabemos cómo satisfacer su necesidad de rendimiento máximo. Contribuimos para que se alcancen nuevos récords como por ejemplo los conseguidos en los Campeonatos del Mundo de Natación 2003 en Barcelona.

Las piscinas de competición están obligadas a cumplir una serie de normativas en lo que respecta a seguridad. Los accesorios de competición AstralPool no sólo aportan la seguridad necesaria en la piscina, sino que además, y avalados por nuestra gran experiencia en grandes acontecimientos deportivos, añaden un valor real de fiabilidad y alta tecnología.

Gama de accesorios de competición:

- Podiums de salida.
- Corcheras y flotadores de corcheras.
- Anclajes y accesorios para corcheras.
- Opciones para guardar las corcheras.
- Señalización para la natación espalda y salida falsa.
- Paneles de viraje.



High performance, the highest standards in top class competition

The greatest challenge for a sportsman or woman is to always give his or her very best, be it in training or serious competition. AstralPool shares this philosophy, high performance and the highest standards in the design of its products for competition pools. At AstralPool we can identify perfectly with both amateur and top-flight professional sportspeople, we know how to satisfy the need for performance at the highest level. We are helping to set new standards, to break new records, such as those attained at the 2003 World Swimming Championships held in Barcelona.

Competition pools worldwide are obliged to comply with a series of safety regulations. AstralPool competition pool accessories not only guarantee pool safety, but also add tangible reliability and the latest in technological advances, as verified by our long history of participation at major sporting events.

Our range of competition accessories:

- Starting blocks.
- Float lines and floats.
- Float line anchors and other accessories.
- Float line storage solutions.
- Backstroke flags and false start lines.
- Turning panels.





Productos innovadores

AstralPool ha patentado un nuevo sistema de podium donde el nadador puede escoger el ángulo de inclinación que considere más ventajoso pudiendo elegir entre valores de 0° a 10° de inclinación de la plataforma.

Innovative products

AstralPool has patented a new starting block that allows the swimmer to choose the angle of platform tilt, between 0° and 10°, which he or she considers most suitable.

Una nueva era en el mundo de las corcheras

Especialmente concebido para los pasados Campeonatos del Mundo de Natación 2003 en Barcelona, AstralPool ha lanzado al mercado un nuevo concepto de corchera, aportando un avance tecnológico importante en el mundo de la competición.

A new era for float lines

Epecially developed for the 2003 World Swimming Championships in Barcelona, AstralPool have launched a whole new concept in Float lines, a significant technological step forward for the world of competition swimming.

Récords hechos realidad

60 récords continentales, 38 récords del Campeonato y 14 récords mundiales es el bagaje de los pasados Campeonatos del Mundo de Natación 2003 en Barcelona. Esperamos desde AstralPool, continuar ayudando a los nadadores a que sus sueños se sigan haciendo realidad.

Record dreams come true

60 continental records, 38 championship records and 14 world records are the total haul from the Barcelona 2003 World Swimming Championships. All of us at AstralPool wish to continue helping swimmers' dreams become reality.

Podiums de salida

Es básico para un nadador que el momento de la salida sea óptimo y efectivo para un buen resultado final. Los podiums de salida AstralPool aseguran que este momento sea perfecto y sin ningún tipo de contrariedades para el nadador, gracias a la gran resistencia y estabilidad de su diseño. Construidos en acero inoxidable AISI 316, la plataforma y el peldaño son de poliéster y fibra de vidrio totalmente antideslizantes.

Opciones

La gama de podiums de salida para nadadores AstralPool le ofrece diferentes acabados y alturas. Podrá elegir entre acabados en acero inoxidable pulido o si lo prefiere, pintado en Epoxi blanco. Igualmente podrá escoger entre alturas de 400 o 700 mm.

Ampliando las posibilidades de la gama ofrecemos al cliente la opción de podium a medida (código 00146), para una mejor adaptación a la situación de los rebosaderos de agua. Sólo tendrá que ponerse en contacto con nosotros y facilitarnos la medida de la anchura de este.

Starting Blocks

Essential for the swimmer looking for the optimum start, so essential for a good finish. AstralPool starting blocks guarantee a perfect start, with no unforeseen setbacks for the competitor, thanks to the design's great strength and stability. Made from AISI-316 stainless steel, the platform and steps are made from 100% non-slip polyester and glass fibre.

Options

The AstralPool range of starting blocks for competition swimmers comes in different heights and finishes. Choose from polished stainless steel or white epoxy, both available in 400mm or 700mm heights.

In order to offer even more choice, we also offer our customers a made to measure service (code nº 00146), tailor made to the overflow measurements of your pool. Simply contact us with details of the pool width.





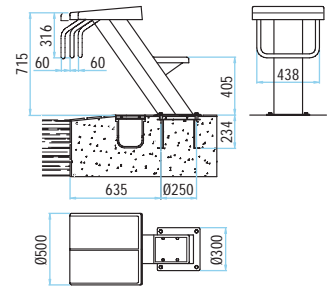
Podium Classic

Construcción en inox. AISI-316. Plataforma de poliéster y F.V. antideslizante de 500 x 500. Numeración no incluida. Anclaje para empotrar no incluido en el suministro.

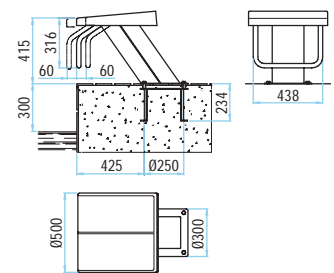
"Classic" Starting Block

Made from AISI 316 stainless steel. Platform 500mm x 500mm in non-slip polyester and glass fibre. Number sequence not included. Anchoring fixtures not included in the supply.

Código / Code	Finish / Acabado	Altura / Heigh
00144	Polished steel / Pulido	700 mm
00145	Polished steel / Pulido	400 mm
19956	White painted epoxy / Pintado en Epoxy blanco	700 mm
19957	White painted epoxy / Pintado en Epoxy Blanco	400 mm



Cod. 00144 / 19956



Cod. 00145 / 19957



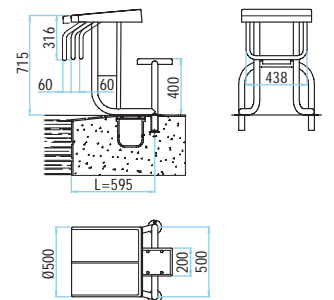
Podium Tubo

Fabricado con tubo Ø43 Inox. AISI-304. Plataforma regulable de poliéster y F.V. antideslizante de 500 x 500. Numeración no incluida. Para fijación en anclaje 00143, no incluido en el suministro de los podiums 00146 y 19958, e incluida en los podiums 27578 y 27836.

"Tubo" Starting block

Made from Ø43 inox AISI-304. Adjustable platform 500mm x 500mm in non-slip polyester and glass fibre. Number sequence not included. For fixing with anchoring fixtures 00143 (not included in 00146 and 19958, and included in 27578 and 27836).

Código / Code	Finish / Acabado	Altura / Heigh
00146	Polished steel / Pulido	700 mm
27578	Polished steel / Pulido	400 mm
19958	White painted epoxy / Pintado en Epoxy blanco	700 mm
27836	White painted epoxy / Pintado en Epoxy Blanco	400 mm



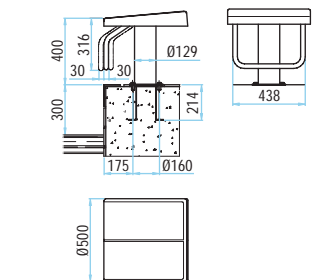
Cod. 00146 / 19958



Números para Podiums

Podium numbers

Código / Code	
28616	Números del 1 al 6 (4 unidades de cada modelo) Numbers 1 - 6 (4 units of each model)
28617	Números del 1 al 10 (4 unidades de cada modelo) Numbers 1 - 10 (4 units of each model)
34200	Números podiums BCN03 del 1 al 6 (4 unidades de cada modelo) No. BCN03 podiums from 1 to 6 (4 units each model)
34201	Números podiums BCN03 del 1 al 10 (4 unidades de cada modelo) No. BCN03 podiums from 1 to 10 (4 units each model)



Cod. 27578 / 27836

Podiums piscina competición

Competition Pool Starting Blocks

Podiums BCN03

El reglamento de la Federación Internacional de Natación (FINA) permite una inclinación de 0° a 10° en la plataforma de apoyo del podium. Hasta la fecha, todos los podiums del mercado consistían en una plataforma fija.

El nuevo Podium BCN03, desarrollado y patentado por AstralPool, permite al nadador variar la inclinación de la plataforma manualmente pudiendo elegir el ángulo que considere más conveniente para él entre los siguientes valores: 0°, 3°, 6° y 10°.

Otra novedad incorporada en el Podium BCN03 son las agarraderas opcionales abatibles o fijas según el modelo. El nadador puede cambiar la posición de las mismas fácilmente dejándolas arriba o abajo según su conveniencia.

Además existe la versión "Eco", sin regulación (fijo a 6°) y con la posibilidad de escoger con agarraderas laterales o sin ellas.

Características:

- El podium está fabricado en acero inoxidable AISI-316.
- La plataforma de salida standard es desmontable para permitir el montaje del sistema electrónico de cronometraje marca Omega. Bajo pedido se puede adaptar a otros sistemas de cronometraje.
- La plataforma mide 550 mm de largo x 500 mm de ancho. Acabado pulido; altura 437 mm. Idóneo para instalar en piscina con muros laterales.
- Se incluye el anclaje para hormigonar.



BCN03 Starting Blocks

International Swimming Federation (FINA) regulations state that a tilt of between 0° and 10° on the starting block platform is permissible. Until now, all starting blocks on the market have featured fixed platforms.

The new BCN03 Starting Block, designed and patented by AstralPool, allows the swimmer to manually adjust the platform tilt as he or she deems convenient, with a choice of a 0°, 3°, 6° or 10° elevation.

Another new feature on this block are the optional handgrips, fixed or foldable depending on the model. The swimmer can easily change their position, leaving them up or down as they see fit.

The range also includes the fixed platform "Eco" model, with a 6° tilt, available with or without handgrips.

Features:

- Podium in AISI 316 stainless steel.
- The standard model platform is collapsible, allowing the installation of Omega electronic timing systems. Installation of other systems on request.
- Platform measurements 550mm long by 500mm wide. Height of polished steel model: 437mm. Ideal for installation in pools with lateral walls.
- Includes anchors for embedding.



Podium BCN03 con regulación manual y agarraderas laterales fijas (Cod. 28761)

El nadador podrá variar manualmente el ángulo que considere más ventajoso en cada prueba de natación entre los valores de 0°, 3°, 6° y 10°.

Podium BCN03 ECO fijo y agarraderas laterales fijas (Cod. 32700)

Plataforma fija a 6°.

Podium BCN03 ECO fijo sin agarraderas laterales fijas (Cod. 28760)

Plataforma fija a 6°.

BCN03 Starting Block with regulation manual and fixed handgrips (Cod. 28761)

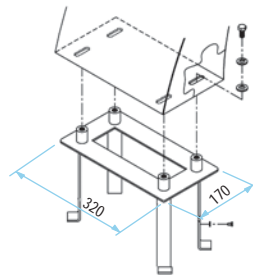
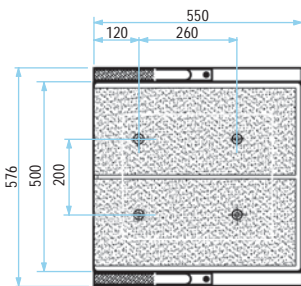
The swimmer can manually adjust the platform tilt to the position he or she considers most advantageous for each event, with a choice of a 0°, 3°, 6° or 10° elevation.

ECO BCN03 fixed starting block, with fixed lateral handgrips (Cod. 32700)

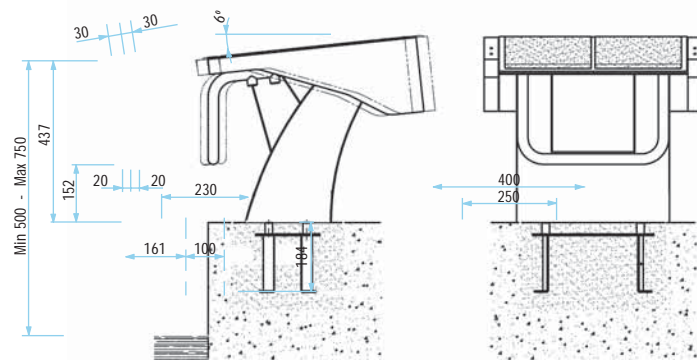
Fixed 6° platform tilt.

ECO BCN03 fixed starting block, without fixed lateral handgrips (Cod. 28760)

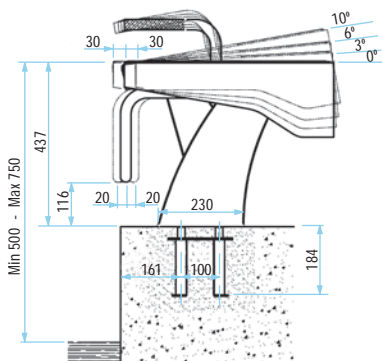
Fixed 6° platform tilt.



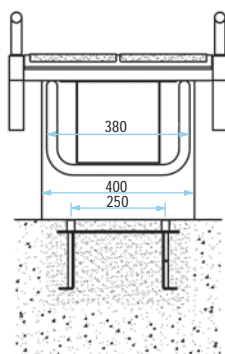
Planta (códigos 28761, 28760 y 32700)
Plant (codes 28761, 28760 and 32700)



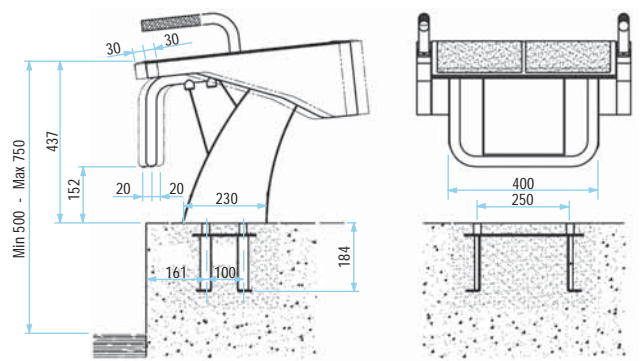
28760



28761



32700



Plataforma para Podiums

Compuesto por una bancada en AISI-304 y rejillas en material plástico. La plataforma también puede utilizarse como panel de viraje e incorpora las fijaciones para las corcheras.

Platform for Podiums

The product consists of an AISI-304 Stainless Steel bench and plastic grid. The platform can also be used as a turning panel and includes fastenings for float lines.



Modelo / Model	Descripción / Description
34213	Plataforma podiums, ancho calle 2 m. Platform for podiums, width lane 2 m.
34214	Plataforma podiums, ancho calle 2,5 m. Platform for podiums, width lane 2,5 m.
34215	Plataforma podiums, extremo derecho Platform for podiums, right end
34216	Plataforma podiums, extremo izquierdo Platform for podiums, left end

Corcheras y flotadores

Float lines and Floats

Empleadas para la limitación de las calles en competición, evitarán que el oleaje producido por cualquier nadador pueda afectar a las evoluciones de los nadadores contiguos. La situación de su línea de flotación y su sistema de rotación individual por módulos sobre cuerda de nylon, rompen todo tipo de turbulencias superficiales. Se aconseja colocar corcheras también en las paredes laterales para amortiguar el impacto de las olas contra las mismas.

Su diseño y flexibilidad les permite ser recogidas con un enrollador, una vez terminado su servicio.

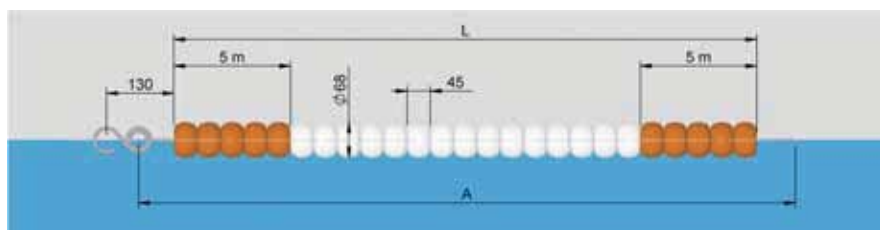
Están construidas en materiales plásticos inyectados o soplados. Disponemos de una extensa gama de modelos, longitudes, tipos de enganche y colores a su servicio.

Used to mark out the individual lanes in competition swimming, they also serve to absorb waves produced by swimmers in adjoining lanes. Their line of floatation and the system of individual pieces rotating around a nylon line breaks up all surface turbulence. It is also advisable to place float lines along the sides of the pool in order to dampen waves breaking against the pool walls.

Their flexible design allows them to be rolled up for storage when not in use.

The markers are manufactured in injected or blown plastic and are available in a wide range of models, lengths, colours and attachment types.

Roma Model / Modelo Roma



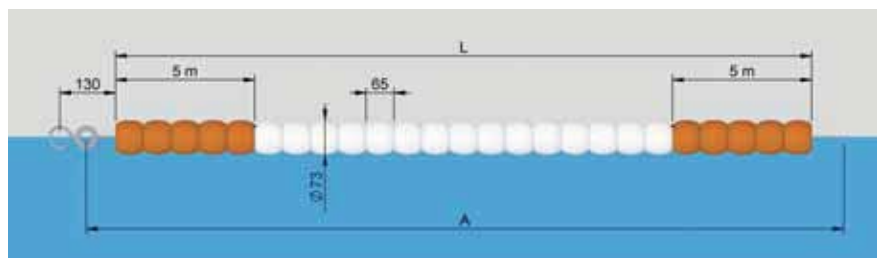
Floats / Flotadores

Modelo / Model	Blanco / White	Naranja / Orange	Azul / Blue	Rojo / Red
Roma	00149	00150	00151	00152

Float lines / Corcheras

Modelo / Model	Código / Code	Longitud (L) / Length (L)	Cuerda (m) / A Line (m)	Nº flotadores Roma naranja / Nº of Orange "Roma" Floats	Nº flotadores Roma blancos / Nº of White "Roma" Floats
Roma	00181	25 m	27	232	318
Roma	00183	50 m	52	232	868

92 Model / Modelo 92



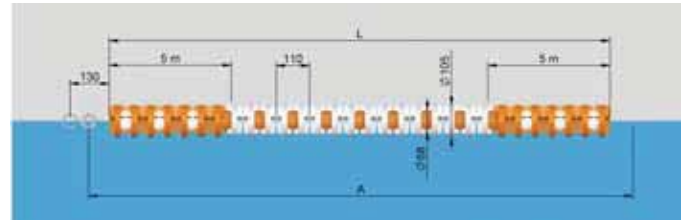
Floats / Flotadores

Modelo / Model	Blanco / White	Naranja / Orange	Azul / Blue	Rojo / Red
92	00153	00154	00155	00156

Float lines / Corcheras

Modelo / Model	Código / Code	Longitud (L) / Length (L)	Cuerda A (m) / A Line (m)	Nº flotadores 92 naranja / Nº of Orange 92 Floats	Nº flotadores Roma blancos / Nº of White "Roma" Floats
92	00184	25 m	27	152	229
92	00186	50 m	52	152	612

Moscú Model / Modelo Moscú



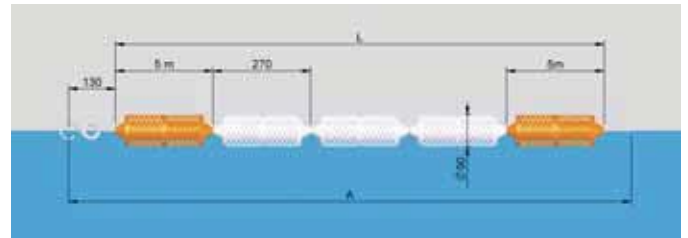
Floats / Flotadores

Modelo / Model	Blanco / White	Naranja / Orange	Azul / Blue	Rojo / Red
Moscú	00161	00162	00163	00164

Floats lines / Corcheras

Modelo / Model	Código / Code	Longitud (L) / Length (L)	Cuerda A (m) / A line (m)	Nº flotadores Moscú naranja / Nº of Orange "Moscú" Floats	Nº flotadores Roma naranja / Nº of Orange "Roma" Floats	Nº flotadores Moscú blancos / Nº of White "Moscú" Floats	Nº flotadores Roma blancos / Nº of White "Roma" Floats
Moscú	00190	25 m	27	192	96	286	143
Moscú	00192	50 m	52	192	96	756	378

Montreal Model / Modelo Montreal



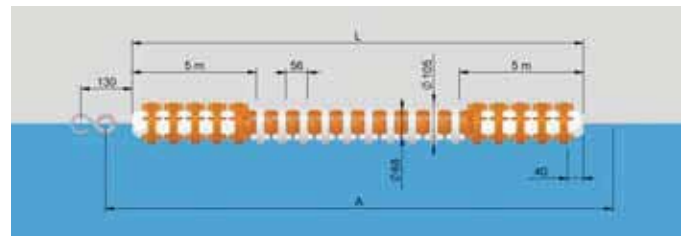
Floats / Flotadores

Modelo / Model	Blanco / White	Naranja / Orange	Azul / Blue	Rojo / Red
Montreal	00165	00166	00167	00168

Float lines / Corcheras

Modelo / Model	Código / Code	Longitud (L) / Length (L)	Cuerda A (m) / A line (m)	Nº flotadores Montreal naranja / Nº of Orange "Montreal" Floats	Nº flotadores Montreal blancos / Nº of White "Montreal" Floats
Montreal	00193	25 m	27	38	55
Montreal	00195	50 m	52	38	149

Seul Model / Modelo Seul



Floats / Flotadores

Modelo / Model	Blanco / White	Naranja / Orange	Azul / Blue	Rojo / Red
Seul	00169	00170	00171	00172

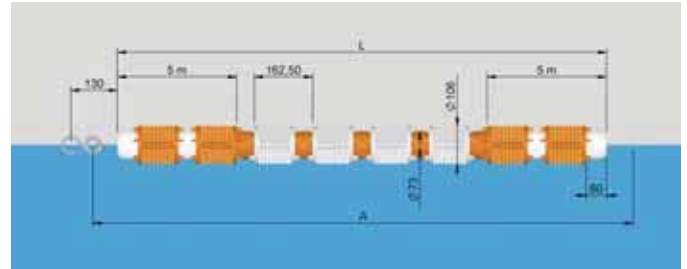
Float lines / Corcheras

Modelo / Model	Código / Code	Longitud (L) / Length (L)	Cuerda A (m) / A line (m)	Nº flotadores Seul naranja / Nº of Orange "Seul" Floats	Nº flotadores Roma blancos / Nº of White "Roma" Floats	Nº flotadores Seul blancos / Nº of White "Seul" Floats	Nº flotadores Roma naranjas / Nº of Orange "Roma" Floats
Moscú	00196	25 m	27	178	178	268	269
Seul	00198	50 m	52	178	178	714	715

Corcheras y flotadores

Float lines and Floats

Barcelona Model / Modelo Barcelona



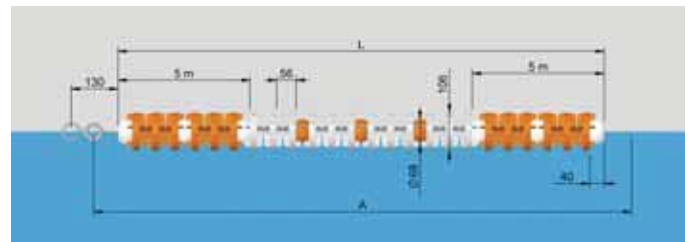
Floats / Flotadores

Modelo / Model	Blanco / White	Naranja / Orange	Azul / Blue	Rojo / Red
Barcelona	00173	00174	00175	00176

Floats line / Corcheras

Modelo / Model	Código / Code	Longitud (L) / Length (L)	Cuerda A (m) / A line (m)	Nº flotadores Barcelona naranja / Nº of Orange "Barcelona" Floats	Nº flotadores 92 blancos / Nº of White "92" Floats	Nº flotadores Barcelona blancos / Nº of White "Barcelona" Floats	Nº flotadores 92 naranja / Nº of Orange "92" Floats
Barcelona	00199	25 m	27	60	62	91	90
Barcelona	00201	50 m	52	60	62	242	241

France Model / Modelo France



Floats / Flotadores

Modelo / Model	Blanco / White	Naranja / Orange	Azul / Blue	Rojo / Red
Barcelona	00177	00178	00179	00180

Float line / Corcheras

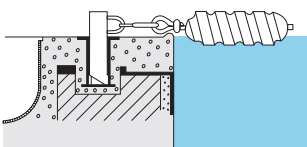
Modelo / Model	Código / Code	Longitud (L) / Length (L)	Cuerda A (m) / A Line (m)	Nº flotadores France naranja / Nº of Orange France Floats	Nº flotadores Moscú blancos / Moscú Floats	Nº flotadores Roma naranja / Nº of Orange Roma Floats	Nº flotadores France blancos / Nº of White France Floats	Nº flotadores Moscú naranja / Moscú Floats	Nº flotadores Roma blancos / Nº of White Roma Floats
France	00202	25 m	27	62	186	93	93	124	62
France	00204	50 m	52	62	496	248	248	124	62

NOTA: Existe la posibilidad de suministrar bajo pedido cualquier longitud, combinación, color y cuerda de corchera.
NOTE: Made to measure float lines also available. Made to customers' specification of length, float colours and float line.

Esquemas de instalación de las corcheras

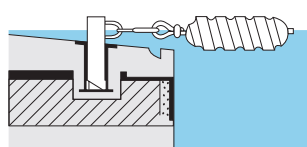
Float line installation diagram

Instalación tipo Zurich/Wiesbaden
Zurich installation /Wiesbaden



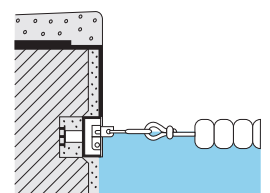
Anchorage / Anclaje 00142
Lane marker support / Soporte corchera 00140

Instalación tipo Filandés
Filandés installation



Anchorage / Anclaje 00142
Lane marker support / Soporte corchera 00140

Esquema de instalación
Installation diagram



Anchor cups / Copas anclaje
09206 / 09207 / 00205 / 00206



Corchera BCN03

Desarrollada y patentada por AstralPool para los Campeonatos del Mundo de Natación 2003, la corchera BCN03 supone un avance tecnológico importante en piscinas de competición al conseguir una absorción máxima de las olas creadas por los nadadores, contribuyendo a que la lámina de agua sea lo más perfecta posible.

Principales ventajas

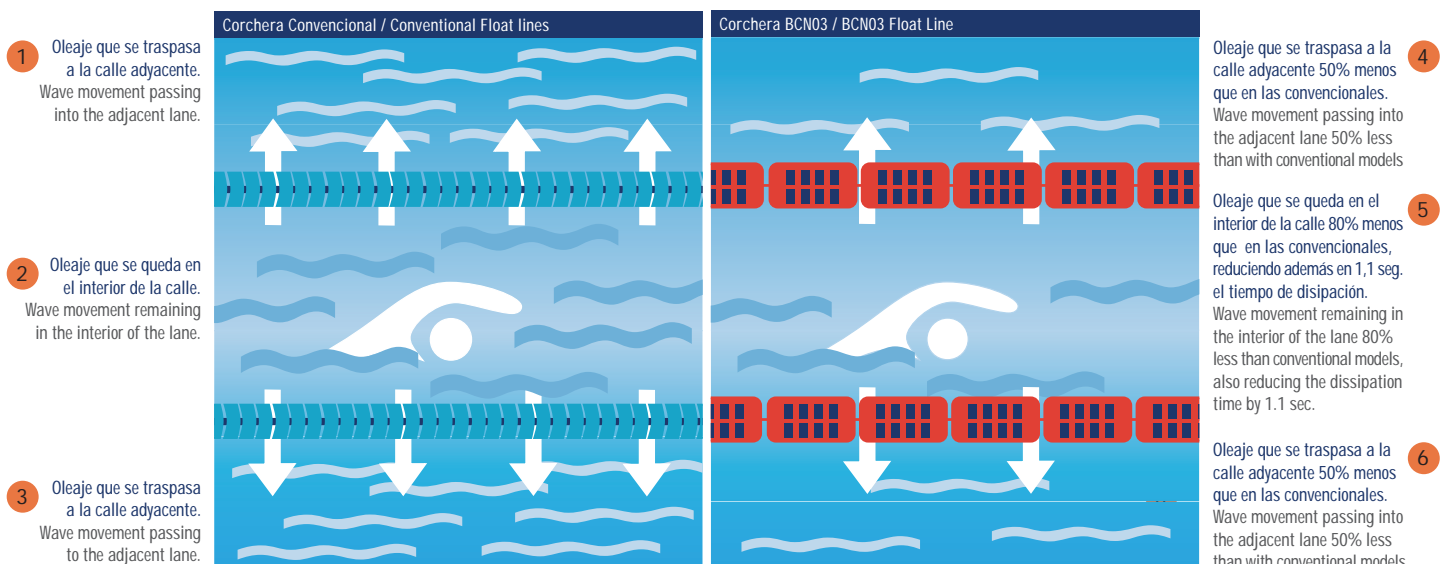
- Las corcheras BCN03 reducen en un 80% el oleaje en el interior del carril de competición. De esta manera, la onda que causa un nadador al desplazarse queda prácticamente absorbida, sin producir efectos de reflexión apreciables.

BCN03 Float line

Developed and patented by AstralPool for the 2003 World Swimming Championships in Barcelona, the BCN 03 is an important technological step forward for competition pools, capable of maximum absorption of waves created by other swimmers, leaving the water surface as undisturbed as possible.

Main advantages

- BCN float lines reduce wave disturbance within one's lane by 80%. The ripple caused by the swimmer as he/she progresses up the lane is almost completely absorbed, with minimal bounce-back.



Corcheras y flotadores

Float Lines and Floats

- Las corcheras BCN03 absorben hasta un 50% más de oleaje que las convencionales. Con ello se consigue que cada calle de la piscina se vea lo menos afectada posible por la actividad en la calle adyacente y de su propia calle.

Estos datos son resultados de las pruebas biomecánicas realizadas por el Instituto de hidrodinámica Aplicada (INHA) en Julio 2003.

Funcionamiento

Cada flotador dispone en su interior de un mecanismo formado por 24 turbinas distribuidas en 6 ejes. La onda de agua hace girar las turbinas transformándose la energía cinética en energía mecánica que a su vez se disipa con el rozamiento impidiendo su traspaso a la calle contigua. Cada turbina puede girar libremente alrededor de su eje y a su vez toda la corchera puede girar alrededor del cable.

- BCN 03 float lines absorb up to 50% more wave disturbance than conventional models. The water surface in each lane is as little affected as possible by activity in both neighbouring lanes and within the lane itself.

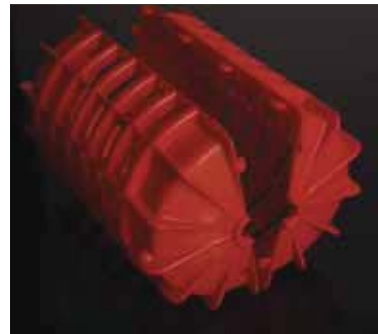
Data from biomechanical tests carried out by the Institute of Applied Hydrodynamics (INHA) in July 2003.

How they work

Each float has a mechanism inside comprising of 24 turbines on 6 spindles. Each wave turns the turbines, converting the kinetic energy into mechanical energy, which in turn is dissipated through friction, preventing the disturbance from passing to the adjoining lane. Each turbine can turn freely upon its axis, just as each float may turn upon the cable.

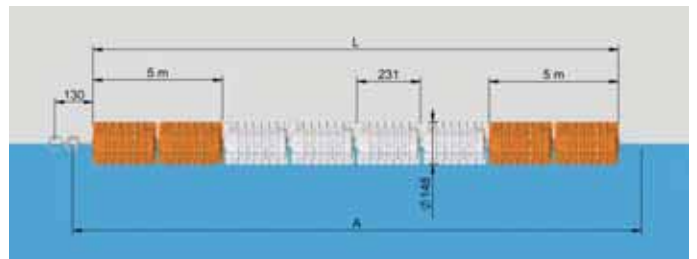


Modelo BCN03 Competición
BCN03 Eco Competition Model



Modelo BCN03 Eco
BCN03 Eco Model

BCN03 Model / Modelo BCN03



Floats / Flotadores

Modelo / Model	Blanco / White	Naranja / Orange	Azul / Blue	Rojo / Red
BCN03 Competition	28204	28425	28423	28424
BCN03 Eco	28798	28801	28799	28800

Float Lines / Corcheras

Modelo / Model	Código / Code	Longitud (L) / Length (L)	Cuerda A (m) / A line (m)	Nº flotadores BCN03 azul / Nº of Blue "BCN03" Floats	Nº flotadores BCN03 rojos / Nº of Red "BCN03" Floats
BCN03 Competition	28802	25 m	30	44	64
BCN03 Competition	28804	50 m	60	44	172
BCN03 Eco	28803	25 m	30	44	64
BCN03 Eco	28805	50 m	60	44	172

Anclajes y accesorios corcheras Anchors and Float Line Accessories

Anclajes para material de competición

Una perfecta fijación al suelo o a la pared de los diferentes accesorios de competición es tan importante como los propios accesorios en si, en lo que se refiere a seguridad en una piscina de competición. Fabricados en acero inox. AISI-316, la gama de anclajes para corcheras AstralPool además de cubrir todas las necesidades de acoplamiento con los diferentes accesorios, son una garantía de resistencia y seguridad en la colocación de estos.

Anchors for competition material

Perfect anchorage for our range of competition equipment (starting blocks, float line supports, false start lines and back stroke flags) is equally as important as the accessories themselves, especially where competition pool safety is concerned. Manufactured in AISI-316 stainless steel, the AstralPool anchorage range for competition accessories are a guarantee of strength and safety, perfect for all our competition range products.



Modelo / Model	Descripción / Description
09206	Copa anclaje en acero inox. AISI-316. Con varilla. (Piscina hormigón) AISI-316 stainless steel anchor cup with rod. (Concrete pool)
09207	Copa anclaje en acero inox. AISI-316. Con varilla. (Piscina prefabricada) AISI-316 stainless steel anchor cup with rod (for pre-fabricated pools)
00205	Copa anclaje en acero inox. AISI-316. Con enganche escamoteable. (Piscina hormigón) AISI-316 stainless steel anchor cup with retractable eye. (Concrete pool)
00206	Copa anclaje en acero inox. AISI-316. Con enganche escamoteable. (Piscina prefabricada) AISI-316 stainless steel anchor cup with sunken attachment (for pre-fabricated pools).
00140	Soporte con anclajes corcheras en acero inox. AISI-316. AISI-316 stainless steel float line support with anchors.
00141 / 19960	Anclaje plano en acero inox. AISI-316. Para tubo ø 43 y 48. AISI-316 stainless steel flat anchor for ø 43 and ø 48 tubing.
00142 / 19961	Anclaje inclinado en acero inox. AISI-316. Para tubo ø 43 y 48. AISI-316 stainless steel inclined anchor for ø 43 and ø 48 tubing.
00143	Anclaje fijación en acero inox. AISI-316. AISI-316 stainless steel anchor attachment.
18243	Anclaje con pletina reforzado en acero inox. AISI-316. AISI-316 stainless steel anchor with reinforced plate.

Ganchos, tensores, cuerdas y cables corcheras

Amplia gama de accesorios de enganche para corcheras AstralPool en acero inoxidable. Serán el complemento ideal de fijación para toda la gama de corcheras AstralPool, por su fiabilidad y robustez de su diseño.

Hooks, tensioners, float line ropes and cables

A wide selection of stainless steel fittings for AstralPool's float line range. The ideal anchorage solution for all AstralPool float lines, due to their reliability and robust design.



Modelo / Model	Descripción / Description
00207	Gancho de acero inoxidable con guardacabos. AISI-316 stainless steel hook with thimble.
00209	Tensor de acero inoxidable AISI-316. AISI-316 stainless steel tensioner.
00208	Tensor corcheras en bronce cromado e inox. Float line tensioner in bronzed chrome and inox.
01468	Amortiguador corchera en acero inoxidable. AISI-316. AISI-316 stainless steel float spring.
00210	Cuerda corcheras diámetro 7 mm. ø 7 mm float line.
00211	Cable en acero inoxidable AISI-316 plastificado diámetro 4x6 mm. Plastified AISI-316 stainless steel cable 4x6 mm diameter.
28808	Cable en acero inoxidable AISI-316 plastificado diámetro 6 mm. Plastified AISI-316 stainless steel cable 6 mm diameter.

Opciones para guardar las corcheras Float Line Storage Options

Carro recoge corcheras BCN03

Carro recoge corcheras diseñado para transportar y almacenar la corchera BCN03 después de su utilización en la piscina. Es de fácil manipulación y estéticamente discreto.

Características

Fabricado en tubo de acero inoxidable AISI-316, incluye una bolsa de PVC para recoger el agua sobrante de las corcheras. Gracias a la salida inferior de la bolsa, el vaciado de la misma se realiza de forma controlada y evitando derramamiento de agua. Para una máxima movilidad dispone de 4 ruedas giratorias, dos de las cuales incorporan frenos.

Apto para ser utilizado con todos los modelos de corcheras hasta 50 metros de longitud.



Cod. 28623

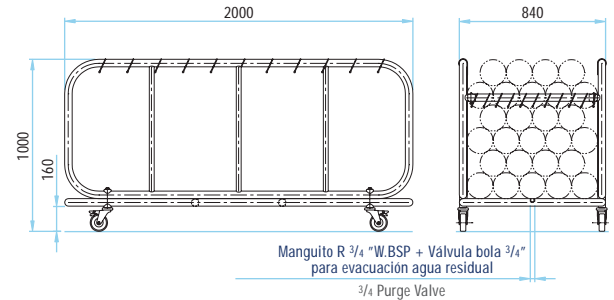
BCN03 float line collector cart

Float line collector cart designed to transport and store BCN 03 float lines after their use in the pool. It is both easy to operate and aesthetically discrete.

Features

Manufactured in AISI-316 stainless steel, this model includes a PVC bag to collect excess water from the float lines. The drainage valve at the bottom of the bag allows it to be emptied without spillage. For maximum moveability, the cart has 4 castor wheels, two of which have brakes.

Suitable for float lines up to 50m long.



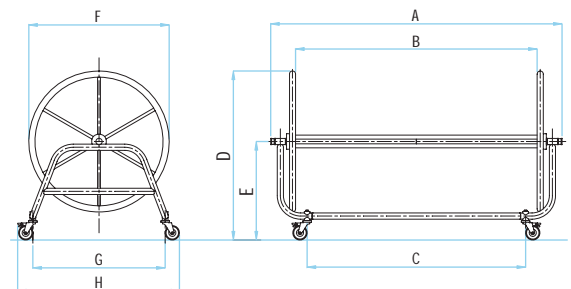
Enrollador corcheras móvil

Fabricado en acero inoxidable AISI-304, dotado de volante de gran diámetro para el accionamiento y montado sobre 4 ruedas giratorias para su fácil transporte. Dos de ellas disponen de freno para la inmovilización del enrollador. Este modelo de enrollador no es compatible con la corchera BCN03.



Mobile float line winding reel

Manufactured in AISI-316 stainless steel, this model features a large reel for easy winding and is mounted on 4 castors wheels for ease of movement. 2 wheels have equipped with brakes to immobilise the apparatus. This winding reel model is not compatible with BCN 03 float lines.



Código / Code	Ancho / Width	A	B	C	D	E	F	G	H
27481	1200	1484	1135	974	1175	685	980	924	1130
20762	1800	2036	1687	1526	1175	685	980	924	1130

Float line capacity / Capacidad de corcheras

		Roma	92	Tokio	Moscu	Montreal	Seul	Barcelona	France
1,2 m	25 m	8	8	4	4	4	4	4	4
	33 m	6	6	4	2	4	2	4	4
	50 m	4	4	2	2	2	2	2	2
1,8 m	25 m	12	12	6	6	6	6	6	6
	33 m	9	9	6	3	6	3	6	6
	50 m	6	6	3	3	3	3	3	3



Recogecorcheras escamoteable

Permite el almacenamiento de corcheras en la parte inferior de la instalación. Fabricado en acero inoxidable AISI-316, el recogecorcheras escamoteable AstralPool se convierte en un elemento práctico y discreto en una piscina pública o de competición.

Funcionamiento

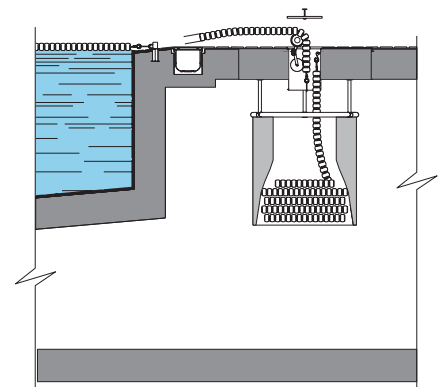
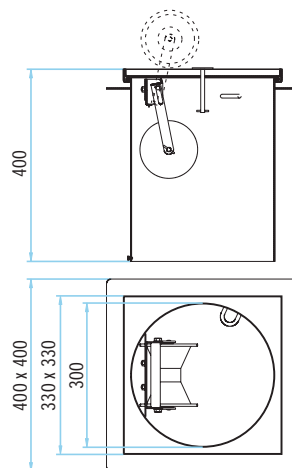
El cuerpo del recogecorcheras queda empotrado en el pavimento de la piscina, en el cual se sitúa el mecanismo escamoteable con la rueda que será el apoyo en el momento de la recogida de las corcheras. Quedando disimulado mediante una tapa superior panelable. Este artículo podrá complementarse en caso necesario con un saco recogecorcheras.

Sunken float line collector

Allows float lines to be stored away beneath the surface of the pool surround. Manufactured in AISI-316 stainless steel, the sunken float line collector is a practical yet discrete element for public and competition pools.

How it works

The collector housing is sunken into the pool surround. Inside is the mechanism and wheel that becomes the support when winding in the float line. A top panel hides the whole apparatus away. If necessary, this model can be complemented by a float line collector bag.



Señalización Signalling Equipment

Señalización para natación de espalda

La señalización de natación espalda es un elemento básico para el advertimiento a los nadadores de la proximidad del borde de la piscina en competiciones estilo espalda. AstralPool pone a su disposición sus postes y banderolas de señalización de natación de espalda con posibilidad para los diferentes anchos de piscina.

Características

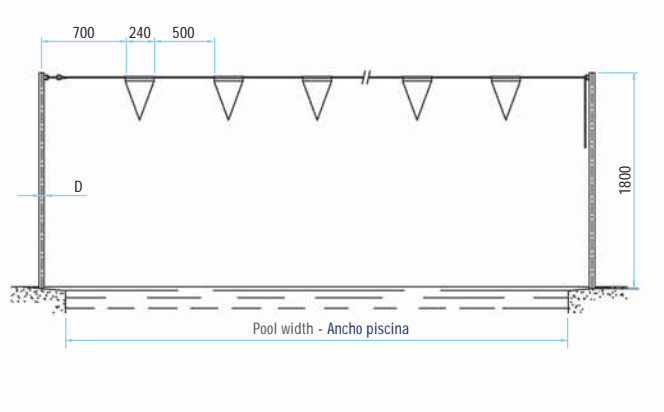
Equipo compuesto por 4 postes de acero inoxidable AISI-316. Acoplables en anclajes (00141 / 00142), para anchos de piscina hasta 21 m y para ancho piscina a partir de 21 m (19660 / 19661). Cuerda de poliéster y banderolas color rojo.

Backstroke flags

A line of flags crossing the water is essential in order to warn swimmers they are nearing the end of the pool in backstroke competition. AstralPool presents its range of backstroke posts and flags available for various pool widths.

Characteristics

Each set is comprised of 4 AISI-316 stainless steel posts which sit in anchors (00141 / 00142) for pools up to 21m wide or (19660 / 19661) for pools over 21 meters. Includes polyester cord and red flags.



Postes natación espalda Backstroke flag posts



Banderolas natación espalda Backstroke flags

Código / Code	Características / Characteristics
19952	Ancho de piscina hasta 21 m. Tubo Ø 43 (para acoplamiento en anclajes 00141 y 00142) Pool width up to 21 m. Tube Ø 43 (for fitting into 00141 / 00142 anchors)
19953	Ancho de piscina a partir de 21 m. Tubo Ø 48 (para acoplamiento en anclajes 19960 y 19961) Pool width over 21 m. Tube Ø 48 (for fitting into 19960 / 19961 anchors)
Código / Code	Características / Characteristics
19955	2 cuerdas de poliéster y banderolas 2 polyester cords and flags



Señalización salida falsa

Indispensable en una piscina de competición, la señalización de salida falsa funciona dejando caer la línea de flotadores transversalmente a la piscina para hacer notar a los nadadores de competición que la salida ha sido nula.

Características

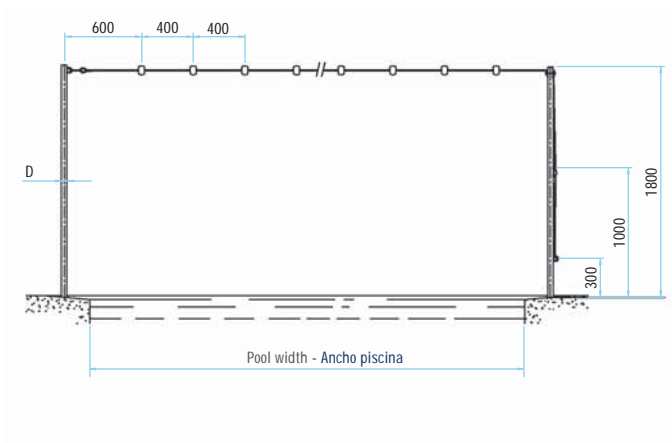
Equipo compuesto por 2 postes de acero inoxidable AISI-316, unos de ellos con polea y elemento rápido de fijación y liberación de cuerda. Acoplables en anclajes (00141 / 00142) para ancho piscina hasta 21 m, y (19960 / 19961) para ancho piscina a partir de 21 m. Cuerda en poliéster y flotadores color naranja.

False start lines

Indispensable in competition pools, a false start line is a line of floats that drops into the water across the width of the pool to warn swimmers that the race has been called back.

Characteristics

Each set is comprised of 2 AISI-316 stainless steel posts, one of which incorporates a quick release mechanism. These sit in anchors (00141 / 00142) for pools up to 21m wide or (19960 / 19961) for pools over 21 meters. Includes polyester cord and orange floats.



Código / Code	Características / Characteristics
19950	Ancho de piscina hasta 21 m. Tubo Ø 43 (para acoplamiento en anclajes 00141 y 00142) Pool width up to 21 m. Tube Ø 43 (for fitting into 00141 / 00142 anchors)
19951	Ancho de piscina a partir de 21 m. Tubo Ø 48 (para acoplamiento en anclajes 19960 y 19961) Pool width over 21 m. Tube Ø 48 (for fitting into 19960 / 19961 anchors)
Código / Code	Características / Characteristics
19954	2 cuerdas de poliéster y banderolas 2 polyester cords and flags

Postes salida falsa
False start posts



Flotadores salida falsa
False start floats

Paneles de viraje

Turning panels

Paneles de viraje

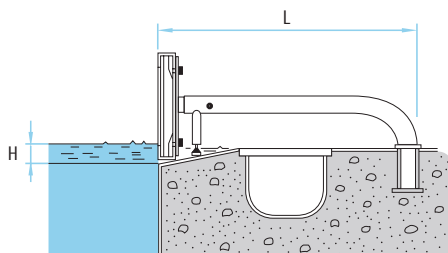
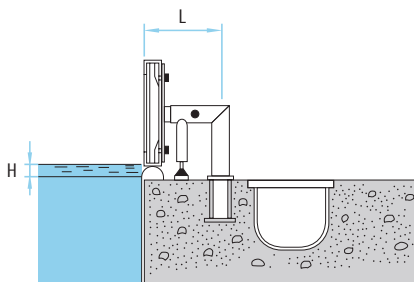
Su función es la de servir como punto de apoyo e impulsión a los nadadores de competición, en piscinas de rebosadero continuo.

Características

Estructura en panel de acero inoxidable AISI-316 y rejilla en material plástico inalterable color blanco. Soportes regulables horizontalmente, contruidos en acero inoxidable AISI-316 para acoplamiento en anclajes código 00141 y 00142.



	Código / Code	Características / Characteristics
SOPORTE SUPPORT FOR TURNING PANELS	00139	Indicar cotas "L" y "H" y tipo de rebosadero al cursar el pedido Specify "L" and "H" dimensions on ordering



Turning panels

Serve as a point of support and impulsion for competition swimmers in pools with continuous overflow drains.

Characteristics

Manufactured from panel AISI-316 stainless steel with drain grill in white plastic. Adjustable horizontal supports in AISI-316 stainless steel to fit code nº 00141 / 00142 anchors.

Instalación

Se tendrá en cuenta en la instalación de los paneles de viraje que han de quedar paralelos al borde de la piscina y perfectamente verticales. Estas disposiciones se consiguen mediante los elementos de regulación del panel.

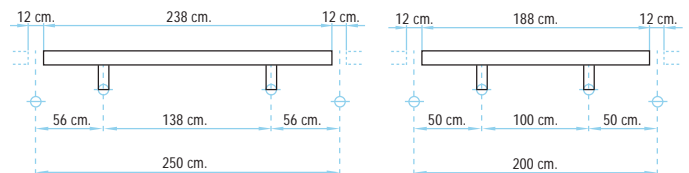
Installation

When installing these panels, please be aware that they must be placed parallel to the pool edge and perfectly vertical. This can be achieved via the panel adjustment mechanism.

	Código / Code	Características / Characteristics
PANEL TURNING PANELS	00137	Ancho de calle 2 m. Lane width: 2 m.
	00138	Ancho de calle 2,5 m. Lane width: 2,5 m.

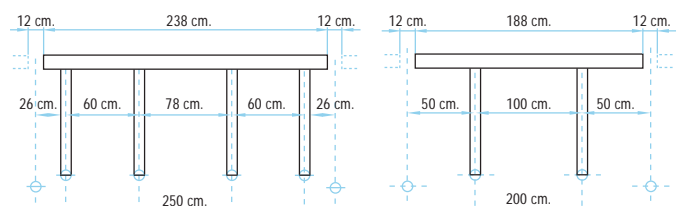
Disposición de los anclajes cuando la cota «L» es inferior a 50 cm.

Arrangement of anchors when the elevation «L» is less than 50 cm.



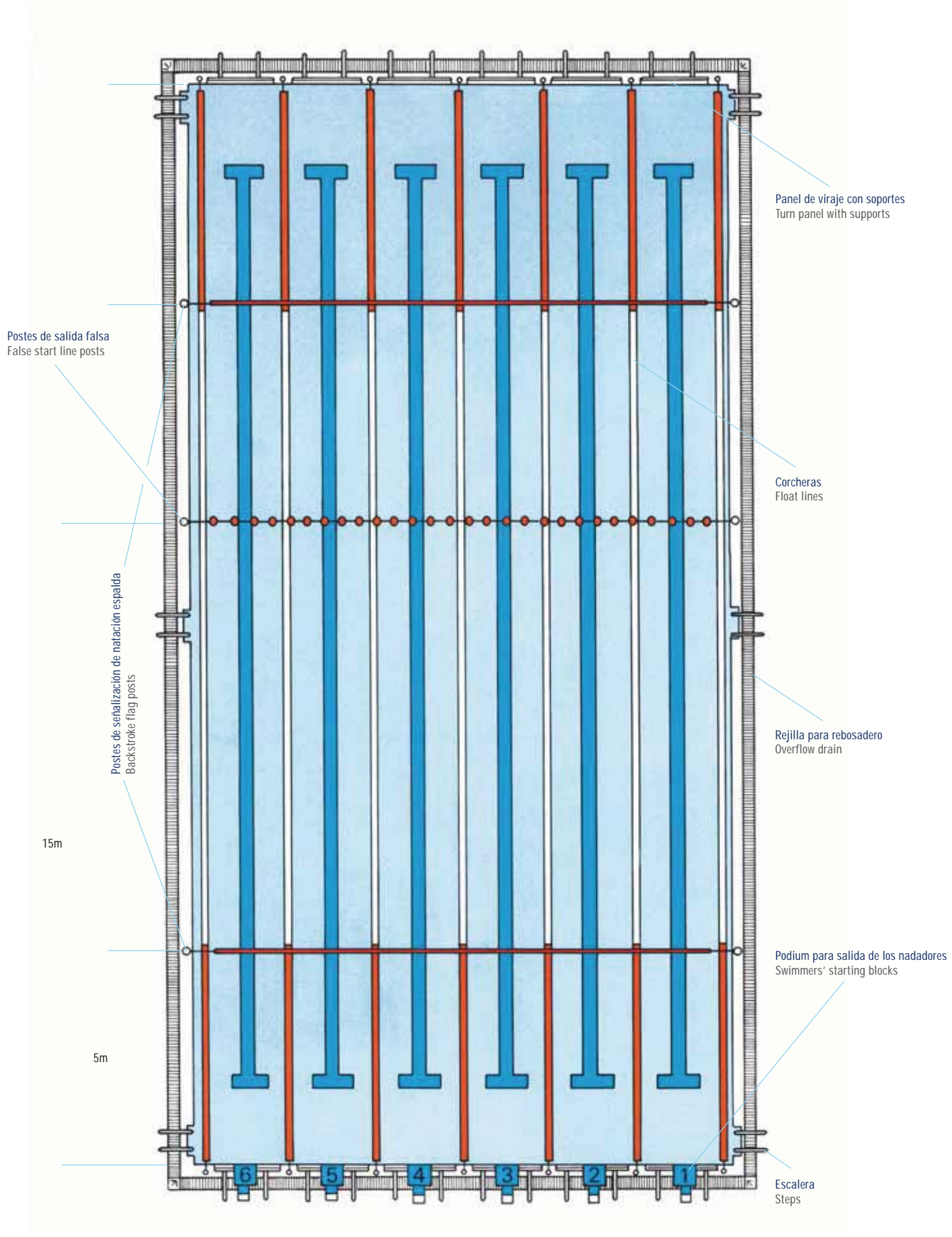
Disposición de los anclajes cuando la cota «L» es superior a 50 cm.

Arrangement of anchors when the elevation «L» is over 50 cm.



Situación de los diversos elementos en una piscina de competición

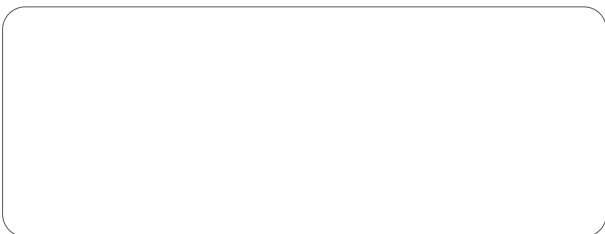
Positioning of competition equipment in a competition pool





Nos reservamos el derecho de cambiar total o parcialmente las características de nuestros artículos o contenido de este documento sin previo aviso.
We reserve the right to change all or part of the features of the articles or contents of this document, without prior notice.

178.01.03



www.astralpool.com



Equipo natación contracorriente

Nadar en el mínimo espacio

Countercurrent swimming equipment

Swim in the minimum of space



ASTRALPOOL 

M A R L I N

Equipo natación contracorriente "Marlin"

"Marlin" Countercurrent swimming equipment

¡Póngase en forma en su piscina!

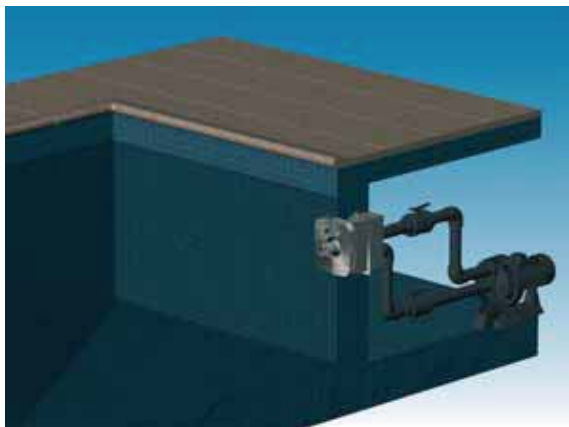
El equipo de natación contracorriente "Marlin" le ofrece la posibilidad de entrenarse sin moverse de su propia piscina. Usted se enfrenta a la resistencia que opone una fuerte corriente de agua burbujeante, que le permite practicar cualquier estilo de natación, con total independencia del tamaño de la piscina.

Una de las ventajas que aporta el equipo de natación contracorriente es que puede accionarlo desde dentro de la piscina.

En su diseño y construcción se ha tenido en cuenta al máximo el aspecto de durabilidad, empleando materiales inalterables a la corrosión (aceros inoxidable y materiales plásticos) pudiendo ser instalado tanto en piscinas de hormigón como liner.

Funcionamiento

Es un equipo autónomo e independiente del circuito hidráulico de la piscina. El equipo aspira el agua del vaso de la piscina a través de las aberturas laterales que presenta el panel frontal o conjunto boquilla, mientras que la impulsión se realiza a través de la boquilla situada en el centro del mismo panel frontal. El chorro de agua puede regularse tanto en su dirección como en su intensidad operando directamente sobre esta boquilla de impulsión. Una toma específica posibilita la entrada de aire en el chorro de agua mediante un sistema Venturi, que puede regularse a través del panel frontal.



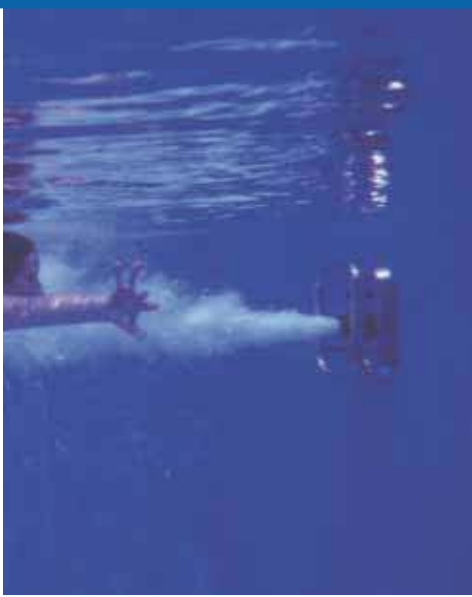
Get fit in your own pool!

The "Marlin" countercurrent system offers you full training facilities without having to leave your own pool. Whatever the pool size, you'll be able to swim against a strong current of bubbling water, practising your favourite stroke without moving from the spot.

It has been designed and built with maximum attention being given to durability, with corrosion free materials (stainless steel and plastic) and can be installed in both concrete and liner pools.

Operation

This is a stand-alone system, independent of the pools hydraulic cycle. Pool water is sucked in through vents on the side of the front assembly panel and expelled through a nozzle on the panel centre. The direction and intensity of the water jet can be regulated by adjusting the nozzle control. An air valve, also situated on the front panel, regulates the flow of air bubbles into the water, using the Venturi system.



Autonomía sin salir de la piscina

Gracias a los pulsadores de poner en marcha/detener (ON/OFF) y de regulación de aire, podrá controlar completamente el equipo de natación contracorriente, sin necesidad de salir de la piscina.

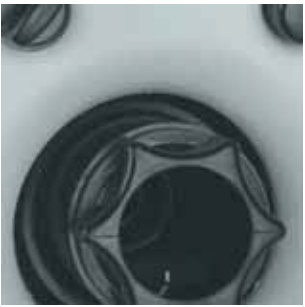


Controlled from within the pool

Thanks to the stop/start and airflow regulator controls, pool users have complete control over their countercurrent equipment without having to leave the pool.

Orientable en cualquier dirección

Elija la dirección e intensidad del chorro de agua que más le convenga. El sistema dispone de una boquilla que le permitirá regular la orientación de ésta además de la intensidad de caudal.



Multi-directional nozzle

Choose the direction and intensity of the water jet. The countercurrent system features a nozzle which allows you to control both the direction and force of the water jet.

Disfrute de un maravilloso masaje

Mediante la manguera de masaje conectada a la boquilla de impulsión, podrá disfrutar de un magnífico masaje localizado.



Enjoy a luxurious massage

With the massage attachment connected to the jet nozzle you will be able to enjoy a marvelous massage, with complete control at all times over water intensity.

Elementos que componen el equipo natación contracorriente

Composition of countercurrent swimming equipment



① ② Agarradera / Conjunto boquilla

- Pueden estar fabricadas en acero inoxidable (boquilla y agarradera independientes) o en plástico (boquilla y agarradera integradas).
- Compuesto de carátula frontal, conjunto boquilla, mando poner en marcha/detener, y mando regulación de aire.

① ② Hand grips / Front assembly

- Available either in stainless steel (separate front assembly and handgrips) or plastic (combined front assembly and handgrips).
- Comprised of front panel, nozzle set, start/stop control and air flow regulator control.

③ Caja alojamiento

- Fabricadas en acero inoxidable AISI-316 o plástico.
- Previstas para instalar tanto en piscina de hormigón como liner.
- Suministradas con elementos de estanqueidad y dos mangueras pasacables.

③ Wall housing

- Available either in stainless steel AISI-316 or plastic.
- Can be installed in either concrete or liner pools.
- Supplied with waterproofing equipment and two cable sleeves.

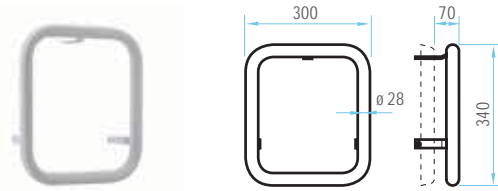
④ Bomba y armario

- En material plástico.
- Eje motor con doble aislamiento.
- Motor protección IP-54.
- Posibilidad de 3 potencias: (1,5 kW / 2 CV monofásica, 2,2 kW / 3 CV monofásica o 2,6 kW / 3,5 CV trifásica).
- Posibilidad de 4 potencias (3,3 kW / 4,5 CV ECC doble).

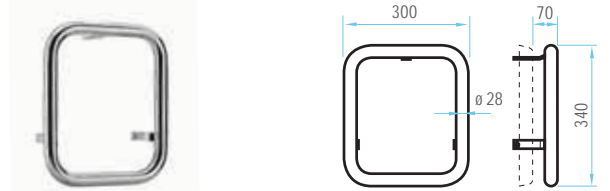
④ Pump and control box

- In plastic.
- Double insulated motor shaft.
- IP-54 motor protection .
- Available in 3 power combinations (1,5 kW / 2 HP singlephase, 2,2 kW / 3 HP singlephase or 2,6 kW / 3,5 HP three-phase).
- Possibility of 4 power combinations (3,3 kW / 4,5 HP double ECC).

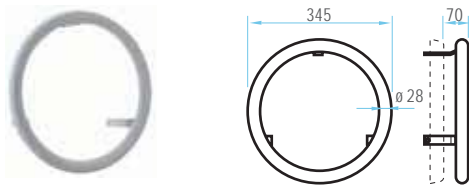
Agarraderas Hand grips



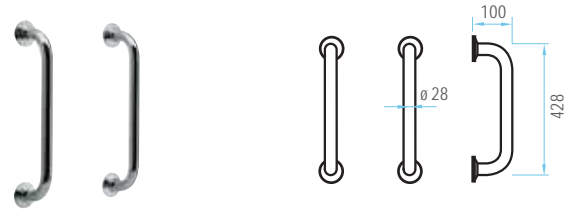
Rectangular en inox. AISI-316 pintado (Cod. 09447)
S.S. AISI-316 square painted (Cod. 09447)



Rectangular en inox. AISI-316 pulido (Cod. 00246)
S.S. AISI-316 Square polished (Cod. 00246)



Redonda en inox. AISI-316 pintado (Cod. 07536)
S.S. AISI-316 round painted (Cod. 07536)



Doble en inox. AISI-316 pulido (Cod. 05557)
S.S. AISI-316 polished for twin faceplate (Cod. 05557)

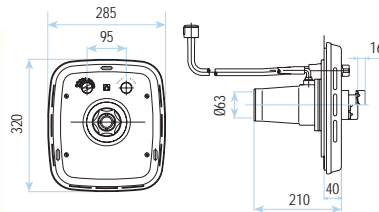
Conjunto boquilla Front assembly



Inox. para caja alojamiento inox. (Cod. 11499)
S.S. for S.S. wall housing (Cod. 11499)



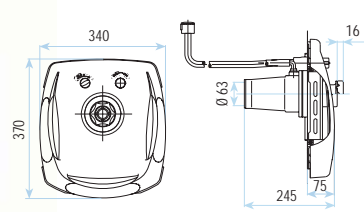
Plástico blanco para caja alojamiento inox. (Cod. 11501)
White ABS for S.S. wall housing (Cod. 11501)



Plástico blanco para caja alojamiento plástico (Cod. 11015)
White ABS for plastic wall housing (Cod. 11015)



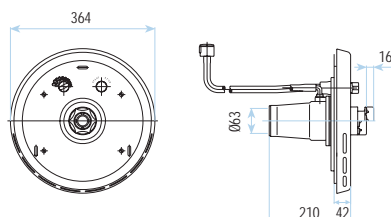
Con agarradera incorporada en plástico blanco para caja alojamiento plástico (Cod. 11013)
Built-in hand grip in white plastic for plastic wall housing (Cod. 11013)



Inox. para caja alojamiento plástico (Cod. 11014)
S.S. for plastic wall housing (Cod. 11014)



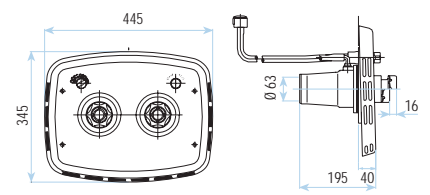
Plástico blanco para caja alojamiento inox. (Cod. 11500)
White ABS for S.S. wall housing. (Cod. 11500)



Plástico blanco para caja alojamiento plástico (Cod. 11016)
White ABS for plastic wall housing (Cod. 11016)



Rectangular doble en plástico blanco (Cod. 11508)
Twin faceplate in white plastic (Cod. 11508)

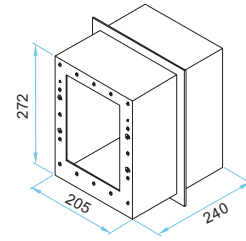


Cajas alojamiento Wall housing



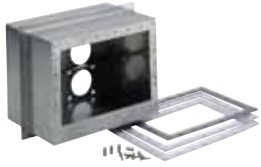
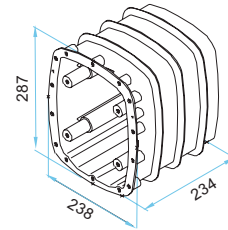
En acero inox. para piscina hormigón y liner (Cód. 00243)
In S.S. for concrete and liner pools (Code 00243)

Complemento para montaje de piscinas liner y poliéster (Cód. 00248)
Adaptor kit for liner and polyester pools (Code 00248)



En plástico blanco para piscina hormigón y liner (Cód. 11502)
In white plastic for concrete and liner pools (Code 11502)

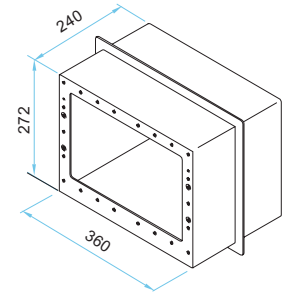
Complemento para montaje de piscinas liner y poliéster (Cód. 11503)
Adaptor kit for liner and polyester pools (Code 11503)



Para equipo doble
For twin unit

En acero inox. para piscina hormigón y liner (Cód. 05555)
In S.S. for concrete and liner pools (Code 05555)

Complemento para montaje de piscinas liner y poliéster (Cód. 05558)
Adaptor kit for liner and polyester pools (Code 05558)



Manguera de masaje (Cód. 00247)
Massage hose (Code 00247)

Bombas y armarios de maniobra Pumps and control boxes



Bomba trifásica (Cód. 11504)
Three-phase pump (Code 11504)
Potencia 2,60 kW. Trifásica 230/400 V 50 Hz
Power 2,60 kW. Three-phase 230/400 V 50 Hz

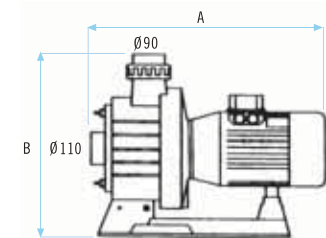
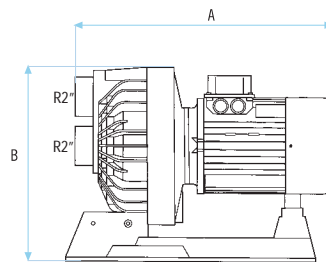
Bomba monofásica (Cód. 11505)
Singlephase pump (Code 11505)
Potencia 1,50 kW. Monofásica 230 V 50 Hz
Power 1,50 kW. Singlephase 230 V 50 Hz

Bomba monofásica (Cód. 25415)
Singlephase pump (Code 25415)
Potencia 2,20 kW. Monofásica 230 V 50 Hz
Power 2,20 kW. Singlephase 230 V 50 Hz

Para modelo doble
For twin unit



Bomba trifásica (Cód. 11509)
Three-phase pump (Code 11509)
Potencia 3,30 kW. Trifásica 230/400 V 50 Hz
Power 3,30 kW. Three-phase 230/400 V 50 Hz



Armario (Cód. 11506)
Control box (Code 11506)
Para bomba trifásica de 2,6 kW
For three-phase pump 2,6 kW

Armario (Cód. 11507)
Control box (Code 11507)
Para bomba monofásica de 1,50 kW
For singlephase pump 1,50 kW

Armario (Cód. 25456)
Control box (Code 25456)
Para bomba monofásica de 2,20 kW
For singlephase pump 2,20 kW

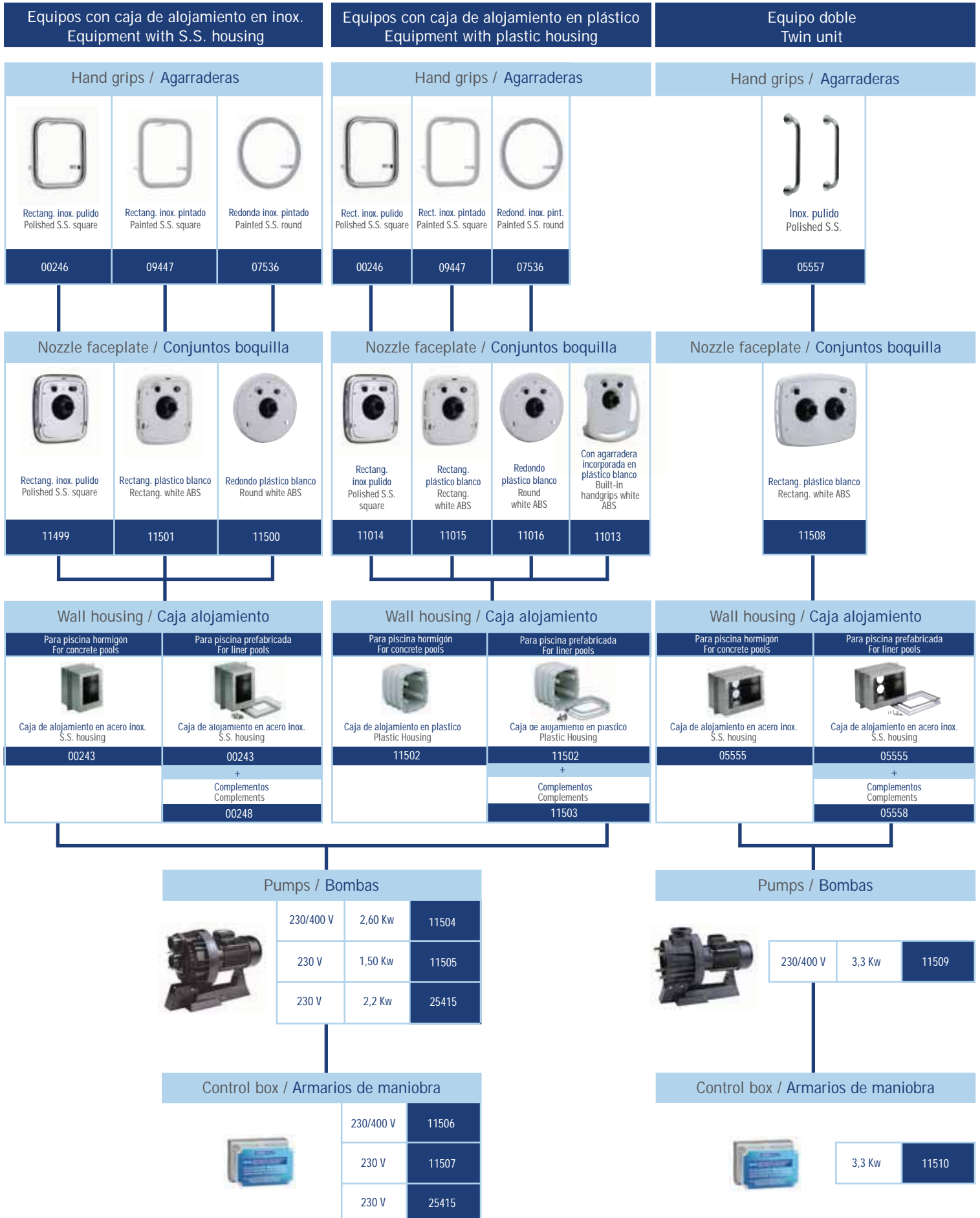


Armario (Cód. 11510)
Control box (Code 11510)
Para bomba trifásica de 3,30 kW
For three-phase pump 3,30 kW

Código / Code	D	C	A	E	A	B
11505	2"	90	440	238	-	388
11504	2"	90	500	238	-	388
25415	2"	90	480	238	-	388
11509	2"	-	-	-	520	409

Guía rápida de selección

Quick selection guide

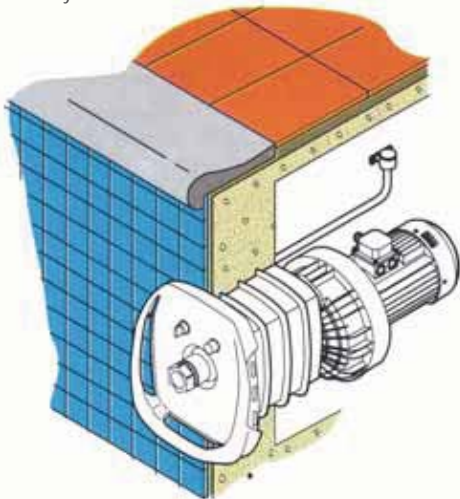


Disponibles también los equipos completos
Also available complete equipment

Esquemas de instalación Installation diagrams

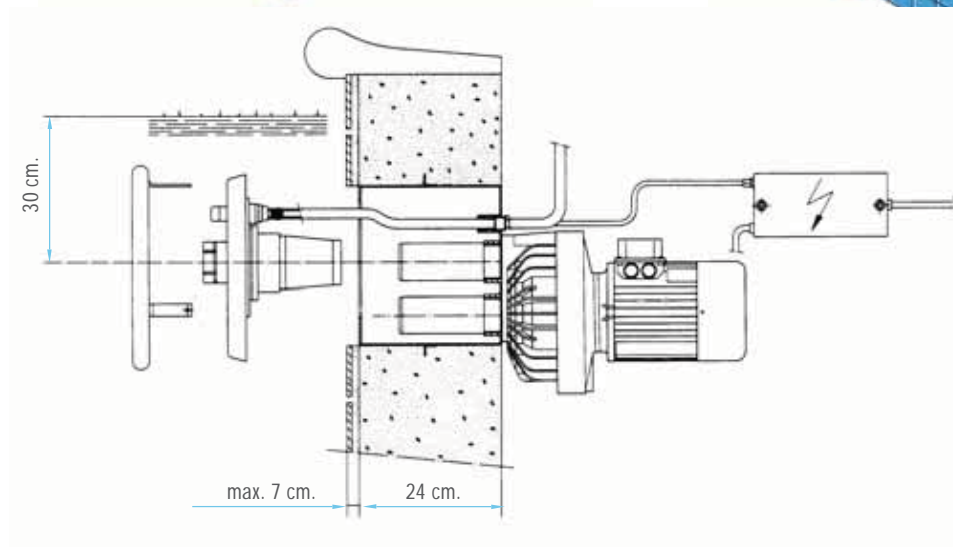
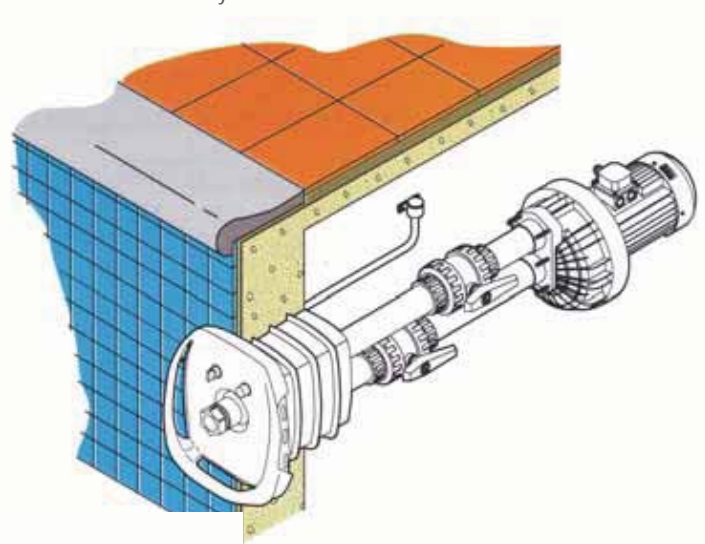
La bomba puede acoplarse directamente a la caja-alojamiento o bien a distancia. Excepto para el equipo doble, que solo podrá acoplarse a distancia.

Montaje compacto Compact assembly



The pump can be connected either directly to the wall housing (compact assembly), or at a distance, except for the twin nozzle model which can only be installed remotely.

Montaje a distancia Remote assembly



El montaje del conjunto de impulsión admite una compensación del acabado superficial de la piscina de hasta 7 cms. con respecto a la caja-alojamiento.

The mounting of the jet assembly allows for a compensation of the finished pool surface of up to 7 cms from the face of the wall housing.



Recomendaciones Dr.Pool

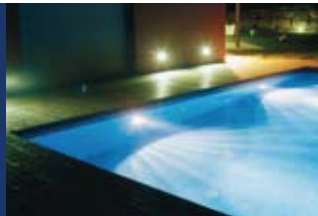
- Hay que instalar el equipo, concretamente la boquilla, a una profundidad mínima de 30 cm por debajo del nivel del agua. Si no, puede aspirar aire.
- Para una buena conservación se recomienda al usuario seguir las instrucciones de mantenimiento del acero inoxidable.

Tips from Dr.Pool

- The countercurrent system, and in particular the nozzle, must be installed at least 30cm below the water level. Failure to do this may result in the system sucking in air.
- In order to ensure optimum maintenance, users are strongly advised to follow our stainless steel care instructions.

Nos reservamos el derecho de cambiar total o parcialmente las características de nuestros artículos o contenido de este documento sin previo aviso.
We reserve the right to change all or part of the features of the articles or contents of this document, without prior notice.





Iluminación por proyectores

Sol durante 24 horas

Pool lighting

Sunlight 24 hours a day



Iluminación por proyectores

Pool lighting

¿Por qué no disfrutar de la piscina después de la puesta de sol?

Un día de diversión en la piscina AstralPool tiene 24 horas. AstralPool ha desarrollado un sistema de iluminación que le permitirá disfrutar de su piscina durante la noche.

La piscina forma parte del jardín ¿por qué no iluminarla también?

Una piscina iluminada es bella. Confortable. Segura.

Los proyectores AstralPool están fabricados en plástico inyectado o acero inoxidable. Son de alta calidad y larga durabilidad, permanecerán inalterables al paso del tiempo.

Hemos creado para usted la iluminación que le hará olvidarse del sol...



Why shouldn't you enjoy your pool after sunset?

A day of fun in an AstralPool swimming pool can last 24 hours! AstralPool has developed a lighting system that will allow you to enjoy your pool at night.

The pool is part of the garden, why shouldn't you light it as well?

A lighted pool is beautiful, convenient and safe.

AstralPool lights are manufactured of injection moulded ABS plastic or stainless steel for long-lasting, superb quality that stays looking great!

We've created lighting that will let you forget about the sun...



Certificación GS para los proyectores modelo Standard, PS, Plano y Mini.
The Standard, PS, Flat and Mini models are GS certified.



La piscina AstralPool, disponible las 24h

El proyector AstralPool da vida a su piscina después del anochecer.

An AstralPool swimming pool, available 24 hours a day

The AstralPool light brings life to your pool after dark.



Para todas las piscinas

Para piscinas sin iluminación, el proyector plano se fija directamente en la pared sin necesidad de nicho.

For all kinds of pools

For unlighted pools: the flat light requires no niche and is attached directly to the wall.



Disfrute de toda su piscina iluminada

Proyector Mini, especial para spas y zonas de escaleras.

Enjoy having your whole pool lit up

Mini light, specially designed for spas and stairways.



El mejor acabado

Proyectores Inox, la elegancia se refleja en todos los detalles.

The best finish

Stainless steel lights, elegance in every detail.



Proyectores piscina hormigón

Lights for concrete pools

Modelo Standard

Proyector de alta calidad e inalterable a los agentes químicos que permanecerá siempre como el primer día. Fabricado en poliestireno y fibra de vidrio, estos materiales le aportan una gran durabilidad y resistencia. La estanqueidad de su piscina está garantizada gracias a la utilización de juntas de EPDM y prensaestopas que impiden el paso del agua.

Opciones

Tiene disponible dos opciones estéticas que van a dar personalidad a su piscina, puede elegir entre el proyector con el embellecedor en ABS o en acero inoxidable.

Accesorios

El modelo Standard incorpora el nicho de serie pero puede adquirirse aparte si es necesario. Las lámparas de 300 W le aportarán la máxima luminosidad a su piscina. Utilice las lentes de colores para convertir la luz blanca en espectaculares efectos de color.



07837-07838

Modelo PS

El proyector PS está fabricado básicamente en poliestireno e incorpora la fibra de vidrio en el fondo del foco, que le aporta una gran resistencia. Con un diseño que lo distingue del resto, este proyector dará personalidad a su piscina permitiéndole disfrutarla durante más horas. Una característica diferenciadora es su prensaestopas en latón.

Opciones y Accesorios

Para personalizar aún más el sistema de iluminación, podrá elegir entre el embellecedor en acero inoxidable o en ABS. El nicho se suministra siempre con el proyector pero también puede pedirse aparte. La lámpara es de 300 W de potencia.



07833

Standard model

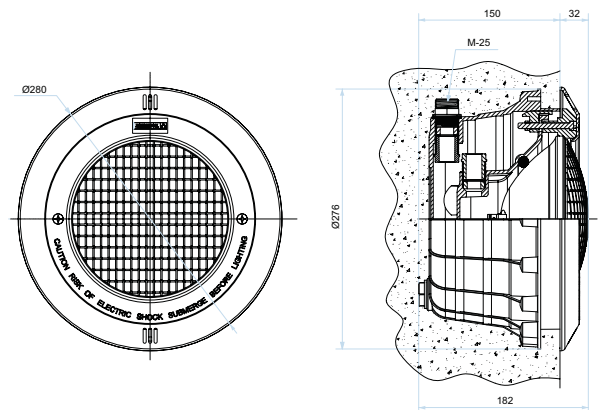
High-quality, chemical-resistant lights that stay looking just as great as the first day. Manufactured in polystyrene and fibre-glass, these materials provide high durability and resistance. A watertight pool is guaranteed by EPDM gaskets and gland seals that prevent water leaking.

Options

You can choose from one of two looks that add a personal touch to your pool by selecting either the ABS or stainless steel faceplate.

Accessories

The standard model comes with a niche, but can be purchased separately if necessary. It also includes the 300 W lamps to provide maximum lighting level to your pool. The colour lenses can be used to convert white light into spectacular colour effects.

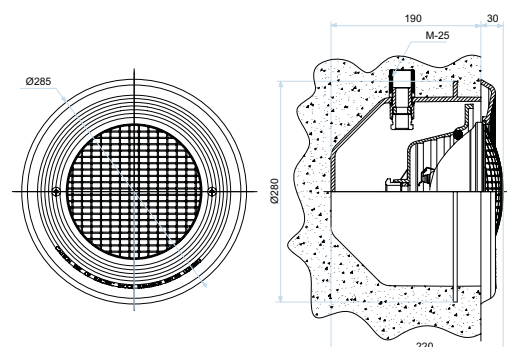


PS model

The PS light is manufactured basically in polystyrene, with fibre-glass at the back of the light for added strength. This light uses a design that sets it apart from all the others, making your pool unique and allowing you more hours to enjoy it. A differentiating feature is its brass gland seal.

Options and Accessories

To personalise the lighting system even further, choose between stainless steel or ABS faceplate. A niche is supplied with the light, but can also be ordered separately. This light comes equipped with a 300 W lamp.



Modelo UL

El proyector UL, versión europea, ha sido diseñado cuidadosamente teniendo en cuenta los aspectos estéticos y de calidad del producto, está fabricado en poliestireno.

Incorpora el sistema antideslumbramiento por el cual el proyector puede instalarse inclinado hacia abajo para evitar la proyección de luz horizontal.

Se ha añadido en el nicho el sistema de salida del cable “Roto-Hub” y un adaptador para facilitar la instalación del cable eléctrico. El sistema “Roto-Hub” aporta 8 posiciones diferentes de montaje del cable y el adaptador permite conectar pasacables de M25. La utilización de juntas adhesivas y prensaestopas nos garantizan la total estanqueidad.

Opciones y Accesorios

El proyector UL incorpora el cable de 2,5 m. El proyector y el nicho pueden suministrarse por separado y ambos pueden ser intercambiables con la mayoría de modelos del mercado. La lámpara que se suministra es de máxima potencia, 300 W.



10895

Modelo Orientable

Nueva gama de proyectores orientables hasta 15° en todas las direcciones. Altamente robusto y resistente al reducir el número de elementos metálicos que incorpora el proyector. La conexión con el nicho es con rosca M25 para manguera pasacables. Además, su diseño permite utilizar el mismo punto de luz del proyector Standard.

Opciones y Accesorios

El proyector Orientable incorpora 2,5 m. de cable H07 RN-F de sección 2x6 mm². Utiliza una lámpara PAR-56 12 V 100 W, con una vida útil de 3000 horas.



33033

UL model

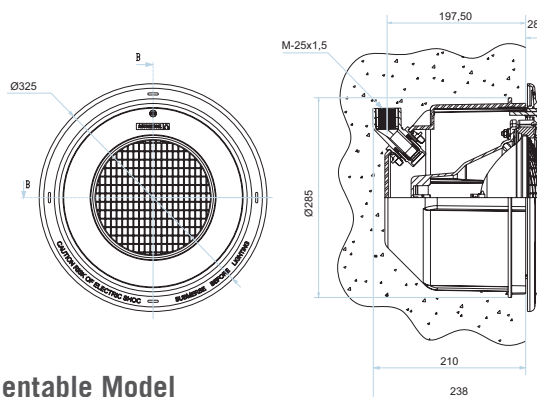
The UL light, European version, was carefully designed with great looks and high product quality in mind; it is manufactured in polystyrene.

This model includes an anti-glare system so the light can be tilted downward during installation to prevent horizontal light.

The “Roto-Hub” cable outlet system and an adapter for easier installation of the electrical cable have been added to the niche. The “Roto-Hub” system has 8 different cable mounting positions and the adapter allows it to be connected to a M25 cable conduits. The use of adhesive gaskets and gland seals ensures a fully leak-proof system.

Options and Accessories

The UL light includes the 2.5 m cable. The light and the niche are available separately and both are interchangeable with most models on the market. The lamp comes with a high-power 300 W lamp.



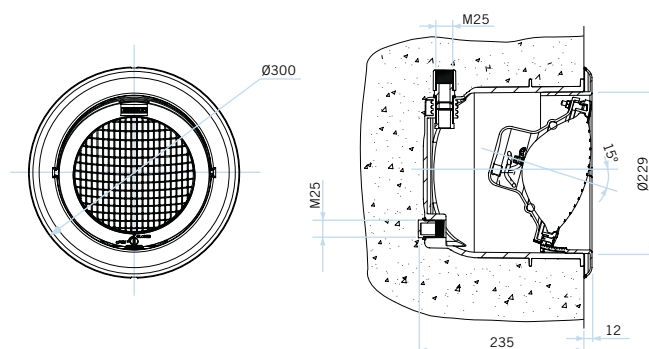
Orientable Model

New range of directional lighting with a scope of up to 15° in all directions.

Extremely sturdy, hard wearing pieces thanks to a reduction in the amount of metallic element used in the lighting system. Niche connection via an M25 screw thread cable protector sleeve. Its design also permits the usage of the same light source as with Standard pool lighting systems.

Options and Accessories

The Orientable lighting system features 2.5m of H07 RN-F 2x6mm² diameter cable as well as a long life 3000 hour PAR-56 12 V 100 W lamp.



Proyectores piscina hormigón

Lights for concrete pools

Modelo Plano

El proyector plano es la mejor opción para iluminar piscinas existentes. Rápida y cómodamente dará luz y vida a su jardín. Producido en poliamida y ABS, permanecerá inalterable a los agentes químicos y variaciones de temperatura durante años. Puede montarse fácilmente en cualquier instalación existente ya que no necesita nicho para su colocación. Se fija directamente a la pared mediante una cruz de plástico reforzado, tacos y tornillos.

Opciones

Suministrado con 2,5 m de cable y una lámpara de 100 W está listo para instalar, es la mejor solución para estrenar iluminación en su piscina.



21626

Modelo Inox

Es el proyector de acero inoxidable, con un diseño innovador y el mejor acabado, que proporcionará elegancia a su piscina. Queremos que no sólo sea una elección estética ya que está fabricado en acero inoxidable 18/8/2 AISI 316, de la mejor calidad y resistencia.

Opciones y Accesorios

Tiene dos opciones disponibles, el proyector con embellecedor de Ø 250 mm o el de Ø 295 mm. Ambos modelos proporcionan una gran luminosidad ya que incorporan una lámpara de 300 W. La fijación del aro al nicho se realiza mediante tornillos no visibles que le dan un discreto acabado al producto. La conexión con el pasacables se realizará mediante la rosca PG-16 con un convertidor de PG16 a M25.



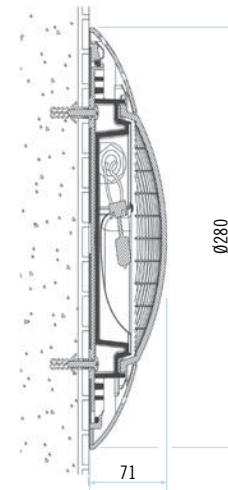
00358-00359

Flat model

The flat light is the best option for illuminating existing pools, quickly and conveniently adding light and life to your garden. Manufactured in polyamide and ABS, this light resists chemicals and temperature variations for years. It can be readily fitted to any existing pool, as it requires no niche for installation. The light is anchored directly to the wall with a reinforced plastic cross, anchor plugs and screws.

Options

This ready-to-install light comes with 2.5 m of cable and a 100 W lamp, making it the best solution to start lighting up your pool.

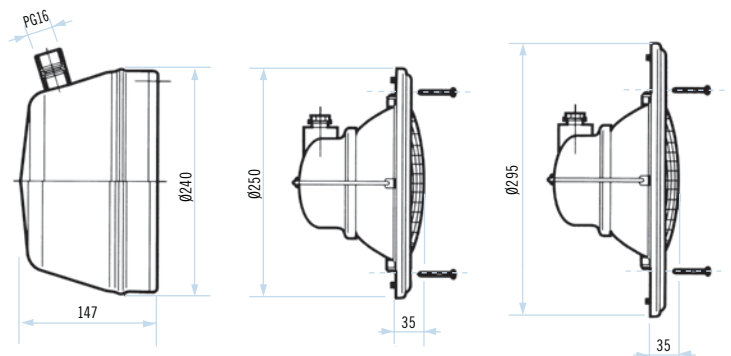


Stainless model

This stainless steel light has an innovative design and a finish that will give your pool an elegant look. Your decision to choose this light is not just limited to aesthetics, the light is also manufactured of top-quality, highly resistant 18/8/2 AISI 316 stainless steel.

Options and Accessories

There are two options: a light with Ø 250 mm or Ø 295 mm faceplate. Both models provide a high lighting level since they include a 300 W lamp. The ring is attached to the niche with concealed screws that give the light a discrete finish. The cable conduit is connected with the PG-16 thread by a PG-16 to M25 converter.



Modelo Mini

Proyector de tamaño reducido diseñado especialmente para la iluminación de spas y zonas de escaleras. Fabricado en ABS y poliamida, se trata de un proyector muy resistente y práctico que incorpora todos los sistemas de sujeción de bayoneta para facilitar su desmontaje.

Opciones y Accesorios

Los proyectores "Mini" están listos para una rápida colocación, incluyen siempre el cable de 2,5 m y el nicho sólo en aquellos modelos en que sea necesario. Son de pequeñas dimensiones pero proporcionan una gran cantidad de luz. Todos los modelos incorporaran una lámpara de 50 W con un apertura de haz luminoso de 38°. El círculo de iluminación del proyector es de 2,5 m, dando 95 lux a 4 metros de distancia. El cambio de lámpara se realiza también de forma rápida utilizando la cara exterior del embellecedor como llave.

Mini de plástico con nicho

Fabricado en plástico ABS y poliamida incorpora una lente de borosilicato de gran resistencia y calidad lumínica y dispone de lentes de colores.



33710

Mini de plástico de acople rápido

Fabricado en ABS y poliamida. Este modelo no necesita nicho ya que se acopla directamente al pasamuros de Ø 63 mm interior liso, mediante una junta tórica desplazable. La lente es también de borosilicato y dispone de lentes de colores.



33708

Mini model

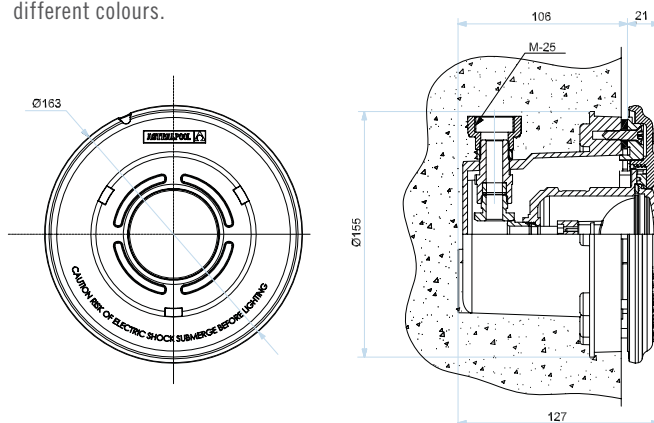
A small light specially designed for lighting spas and stairways. Manufactured in ABS and polyamide, this is a practical, highly resistant light with bayonet fixing systems for easy removal.

Options and Accessories

The "Mini" lights are ready for quick installation, and include the 2.5 m cable plus the niche in models requiring it. Although small, these devices still provide an enormous amount of light. All models include a 50 W lamp with a light beam of 38°. The lighting radius is 2.5 m, producing 95 lux at a distance of 4 metres. The lamp can be quickly replaced, using the outer face of the faceplate as a tool.

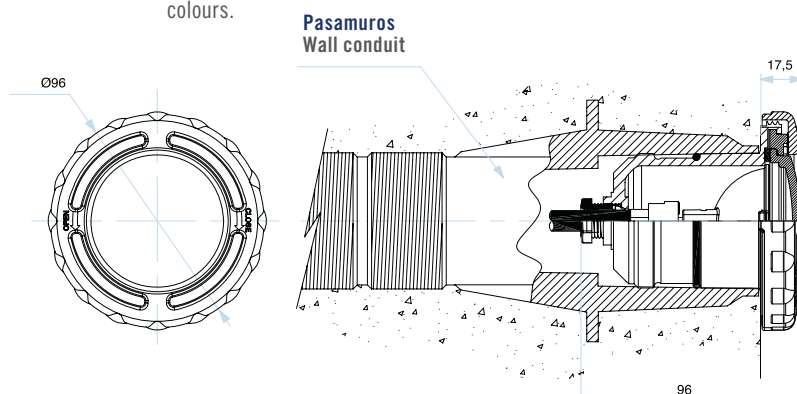
Plastic mini light with niche

Manufactured in plastic ABS and polyamide, this light includes a highly resistant, borosilicate lens for excellent light quality and is available in different colours.



Plastic mini light, fast assembly

Manufactured in ABS and polyamide, this model requires no niche since it is attached directly to the conduit Ø63 mm internal diam., with a removable o-ring. The lens is also made of borosilicate and is available in different colours.



Proyector piscina hormigón

Lights for concrete pools

Mini metálico con nicho

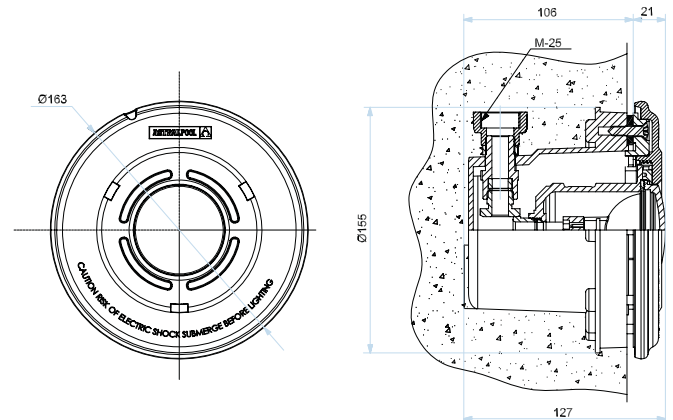
Formado por el cuerpo del proyector en latón estampado y cromado y el nicho en ABS. Dispone de lentes de colores.



33686

Metal mini light with niche

The body is made of pressed, chrome-plated brass and comes with an ABS niche. Different colour lenses are also available.



Mini metálico de acople rápido

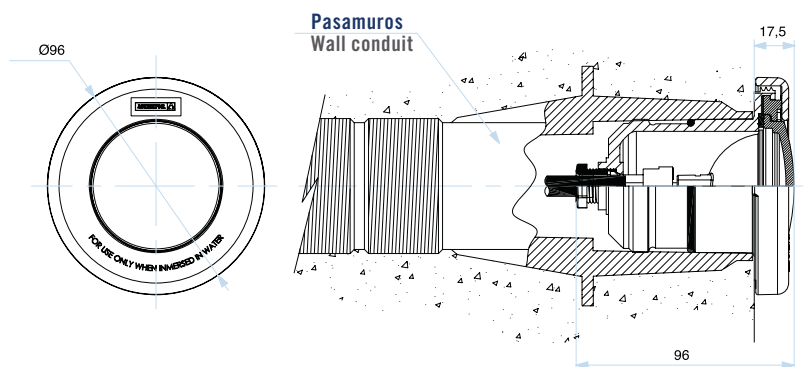
El cuerpo del proyector es de latón estampado y cromado, el embellecedor está fabricado en ABS blanco. Este modelo no necesita nicho, pudiéndose montar directamente en un pasamuros de Ø 63 liso interior.



33684

Metal mini light, fast assembly

The body is pressed, chrome-plated brass and the faceplate is manufactured of white ABS. This model requires no niche and can be installed directly into a 63 mm internal diameter conduit.



Modelos / Models	Opciones / Options	Código / Code				
		Sin Cable Without cable	Con cable With cable	Recambios Spare Parts	Accesorios Accessories	
				Nicho Niche	Lámpara Lamp	Tapa protección Protector cover
Standard	ABS faceplate / Embellecedor ABS	07838	07856	00364	00370	15875
	Stainless steel faceplate / Embellecedor en inox	07837	07855			
PS	ABS faceplate / Embellecedor ABS	07833	07846	00367	00370	15875
	Stainless steel faceplate / Embellecedor en inox	07831	07845			
UL	ABS faceplate / Embellecedor ABS	10895	16003	17858	00370	15876
Plano / Flat	ABS faceplate / Embellecedor ABS		21626		00371	
Inox	Faceplate Ø 250 / Embellecedor Ø 250		00358		00370	
Stainless Steel	Faceplate Ø 295 / Embellecedor Ø 295		00359			
Mini	Plastic with niche / Plástico con nicho		33710		19334	15877
	Metal with niche / Metálico con nicho		33686			
	Metal fast assembly / Metálico acople rápido		33684			
	Plastic, fast assembly / Plástico acople rápido		33708			

Kits* / Conjuntos*

Modelos / Models	Opciones / Options	Código / Code		
		Sin Cable Without cable	Con cable With cable	Conjunto nicho Niche Kit
Standard	ABS faceplate / Embellecedor ABS	07841	11279	00349
	Stainless steel faceplate / Embellecedor en inox	07840	30942	
PS	ABS faceplate / Embellecedor ABS	07835	21351	00355
	Stainless steel faceplate / Embellecedor en inox	07832		
UL	ABS faceplate / Embellecedor ABS	17055	17056	17857

* Lights can also be supplied in separated parts * Proyectores suministrados por partes



Proyectores piscina con liner, prefabricada y paneles

Pool lights for liner, prefabricated and panel pools

Modelo Standard

El modelo Standard adaptado a la piscina prefabricada incorpora las juntas elásticas y las bridas en ABS. Fabricado en poliestireno, material de gran resistencia, incorpora además el polipropileno y la fibra de vidrio para dar más durabilidad al fondo del foco.

Opciones

Tiene hasta dos opciones de acabado, puede elegir entre el embellecedor en ABS o en acero inoxidable.

Accesorios

El nicho, con el cuerpo y la brida en ABS, incorpora además la juntas adhesivas y tornillos, pudiéndose adquirir también aparte. Se suministra asimismo una lámpara de 300 W de potencia. Dispone de lentes de colores.



07851-07852

Modelo PS

Proyector robusto fabricado en poliestireno, material de gran resistencia que incorpora el polipropileno y la fibra de vidrio en el fondo del foco para aumentar su durabilidad. Incorpora además las juntas adhesivas y los tornillos para su perfecto ajuste en piscina prefabricada. Una característica diferenciadora es su prensaestopas en latón.

Opciones y Accesorios

Personalice el proyector PS escogiendo entre el embellecedor en ABS o en Inox. La estanqueidad está garantizada gracias al sistema de juntas adhesivas, tornillos y prensaestopas que incorpora el nicho PS.



07847

Standard model

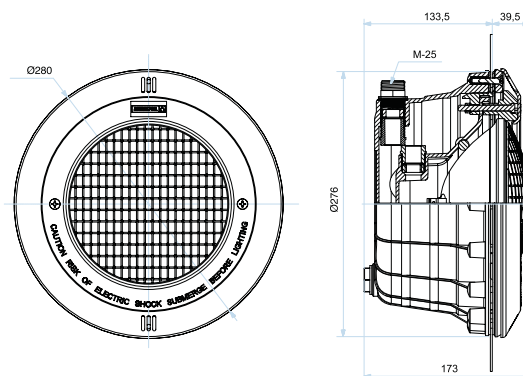
The standard model adapted to prefabricated pools includes flexible gaskets and ABS flanges. Manufactured in highly resistant polystyrene, it also includes polypropylene and fibreglass for added durability at the back of the light.

Options

There are up to two options for the finish, allowing you to choose between an ABS or stainless steel faceplate.

Accessories

The niche, with the body and flange in ABS, also includes adhesive gaskets and screws, although these can also be ordered separately. The light also comes with a 300 W lamp. Different colour lenses are also available.

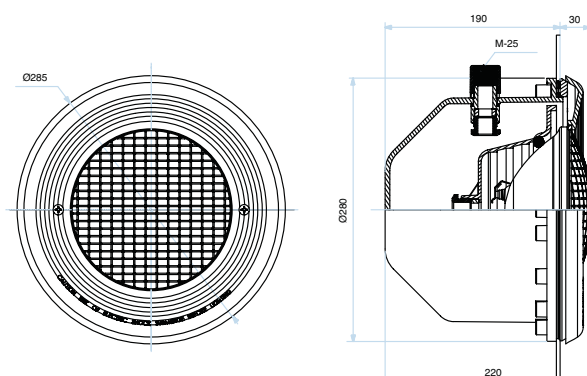


PS model

This sturdy light is manufactured in polystyrene, an extra-resistant material that includes polypropylene and fibreglass at the back of the light for added durability. It also includes the adhesive gaskets and the screws for a perfect fit in prefabricated pools. A differentiating feature is its brass gland seal.

Options and Accessories

Personalise the PS light by choosing between the ABS or stainless faceplate. A watertight system is guaranteed with the adhesive gaskets, screws and gland seals used in the PS niche.



Modelo UL

El proyector UL, versión europea, ha sido diseñado cuidadosamente teniendo en cuenta los aspectos estéticos y de calidad del producto, está fabricado en poliestireno. Las juntas adhesivas, las bridas y los tornillos garantizaran el perfecto ajuste y estanqueidad total.

Incorpora el sistema antideslumbramiento por el cual el proyector puede instalarse inclinado hacia abajo para evitar la proyección de luz horizontal.

Para facilitar la instalación del cable, el nicho incorpora el sistema "Roto-Hub" que aporta 8 posiciones diferentes de montaje del cable. También incorpora un adaptador que permite conectar pasacables de M25.

Opciones y Accesorios

Incorpora el cable de 2,5 m, si es necesario el cable sobrante puede guardarse dentro del nicho. La lámpara que se suministra es de la máxima potencia, 300 W. Disponen de lentes de colores.



10892

Modelo Orientable

Nueva gama de proyectores orientables hasta 15° en todas las direcciones. Altamente robusto y resistente al reducir el número de elementos metálicos que incorpora el proyector. La conexión con el nicho es con rosca M25 para manguera pasacables. Además, su diseño permite utilizar el mismo punto de luz del proyector Standard.

Opciones y Accesorios

El proyector Orientable incorpora 2,5 m. de cable H07 RN-F de sección 2x6 mm². Utiliza una lámpara PAR-56 12 V 100 W, con una vida útil de 3000 horas.



Modelo / Model	Code
Piscina prefabricada modelo Parker Prefabricated pools Parker model	33034
Piscina prefabricada modelo insertos latón Prefabricated pools insert brass model	33067
Piscina de paneles liner modelo Parker Panel pools Parker model	33035
Piscina de paneles liner modelo insertos latón Panel pools insert brass model	33068

UL model

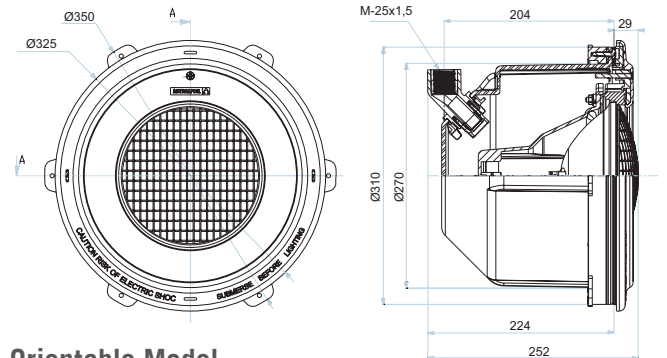
The UL light, European version, was carefully designed with great looks and sterling product quality in mind, it is manufactured in polystyrene. The adhesive gaskets, flanges and screws guarantee a perfect fit and completely leak-proof light.

The light includes an anti-glare system so the light can be tilted downward during installation to prevent horizontal light.

For easier installation of the cable, the niche uses the "Roto-Hub" system that provide 8 different mounting positions for the cable. It also includes an adapter that allows to connect M25 cable conduit.

Options and Accessories

This light includes the 2.5 m cable. If necessary, the remaining cable can be kept inside the niche. The light is supplied with a 300 W bulb. Different colour lenses are also available.



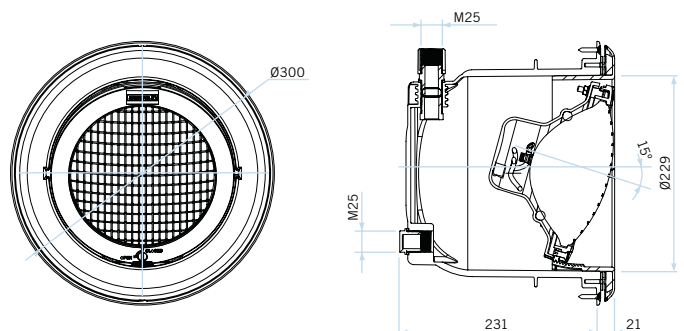
Orientable Model

New range of directional lighting with a scope of up to 15° in all directions.

Extremely sturdy, hard wearing pieces thanks to a reduction in the amount of metallic element used in the lighting system. Niche connection via an M25 screw thread cable protector sleeve. Its design also permits the usage of the same light source as with Standard pool lighting systems.

Opciones y Accesorios

The Orientable lighting system features 2.5m of H07 RN-F 2x6mm² diameter cable as well as a long life 3000 hour PAR-56 12 V 100 W lamp.



Proyectores piscina con liner, prefabricada y paneles

Pool lights for liner, prefabricated and panel pools

Modelo Plano

Para piscinas existentes, el proyector plano se instala fácilmente y permite disfrutar en un abrir y cerrar de ojos de la mejor iluminación para su piscina. No es necesario el nicho, el proyector plano se fija directamente a la pared mediante una cruz de plástico reforzado, tacos y tornillos.

Opciones

Suministrado con 2,5 m de cable y una lámpara de 100 W está listo para instalar, es la mejor solución para estrenar iluminación en su piscina.



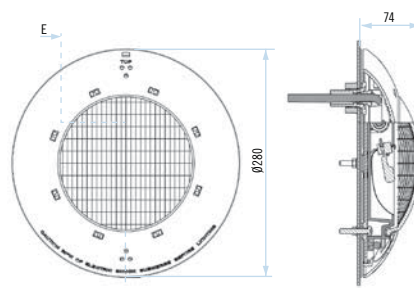
21627

Flat model

For existing pools, the flat light is easily installed and allows you to enjoy the best lighting for your pool in the blink of an eye. No niche is needed: the flat light is attached directly to the wall with a reinforced plastic cross, anchor plugs and screws.

Options

This ready-to-install light comes with 2.5 m of cable and a 100 W lamp, making it the best solution for lighting up your pool.



Modelo Panel Protect

Para cualquier tipo de piscinas de paneles. Por su montaje especial protege el panel evitando el contacto con el agua. El nicho se instala por la parte interior de la piscina, al disponer de un ala con los agujeros para los tornillos que unen el nicho al panel. La parte recortada queda oculta y protegida del agua.

Opciones

Suministrado con 2,5 m de cable H07RNF de 2 x 6 mm² y una lámpara de 300 W y 12 V con una vida útil de 1000 horas. Las conexiones de rosca M25 facilitan el montaje. Dispone de lentes de colores.



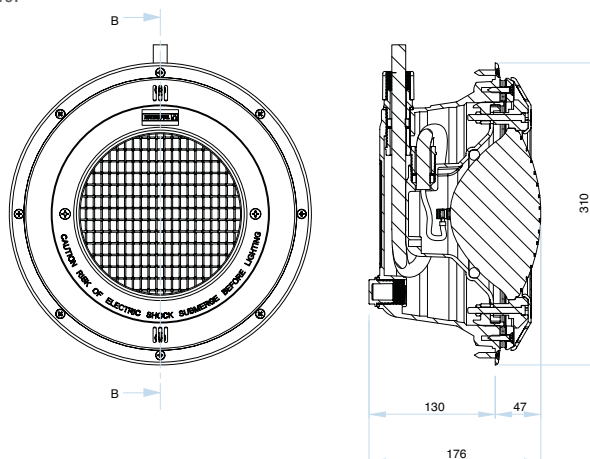
31112

Panel Protect model

For all types of panel pools. Thanks to its special design it protects the panel by preventing its contact with the water. The niche is installed in the interior of the pool using its wing, the holes in which take the screws that fix it to the panel. This type of mounting ensures that the cut-out part remains completely hidden and protected from water.

Options

This light comes with 2,5 m of cable H07RNF 2 x 6 mm² and a 300 W, 12 V lamp with an average lifespan of 1000 hours. The M25 screw thread connections allow for easy assembly. Different colour lenses are also available.



Modelo Mini

Proyector de tamaño reducido diseñado para iluminar spas y piscinas prefabricadas de pequeñas dimensiones. Fabricado en ABS y poliamida, incorpora la brida, las juntas adhesivas y los tornillos para su perfecta sujeción con sistema de liner. Asimismo todos los sistemas de sujeción son de bayoneta para facilitar su rápido desmontaje.

Opciones

Los proyectores Mini están listos para una rápida colocación, incluyen siempre el cable y el nicho, sólo en aquellos modelos en que es necesario. Todos los modelos incorporaran una lámpara de 50 W con un apertura de haz luminoso de 38°. El círculo de iluminación del proyector es de 2,5 m, dando 95 lux a 4 metros de distancia. El cambio de lámpara se realiza también de forma rápida pudiéndose utilizar la cara exterior del embellecedor como llave.

Mini de plástico para liner

El cuerpo y el nicho son de plástico ABS e incorpora una lente de borosilicato de gran resistencia y calidad lumínica. Dispone de lentes de colores. El cable suministrado es de 2,5 m y no es necesaria una toma de tierra.



33711

Mini de plástico de rosca exterior

Fabricado en ABS, no necesita nicho ya que se acopla directamente al pasamuros mediante una junta tórica desplazable. La lente incorporada es también de borosilicato y dispone de lentes de colores.



33709

Mini model

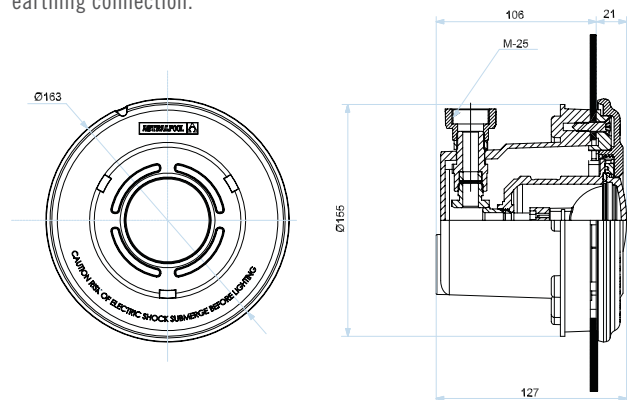
Small light specially designed to light spas and small prefabricated pools. Manufactured in ABS and polyamide, it includes the flange, adhesive gaskets and screws for a perfect fit with the liner system. All systems use bayonet fixing for fast removal.

Options

The "Mini" lights are ready for quick installation, and include the 2.5 m cable plus the niche in models requiring it. All models include a 50 W lamp with a light beam of 38°. The lighting radius of the light is 2.5 m, providing 95 lux at a distance of 4 metres. The lamp can be quickly replaced, using the outer face of the faceplate as a tool.

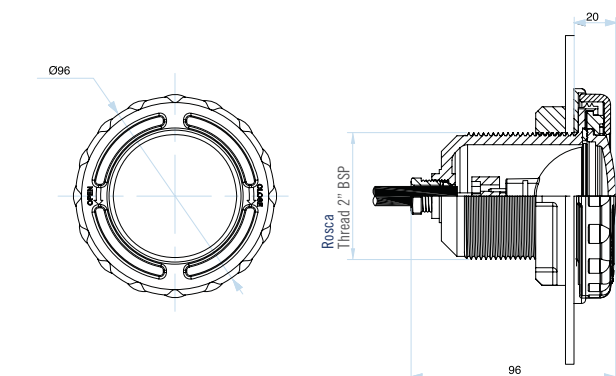
Plastic mini light for liner pools

The body and the niche are made of ABS plastic and the lamp includes a sturdy borosilicate lens to enhance light transmission. Different colour lenses are also available. The cable supplied is 2.5 m and requires no earthing connection.



Plastic mini light, exterior thread

Manufactured in ABS, this light requires no niche since it is attached directly to the wall conduit by means of a removable o-ring. The lens included in the light is made of borosilicate and is available in different colours.



Proyector piscina con liner, prefabricada y paneles

Pool lights for liner, prefabricated and panel pools

Mini metálico para liner

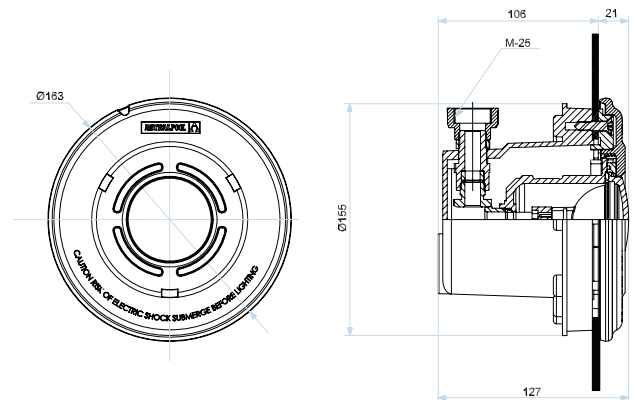
Formado por el cuerpo del proyector en latón estampado y cromado, el nicho esta fabricado en ABS. Suministrado con un cable de 2,5 m. Posibilidad de colocar lentes de colores.



33687

Metal mini light for liner pools

The body is made of pressed, chrome-plated brass and comes with an ABS niche. The light comes supplied with a 2.5m cable. It is possible to use different coloured lenses.



Mini metálico de rosca exterior

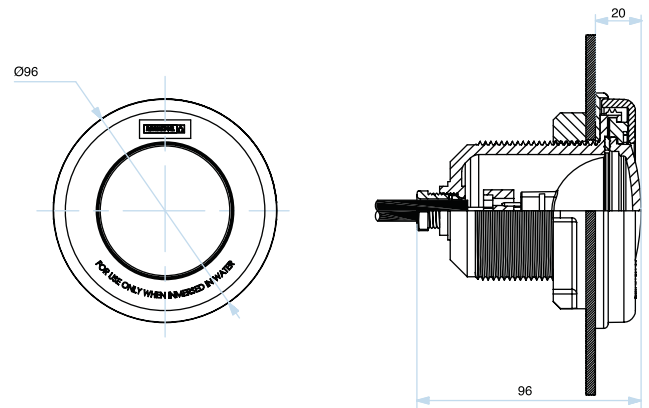
Se trata de un proyector de sencilla instalación, que no necesita nicho y puede fijarse directamente, mediante la conexión por rosca exterior de 2". Está formado por un cuerpo en latón estampado y cromado, la lente esta fabricada en borosilicato. El embellecedor en ABS tiene sólo 96 mm de diámetro.



33685

Metal mini light exterior thread

This is an easy-to-install light that requires no niche and can be attached directly by means of the 2" outer thread connection. It is composed of a pressed, chrome-plated brass body and a borosilicate lens. The ABS face-plate has a diameter of just 96 mm.



Kit acoplamiento para proyectores Inox

El proyector de acero inoxidable es la opción ideal si queremos la mejor calidad y elegancia para la piscina.

En piscinas prefabricadas o de liner, instalaremos los proyectores de hormigón (códigos 00358 y 00359) a los que acoplaremos el kit inoxidable. El kit está formado por 2 juntas elásticas, el marco en acero inoxidable y los tornillos para su sujeción (código 00368).

Installation kit for stainless steel lights

A stainless steel light is the best option for ensuring top quality and elegance in pools.

In prefabricated or liner pools, the lights for concrete pools (codes 00358 and 00359) should be installed with the stainless steel kit. This kit is composed of the stainless steel frame, fixing screws and two flexible gaskets (code 00368).

Modelos / Models	Opciones / Options	Código / Code			
		Sin Cable Without cable	Con cable With cable	Recambios Spare Parts	
				Nicho Niche	Lámpara Lamp
Standard	ABS faceplate / Embellecedor ABS	07852	07856	00364	00370
	Stainless steel faceplate / Embellecedor en inox	07851	07855		
	Parker model / Modelo Parker	21079	21080		
PS	ABS faceplate / Embellecedor ABS	07847	07857	00367	00370
	Stainless steel faceplate / Embellecedor en inox	07850	07858		
Panel Protect	Niche without inserts / Nicho sin insertos	23670	31112	23672	00370
	Niche with inserts / Nicho con insertos	23671	31113		
UL	ABS faceplate / Embellecedor ABS	10892	16004	17858	00370
Plano / Flat	ABS faceplate / Embellecedor ABS		21627		00371
Mini	Plastic with niche / Plástico con nicho		33711		19334
	Metal with niche / Metálico con nicho		33687		
	Metal prefabricated / Metálico rosca exterior		33685		
	Plastic fast assembly / Plástico rosca exterior		33709		

Kits* / Conjuntos*

Modelos / Models	Opciones / Options	Código / Code		
		Conjunto lámpara Internal-Kit "guts"		Conjunto nicho Niche Kit
		Sin Cable Without cable	Con cable With cable	
Standard	ABS faceplate / Embellecedor ABS	07841	11279	00364
	Stainless steel faceplate / Embellecedor en inox	07840	30942	
	Parker model / Modelo Parker			
Panel Protect	ABS faceplate / Embellecedor ABS	07841	11279	23672**
	Stainless steel faceplate / Embellecedor en inox	07840	30942	
PS	ABS faceplate / Embellecedor ABS	07835	21351	00367
	Stainless steel faceplate / Embellecedor en inox	07832		
	Parker model / Modelo Parker			
UL	ABS faceplate / Embellecedor ABS	17055	17056	17858

* Lights can also be supplied in separated parts * Proyectores suministrados por partes

** Niche kits without inserts

** Conjunto nichos sin insertos



Recomendaciones Dr.Pool

- Para proyectores con lámparas de 100W/300W, recomendamos instalar un proyector por cada 25/35 m² de lámina de agua.
- Para proyectores con lámparas de 50 W, recomendamos instalar un proyector por cada 10 m² de lámina de agua.
- En piscinas muy profundas instalaremos un proyector de 100 W/300 W por cada 30/40 m³ de volumen de agua.
- Durante la construcción de la piscinade hormigón será necesaria la utilización de la tapa de plástico para evitar el taponamiento del nicho.
- Los proyectores deben estar sumergidos completamente en el agua.

Tips from Dr.Pool

- For lights with 100 W/300 W lamps, we recommend installing one light for every 25/35 m² of water surface.
- For lights with 50 W lamps, we recommend installing one light for every 10 m² of water surface.
- In deep pools, one 100 W/300 W light should be installed for every 30/40 m³ of water volume.
- To avoid clogging the niche, use the plastic cover while the concrete pool is being constructed.
- All lights must be completely submerged in the water.

Transformadores

AstralPool le ofrece dos modelos diferentes de transformadores:

- Modelo fabricado bajo la norma EN-60742, tiene tres opciones disponibles en función de la potencia: 130 W, 300 W y 600 W.

Dispone de cajas de protección del transformador para cada uno de los modelos anteriores. Los modelos de 300 W y 600 W incorporan 35 y 25 m de cable respectivamente.

- Modelo con protección IP-65, las opciones disponibles son para instalaciones de 1 ó 2 proyectores subacuáticos.

Opciones / Options	Código / Code	Cajas protectoras / Protective housing
130 VA de 200 V a 12V / 130 VA from 200 V to 12V	00383	00386
300 VA de 200 V a 12V / 300 VA from 200 V to 12V	00384	00387
600 VA de 200 V a 12V / 600 VA from 200 V to 12V	00385	00388
Para 1 proyector / For 1 light	25745	-
Para 1 proyector / For 1 light	25746	-

Cajas de conexiones

Existen dos modelos en función del material utilizado para su fabricación:

Modelo ABS: caja de conexión compuesta de 3 entradas o salidas a 3/4". Incorpora un convertidor de 3/4" a M25.

Modelo de acero inoxidable: fabricado en acero inoxidable 18/8 AISI-304, tiene 2 salidas laterales rosca PG-16 con 2 convertidores de PG a M25. La salida en el fondo es de rosca a 3/4".

Accesorios

Utilizaremos la manguera de 1m de longitud para unir el proyector con la caja de conexiones. Los extremos de la misma son roscados de 3/4" y M-25 (código 28138).

Opciones / Options	Código / Code	Manguera / Hose
ABS	30825	00394 / 28138
Inox Stainless Steel	00393	00394

Transformers

AstralPool has two different models of transformer:

- Model manufactured to meet Standard EN 60742. Three possible power ratings: 130 W, 300 W and 600 W.

Equipped with protective transformer housings for each of the above models. The 300 W and 600 W models have 35 m and 25 m of cable, respectively.

- SPF-65 model, available for installations with 1 or 2 underwater lights.

Connection boxes

There are two models, are in ABS and are in stainless steel.

ABS model: connection box composed of three 3/4" inlets or outlets. Includes a 3/4" to M25 converter.

Stainless steel model: manufactured of 18/8 AISI-304 stainless steel; has two PG-16 threaded side outlets with two PG to M25 converters. The outlet at the bottom is 3/4" thread.

Accessories

The 1 m hose is used to connect the light to the connection box. The ends of the hose are 3/4" thread and M-25 (code 28138).

Nos reservamos el derecho de cambiar total o parcialmente las características de nuestros artículos o el contenido de este documento sin previo aviso.
We reserve the right to change all or part of the features of the articles or contents of this document, without prior notice.



CERTIFICADO DE CONFORMIDAD CE



Cliente / Solicitante: ASTRAL POOL

Request of : ASTRAL POOL

**Producto: TRANSFORMADOR SEGURIDAD MONOFASICO DE PISCINA
230V ; 12,5-13-13,5V ; 100 VA / CLASE II / 50/60Hz**

Product : SAFETY SINGLE PHASE POOL AND SPA TRANSFORMER
230V ; 12,5-13-13,5V ; 100 VA / CLASE II / 50/60Hz

Marca comercial: ASTRAL POOL

Trade mark: ASTRAL POOL

Modelo / Tipo Ref.: CPE0100

Model / Type Ref.: CPE0100

Normas aplicadas: EN 61558-1 (99) + A1 (99) + 61558-2-6 (99)

Standars: EN 61558-1 (99) + A1 (99) + 61558-2-6 (99)

Certificado basado en el informe N°: 200209130290

Test certificate based on the test report N°: 200209130290

Laboratorio de ensayos: L.C.O.E. (Laboratorio Oficial de Electrotecnia)

Testing laboratory: L.C.O.E. (Laboratorio Oficial de Electrotecnia)

Acreditación ENAC : N° 3/LE190 ; N° 3/LE261.

ENAC Accreditation: N° 3/LE190 ; N° 3/LE261.

ALMAGRO, a 25 de ENERO de 2007

A blue ink signature of J. Huertas, consisting of several overlapping loops and lines.

J. Huertas
Director Técnico



A blue ink signature of J. Cambroner, consisting of several overlapping loops and lines.

J. Cambroner
Director Gerente

TORYTRANS, S.L.

Polígono Industrial San Jorge, 16-19 · 13270 · ALMAGRO · Ciudad Real · ESPAÑA

TF.: +34 926 86 14 49 · FAX: +34 926 86 14 10

<http://www.torytrans.com>

The essential guide for Automation

2012





Modicon M238



Logic controllers: optimize your machine cost and performance

- For your small automation systems
- Fast-counting and integrated PWM/PTO control, extended memory
- 1 USB port, 2 serial links, CANopen master, link to Ethernet via gateways
- Local or distributed flexibility with Modicon TM2 I/Os expansion modules and Modicon OTB distributed I/O

Modicon LMC058



Motion controllers: optimize the efficiency of your motion applications

- For applications requiring synchronised axes
- Combines motion functions with standard automation functions
- CANmotion, CANopen, Ethernet embedded
- Embedded encoder master input
- 8 embedded high-speed counters
- Advanced motion control functions
- Local, remote or distributed flexibility with Modicon TM5/TM7 modular I/O systems



Magelis XBTGC



HMI controllers: save up to 15% in total costs compared to a separate PLC and HMI

- The best integrated HMI control offer to meet the needs for compactness
- Adaptable to the machine topology
- 3 screen types and 4 connection options: USB, serial line, CANopen Ethernet
- 3 I/O categories (embedded, Modicon TM2 expansion modules or Modicon OTB distributed I/O through CANopen)



Modicon M258

Logic controllers: improve your machine performance while save up to 30% on installation time

- For applications requiring flexible and scalable I/O
- Local, remote or distributed flexibility with Modicon TM5/TM7 modular I/O systems
- CANopen, Ethernet embedded
- 8 embedded high-speed counters
- Basic processing time: 22 ns/Inst
- Programme memory: 128 K instructions
- RAM: 64 Mb / flash memory: 128 Mb



Altivar IMC

Drive controller: reduce costs up to 30% compared to conventional PLC- based solutions

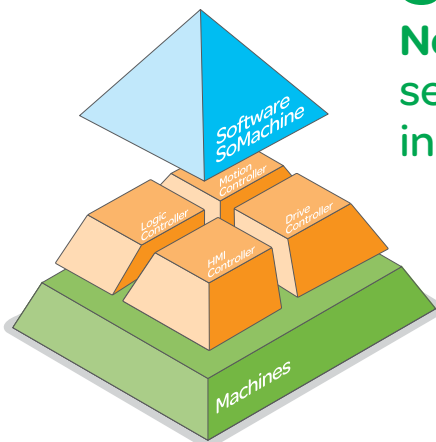
- For simple motion control
- More intelligence in less space (integrated controller card)
- Compact: Drive + controller + simple HMI in one product
- Enhance the functions of Altivar 71 and 61
- Embedded Ethernet connection and CANopen port
- USB connection



SoMachine

Now you can design, commission and service your machines and installations in a single software suite

- A single software suite, compliant with IEC 61131-3, that runs on multiple hardware control platforms to achieve 100% flexibility & optimization of your machines and installations
- One software suite for controllers, HMI, and remote devices.
- One download to transfer the entire program in a single step
- One connection to access to all devices
- One file: create and maintain a single project file



The challenges of industrial competitiveness mean that control systems are now present in all fields of application. To meet your requirements, Schneider Electric has a very comprehensive offer of automation products, for all sectors of activity. Benefit from high performance, efficient and environmentally friendly products that are designed to reduce your energy costs and increase the safety of personnel and equipment.

Zelio

Designed for hard-wired logic control applications to complement PLCs when performing simple functions such as counting, measurement and control, the single-function products in the Zelio range of relays offer optimum results. Designed for the management of simple automation systems, Zelio Logic smart relays provide a real alternative to solutions based on cabled logic or specific cards.



Modicon

From the simplest machine to the smartest industrial process,

Modicon automation platforms improve performance, quality and profitability for your installations.

Conforming to international standards and simple to set up, the Modicon range integrates seamlessly into any control system.



Modicon QEIO

Unlock the full potential of your automation architecture thank to the Modicon Quantum Ethernet I/O

Enhanced performance

- Deterministic network operation through the Quality of Service function

More flexibility and fewer constraints

- Ethernet backbone
- 6 times more I/O capacity per I/O drop

Simple and scalable

- QEIO adapts to its lifecycle without requiring extensive modifications



140CRP 31200

140CRA 31200

Contents

Relays

Electromechanical plug-in relays, Zelio Relay	2 to 4
Solid-state relays, Zelio Relay	5
Control and measurement relays, Zelio Control	6 to 10
Counters, Zelio Count	11
Timing relays, Zelio Time	12 and 13
Analog interface, Zelio Analog	14 and 15

Controllers (PLC) for commercial machines

Smart relays, Zelio Logic : 10 to 40 I/O	16 and 17
Programmable controllers, Twido : 10 to 100 I/O 1 μ s per Instruction	18 and 19

Controllers (PLC & PAC) for industrial machines

Logic controllers, Modicon M238 : 20 to 248 I/O, 0.3 μ s per Instruction	20 and 21
Logic controllers, Modicon M258 : 42 to 2400 I/O, 0.022 μ s per Instruction	22 and 23
Motion controllers, Modicon LMC058 : 42 to 2400 I/O, 4 synchronized Axis in 2ms	24
HMI controllers, Magelis XBTGC : 18 to 96 I/O	25
Drive controller, Altivar IMC : 1000 instructions in 942 μ s Web Server, CANopen, PLCopen	26

Programmable Automation Controllers (PACs)

Mid range PLC Modicon M340 : for industrial process and infrastructure	28 and 37
Large PLC Modicon Premium : for discrete or process applications and high availability solutions	38 and 45
Large PLC Modicon Quantum : for process applications & high availability solutions	46 and 53

Software

Programming software, Zelio Soft 2	17
Programming software, Twido Suite	19
Machine programming software, SoMachine	27
Configuration software, Unity Pro	54 and 55
Programming software, PL7, Concept, ProWORX32	56 and 57
SCADA software, Vijeo Citect	58
Reporting software, Vijeo Historian	59



Type of relay	Interface relays RSB			Miniature relays RXM			
Contact characteristics							
Thermal current I _{th} in A (temperature ≤ 55°C)	8	12	16	12	10	6	3
Number of contacts	2 "C/O"	1 "C/O"	1 "C/O"	2 "C/O"	3 "C/O"	4 "C/O"	4 "C/O"
Contact material	AgNi	AgNi	AgNi	AgNi	AgNi	AgNi	AgAu
Switching voltage, min. / max.	5 / 250 VAC/DC			12 / 250 VAC/DC			
Switching capacity, min. / max. (mA / VA)	5 / 2000	5 / 3000	5 / 4000	10 / 3000	10 / 2500	10 / 1500	2 / 1500
Coil characteristics							
Average consumption, inrush,	0.75 VA / 0.45 W			1.2 VA / 0.9 W			
Permissible voltage variation	0.8/0.85...1.1 Un (50/ 60Hz or =)			0.8...1.1 Un (50 / 60Hz or =)			
References	(1)	(1)	(1)	(2)	(2)	(2)	
Coil supply voltage on DC	6 VDC	RSB2A080RD	RSB1A120RD	RSB1A160RD	–	–	–
	12 VDC	RSB2A080JD	RSB1A120JD	RSB1A160JD	RXM2AB2JD	RXM3AB2JD	RXM4AB2JD
	24 VDC	RSB2A080BD	RSB1A120BD	RSB1A160BD	RXM2AB2BD	RXM3AB2BD	RXM4AB2BD
	48 VDC	RSB2A080ED	RSB1A120ED	RSB1A160ED	RXM2AB2ED	RXM3AB2ED	RXM4AB2ED
	60 VDC	RSB2A080ND	RSB1A120ND	RSB1A160ND	–	–	–
110 VDC	RSB2A080FD	RSB1A120FD	RSB1A160FD	RXM2AB2FD	RXM3AB2ED	RXM4AB2ED	
Coil supply voltage on AC	24 VAC	RSB2A080B7	RSB1A120B7	RSB1A160B7	RXM2AB2B7	RXM3AB2B7	RXM4AB2B7
	48 VAC	RSB2A080E7	RSB1A120E7	RSB1A160E7	RXM2AB2E7	RXM3AB2E7	RXM4AB2E7
	120 VAC	RSB2A080F7	RSB1A120F7	RSB1A160F7	RXM2AB2F7	RXM3AB2F7	RXM4AB2F7
	220 VAC	RSB2A080M7	RSB1A120M7	RSB1A160M7	–	–	–
	230 VAC	RSB2A080P7	RSB1A120P7	RSB1A160P7	RXM2AB2P7	RXM3AB2P7	RXM4AB2P7
	240 VAC	RSB2A080U7	RSB1A120U7	RSB1A160U7	–	–	RXM4GB2U7

Sockets for relays

Type of socket	For interface relays RSB			For miniature relays RXM			
Mixed input/output type sockets with location for protection module							
	–	–	–	RXZE2M114(5)	–	RXZE2M114	RXZE2M114
	–	–	–	RXZE2M114M(5)	–	RXZE2M114M	RXZE2M114M
Separate input/output type sockets with location for protection module							
	RSZE1S48M	RSZE1S35M	RSZE1S48M(3)	RXZE2S108M	RXZE2S111M	RXZE2S114M	RXZE2S114M
Protection modules							
Diode	6...230 VDC	RZM040W		RXM040W			
RC circuit	24...60 VAC	RZM041BN7		RXM041BN7			
	110...240 VAC	RZM041FU7		RXM041FU7			
Varistor	6...24 VDC or AC	RZM021RB (6)		RXM021RB			
	24...60 VDC or AC	RZM021BN (6)		RXM021BN			
	110...230 VDC or AC	RZM021FP (6)		RXM021FP			
	24 VDC or AC	–		–			
	240 VDC or AC	–		–			
Multifunction timer module	24...230 VDC or AC	–		–			
Accessories							
Plastic maintaining clamp		RSZR215		RXZR335			
Metal maintaining clamp		–		RXZ400			
Label for socket		RSZL300		RXZL420 (except RXZE2M114)			
Bus jumper	2 poles	–		RXZS2			
DIN rail adapter		–		RXZE2DA			
Panel mounting adapter		–		RXZE2FA			

(1) References for relays without socket, for relays with socket, add the letter **S** to the end of the selected reference. (Example: RSB2A080B7 becomes RSB2A080B7S).

(2) References for relays with LED, for relays without LED, replace the number 1 in the reference by **2**. (Example: RXM2AB2JD becomes RXM2AB1JD)

(3) To use RSB 1A160 ●● relay with socket, terminals must be interconnected

Universal and power relays



Universal relays RUM					Power relays RPM				RPF	
Cylindrics			Faston							
10	10	3	10	10	15	15	15	15	30 (4)	30 (4)
2 "C/O"	3 "C/O"	3 "C/O"	2 "C/O"	3 "C/O"	1 "C/O"	2 "C/O"	3 "C/O"	4 "C/O"	2 "N/O"	2 "C/O"
AgNi	AgNi	AgAu	AgNi	AgNi	AgNi	AgNi	AgNi	AgNi	AgSnO ₂	AgSnO ₂
12 / 250 VAC/DC					12 / 250 VAC/DC				12 / 250 VAC/DC	
10 / 2500	10 / 2500	3 / 750	10 / 2500	10 / 2500	100 / 3750	100 / 3750	100 / 3750	100 / 3750	100 / 7200	100 / 7200
2...3 VA / 1.4 W					0.9 VA / 0.7 W	1.2 VA / 0.9 W	1.5 VA / 1.7 W	1.5 VA / 2 W	4 VA / 1.7 W	
(2)	(2)	–	(2)	(2)	(2)	(2)	(2)	(2)	–	–
–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
RUMC2AB2JD	RUMC3AB2JD	–	RUMF2AB2JD	RUMF3AB2JD	RPM12JD	RPM22JD	RPM32JD	RPM42JD	RPF2AJD	RPF2BJD
RUMC2AB2BD	RUMC3AB2BD	RUMC3GB2BD	RUMF2AB2BD	RUMF3AB2BD	RPM12BD	RPM22BD	RPM32BD	RPM42BD	RPF2ABD	RPF2BBD
RUMC2AB2ED	RUMC3AB2ED	RUMC3GB2ED	RUMF2AB2ED	RUMF3AB2ED	RPM12ED	RPM22ED	RPM32ED	RPM42ED	–	–
–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
RUMC2AB2FD	RUMC3AB2FD	–	RUMF2AB2FD	RUMF3AB2FD	RPM12FD	RPM22FD	RPM32FD	RPM42FD	RPF2AFD	RPF2BFD
RUMC2AB2B7	RUMC3AB2B7	RUMC3GB2B7	RUMF2AB2B7	RUMF3AB2B7	RPM12B7	RPM22B7	RPM32B7	RPM42B7	RPF2AB7	RPF2BB7
RUMC2AB2E7	RUMC3AB2E7	RUMC3GB2E7	RUMF2AB2E7	RUMF3AB2E7	RPM12E7	RPM22E7	RPM32E7	RPM42E7	–	–
RUMC2AB2F7	RUMC3AB2F7	RUMC3GB2F7	RUMF2AB2F7	RUMF3AB2F7	RPM12F7	RPM22F7	RPM32F7	RPM42F7	RPF2AF7	RPF2BF7
–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
RUMC2AB2P7	RUMC3AB2P7	RUMC3GB2P7	RUMF2AB2P7	RUMF3AB2P7	RPM12P7	RPM22P7	RPM32P7	RPM42P7	RPF2AP7	RPF2BP7
–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–

For universal relays RUM					For power relays RPM				For power relays RPF	
RUZC2M	RUZC3M	RUZC3M	–	–	RPZF1	RPZF2	RPZF3	RPZF4	–	–
–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
RUZSC2M	RUZSC3M	RUZSC3M	RUZSF3M	RUZSF3M	–	–	–	–	–	–
RUW240BD	–	–	–	–	1 and 2 poles		3 and 4 poles		–	–
–	–	–	–	–	RXM040W	–	–	–	–	–
RUW241P7	–	–	–	–	RXM041BN7	–	–	–	–	–
–	–	–	–	–	RXM041FU7	–	–	–	–	–
–	–	–	–	–	RXM021RB	–	–	–	–	–
–	–	–	–	–	RXM021BN	–	–	–	–	–
–	–	–	–	–	RXM021FP	–	–	–	–	–
RUW242B7	–	–	–	–	RUW242B7	–	–	–	–	–
RUW242P7	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
RUW101MW	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
RUZC200	–	–	–	–	RPZF1 (for 1 pole relays)				–	–
RUZL420	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
RUZS2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
–	–	–	–	–	RPZ1DA	RXZE2DA	RPZ3DA	RPZ4DA	–	–
–	–	–	–	–	RPZ1FA	RXZE2FA	RPZ3FA	RPZ4FA	–	–

(4) 30A with 13 mm space between relays; 25 A when relay mounting side by side

(5) Max 10 A operating

(6) With LED



Type of relay		Pre-assembled equipped with LED and protection circuit	
		Sold in lots of 10	
Contact characteristics			
Thermal current I _{th} in A	6		
Number of contacts	1 C/O		
Contact material	AgSnO ₂		
Switching voltage, min/max	12 / 300 V AC/DC		
Switching capacity min/max (mA /VA)	100 / 1500		
Coil characteristics			
Average consumption, inrush	0.17 W		
permissible voltage variation	-10% / +15%		
Socket connexion	Screw connector		Spring terminal
	Socket supply voltage	Coil supply voltage	
References	12 V AC/DC	12 V DC	RSL1PVJU
	24 V AC/DC	24 V DC	RSL1PVBU
	48 V AC/DC	48 V DC	RSL1PVEU
	110 V AC/DC	60 V DC	RSL1PVFU
	230 V AC/DC	60 V DC	RSL1PVPU
			RSL1PRJU
			RSL1PRBU
			RSL1PREU
			RSL1PRFU
			RSL1PRPU

RSL relays



Type of relay		Relay for customer assembly	
		Sold in lots of 10	
Number of contacts	1 C/O		
	Coil supply voltage		
References	12 V DC	RSL1AB4JD	
	24 V DC	RSL1AB4BD	
	48 V DC	RSL1AB4ED	
	60 V DC	RSL1AB4ND	

Sockets



Type of socket		Sockets for customer assembly with LED and protection circuit	
		Sold in lots of 10	
Socket connection	Screw connector		Spring terminal
	Socket supply voltage		
References	12 and 24 V AC/DC	RSLZVA1	RSLZRA1
	48 and 60 V AC/DC	RSLZVA2	RSLZRA2
	110 V AC/DC	RSLZVA3	RSLZRA3
	230 V AC/DC	RSLZVA4	RSLZRA4

Solid-state relays

SSRP relays



Type of relay	Panel mounted without heat sink and thermal interface					
Contact characteristics						
Thermal current I _{th} in A	10	25	50	75	90	125
Number of contacts	1 NO					
Type if switching	Zero voltage switching					
Output	SPST contact					
Connection	Screw connector					
Control voltage range	3...32 V DC			4...32 V DC		
Operating voltage	24...280 V AC			48...530 V AC	48...660 V AC	
References	SSRPCDS10A1	SSRPCDS25A1	SSRPCDS50A1	SSRPCDS75A2	SSRPCDS90A3	SSRPCDS125A3
Control voltage range						
Control voltage range	90...280 V AC					
Operating voltage	24...280 V AC			80...530 V AC	48...660 V AC	
References	SSRPP8S10A1	SSRPP8S25A1	SSRPP8S50A1	SSRPP8S75A2	SSRPP8S90A3	SSRPP8S125A3

SSRD relays



Type of relay	Rail DIN mounted With integrated heat sink			
Contact characteristics				
Thermal current I _{th} in A	10	20	30	45
Number of contacts	1 NO			
Type if switching	Zero voltage switching			
Output	SPST contact			
Connection	Screw connector			
Control voltage range	4...32 V DC			3...32 V DC
Operating voltage	24...280 V AC			
References	SSRD0S10A1	SSRD0S20A1	SSRD0S30A1	SSRD0S45A1
Control voltage range				
Control voltage range	90...280 V AC			90...140 V AC
Operating voltage	24...280 V AC			
References	SSRDP8S10A1	SSRDP8S20A1	SSRDP8S30A1	SSRDP8S45A1

Accessories



Type of accessory	Heat sink	Thermal interface
For relay	SSRP	
References	SSRAH1	SSRAT1

Zelio Control Relays

3-phase monitoring relays



Function	presence of phase +phase sequence		+phase sequence, +regeneration +phase unbalance, +under/over voltage	
Monitoring voltage range	208...480 VAC	208...440 VAC	208...480 VAC	220 ... 440 VAC
Outputs	1 C/O	2 C/O	1 C/O	2 C/O
References	RM17TG00	RM17TG20	RM17TE00	RM35TF30



Function	presence of phase +under/over voltage		+presence of neutral +under/over voltage
Monitoring voltage range	208...480 VAC	220...480 VAC	120...277 VAC (phase-neutral)
Outputs	1 C/O	2 C/O	2 C/O
References	RM17UB310	RM35UB330	RM35UB3N30

Level / Speed monitoring relays



Function	Conductive liquid level monitoring	Non-conductive material level monitoring	Over/under Speed monitoring
Power supply	24...240 VAC/DC		
Monitoring range	0,25...5 K Ω 5...100 K Ω 0,05...1 M Ω	Input of sensor : Contact / PNP / NPN	Interval between pulses: 0.05...0.5 s, 0.1...1 s, 0.5...5 s 1...10 s, 0.1...1 mn, 0.5...5 mn 1...10 mn
Output	2 C/O	1 C/O	1 C/O
Reference	RM35LM33MW	RM35LV14MW	RM35S0MW

Current / Voltage /Frequency monitoring relays



Function	Voltage Monitoring Under or Over Voltage		
Power Supply	24...240 VAC/DC 50/60Hz		
Monitoring range	0.05...0.5 V 0.3...3 V 0.5...5 V	1...10 V 5...50 V 10...100 V	15...150 V 30...300 V 60...600 V
Outputs	2 C/O		2 C/O
References	RM35UA11MW	RM35UA12MW	RM35UA13MW



Function	Voltage Monitoring Under or Over Voltage			Under and Over Voltage	
Power Supply	self powered			self powered	
Monitoring range	9...15 VDC	20...80 VAC/DC	65...260 VAC/DC	20...80 VAC/DC	65...260 VAC/DC
Outputs	1 C/O	1 C/O	1 C/O	1 C/O	1 C/O
References	RM17UAS14	RM17UAS16	RM17UAS15	RM17UBE16	RM17UBE15



Function	Current Monitoring		Frequency Monitoring
	over current	over or under current	Over or under frequency
Power supply	24...240 VAC/DC	24...240 VAC/DC 50/60 Hz	120...277 VAC 50/60 Hz
Monitoring range	2...20 A built-in CT	2...20 mA 10...100 mA 50...500 mA	0.15...1.5 A 0.5...5 A 1.5...15 A
Output	1 C/O	2 C/O	2 C/O
Reference	RM17JC00MW	RM35JA31MW	RM35H221FM

Zelio Control Relays

Lift / Pump / Motor monitoring relays



Function	Lift motor room temperature monitoring		+phase presence +phase sequence
Power supply	24...240 VAC/DC 50/60Hz		
Monitoring range	input PT100 3 wires Under -1...+11 °C Over +34...+46 °C		208...480 VAC 50/60Hz input PT100 3 wires Under -1...+11 °C Over +34...+46 °C
Output	1 C/O	2 NO	2 C/O
Reference	RM35ATL0MW	RM35ATR5MW	RM35ATW5MW



Function	Pump protection Current monitor +3 phase monitor	Motor Protection Winding Temperature monitor +3 phase monitor	
Power supply	self powered (single phase :230 VAC 50/60 Hz)	24...240 VAC/DC	
Monitoring range	Current: 0.1...10 A Voltage (three phase): 208...480 VAC 50/60Hz	Winding Temperature: PTC sensor Three phase voltage: 208...480 VAC 50/60Hz	
Output	1 C/O	2 NO	2 NO
Reference	RM35BA10	RM35TM50MW	RM35TM250MW

Control relays for 3-phase supplies



Function	Rotational direction and presence of phases					
		+Undervoltage	+ Over and undervoltage	+ Asymmetry		
Adjustable time delay	without	without	0.1...10 s	0.1...10 s	fixed, 0.5 s	0.1...10 s
Supply voltage	220...440V	380...440V	400V	380...440V	380...440V	380...440V
Output	2 C/O	2 C/O	2 C/O	2 C/O	1 C/O	2 C/O
References	RM4TG20	RM4TU02	RM4TR34 (1)	RM4TR32 (2)	RM4TA02	RM4TA32

(1) Relay with fixed voltage thresholds.

(2) Relay with adjustable voltage thresholds.

Current and voltage measurement relays

(3) Basic reference. To be completed with the letters indicating the required voltage, as shown below:

Voltage	VAC, 50/60 Hz	VDC
24...240 V	MW	MW
110...130 V	F	–
220...240 V	M	–
380...415 V	Q	–



Function	Detection of over and undercurrent					
Measuring range	3...30 mA	0.3...1.5 A	0.05 ...0.5 V	1...10 V	30...300 V	180...270 V
	10...100 mA	1...5 A	0.3 ...3 V	5...50 V	50...500 V	
Adjustable time delay	0.1...1 A	3...15 A	0.5...5 V	10...100 V		
	0.05...30 s	0.05...30 s	0.05...30 s	0.05...30 s	0.05...30 s	0.1...10 s
Output	2 C/O	2 C/O	2 C/O	2 C/O	2 C/O	2 C/O
References	RM4JA31** (3)	RM4JA32** (3)	RM4UA31** (3)	RM4UA32** (3)	RM4UA33** (3)	RM4UB35

(4) Basic reference. To be completed with the letters indicating the required voltage, as shown below:

Voltage	RM4-LG01	RM4-LA32	
	VAC, 50/60 Hz	VAC, 50/60 Hz	VDC
24 V	B	B	–
24...240 V	–	MW	MW
110...130 V	F	F	–
220...240 V	M	M	–
380...415 V	Q	Q	–



Liquid level control relays

Control relays	Empty or fill	
Sensitivity scale	5 ... 100 kΩ	0.25 ... 5 kΩ 2.5 ... 50 kΩ 25 ... 500 kΩ
Time delay	without	adjustable, 0.1 to 10 s
Output	1 C/O	2 C/O
References	RM4LG01• (4)	RM4LA32** (4)

Liquid level control probe type	Measuring electrode and reference electrode	1 simple stainless steel electrode in PVC protective casing
Mounting	suspended	suspended
Maximum operating temperature	100°C	100°C
References	LA9RM201	RM79696043



Type of relay			Size 24 x 48 mm - 1/32 DIN				
Input type			Thermocouple PT100 probe			Voltage/Current 1...5 V / 4...20 mA	
Integrated functions			Hysteresis, PID, auto-tuning, fuzzy logic, rampe 8 steps, automatic operating mode				
Alarm output			-		1	-	-
Communication			ModBus		-	ModBus	ModBus
Supply voltage			100...240 VAC		24 V AC/DC	100...240 VAC	24 V AC/DC
References	Number/Output type	1/relay	REG24PTP1RHU	REG24PTP1ARHU	REG24PTP1RLU	REG24PUJ1RHU	REG24PUJ1RLU
		1/solid-state	REG24PTP1LHU	REG24PTP1ALHU	REG24PTP1LLU	REG24PUJ1LHU	REG24PUJ1LLU
		1/4-20 mA	REG24PTP1JHU	-	REG24PTP1JLU	-	-



Type of relay			Format 48 x 48 mm - 1/16 DIN			
Input type			Universal			
Integrated functions			Hysteresis, PID, auto-tuning, fuzzy logic, rampe 16 steps, automatic and manual operating mode			
Alarm output			2			
Communication			ModBus		-	ModBus
Supply voltage			100...240 VAC		24 V AC/DC	24 V AC/DC
References	Number/Output type	1/relay	REG48PUN1RHU	REG48PUN1ARHU	REG48PUN1RLU	REG48PUN1LLU
		2/relay	REG48PUN2RHU	-	REG48PUN2RLU	REG48PUN2LLU
		1/solid-state	REG48PUN1LHU	REG48PUN1LHU	REG48PUN1LLU	REG48PUN1LLU
		1 + 1 solid-state	REG48PUN2RLHU	-	REG48PUN2RLLU	REG48PUN2RLLU
		1/4-20 mA	REG48PUN1JHU	-	REG48PUN1JLU	REG48PUN1JLU
		1/solid-state + 1/4-20 mA	REG48PUN2LJHU	-	REG48PUN2LJLU	REG48PUN2LJLU



Type of relay			Size 96 x 48 mm - 1/8 DIN			
Input type			Universal			
Integrated functions			Hysteresis, PID, auto-tuning, fuzzy logic, rampe 16 steps, automatic and manual operating mode			
Alarm output			3			
Communication			ModBus		-	ModBus
Supply voltage			100...240 VAC		24 V AC/DC	24 V AC/DC
References	Number/Output type	1/relay	REG96PUN1RHU	REG96PUN1ARHU	REG96PUN1RLU	REG96PUN1LLU
		2/relay	REG96PUN2RHU	-	REG96PUN2RLU	REG96PUN2LLU
		1/solid-state	REG96PUN1LHU	REG96PUN1LHU	REG96PUN1LLU	REG96PUN1LLU
		1 + 1 solid-state	REG96PUN2RLHU	-	REG96PUN2RLLU	REG96PUN2RLLU
		1/4-20 mA	REG96PUN1JHU	-	REG96PUN1JLU	REG96PUN1JLU
		1/solid-state + 1/4-20 mA	REG96PUN2LJHU	-	REG96PUN2LJLU	REG96PUN2LJLU

Zelio Count Counters Totalisers



Display	Mechanical				LCD
Supply voltage	24 VDC				Battery
Number of digits displayed	5	6	6	8	8
Counting frequency	20 Hz	10 Hz	25 Hz	25 Hz	7.5 kHz
Type of zero reset	Manual	Without	Manual	Without	Manual (1)
Front face dimensions, W x H	41.5 x 31 mm	30 x 20 mm	60 x 50 mm	60 x 50 mm	48 x 24 mm
References	XBKT50000U10M	XBKT60000U00M	XBKT60000U10M	XBKT80000U00M	XBKT81030U33E

(1) With electrical interlocking.

Hours counters



Display	Mechanical		LCD
Supply voltage	24 VAC	230 VAC	Battery
Number of digits / display	7 (99,999.99 h)	7 (99,999.99 h)	8 (999,999.99 h)
Supply frequency	50 Hz	50 Hz	Mode: 1/100 hour
Type of zero reset	Without	Without	Manual (1)
Front face dimensions, W x H	48 x 48 mm	48 x 48 mm	48 x 24 mm
References	XBKH70000004M	XBKH70000002M	XBKH81000033E

Multifunction counters



Display	LCD		LED			
Number of digits displayed	6					
Counting frequency	5 kHz					
Type of reset	Manual, electric and automation					
Front face dimensions, W x H	48 x 48 mm					
Preselection number	1	2	1	2		
References	Supply voltage	24 VDC	XBKP61130G30E	XBKP61230G30E	XBKP62130G30E	XBKP62230G30E
	115 VAC		XBKP61130G31E	XBKP61230G31E	–	–
	230 VAC		XBKP61130G32E	XBKP61230G32E	XBKP62130G32E	XBKP62230G32E



Type of modular timer width 17.5 mm, relay output	On-delay	Multifunction		
External control	no	–	–	–
Supply voltage	24 VDC - 24 ...240 VAC	24 VDC - 24 ...240 VAC		12 ... 240VAC/DC
Timing range	0.1 s...100 h	0.1 s...100 h	0.1 s...10 h	0.1 s...100 h
Output	1 C/O	1 C/O	1 C/O	1 C/O
References	RE11RAMU	RE11RMMU (1)	RE11RMEMU (2)	RE11RMMW (1)

(1) Multifunction: On-delay, Off-delay, Totaliser, Symmetrical flashing, Chronometer, Pulse on energisation, Pulse output, Timing after closing/opening of control contact.

(2) Multifunction: On-delay, Off-delay, Totaliser, Symmetrical flashing, Chronometer, Pulse on energisation.



Type of modular timer width 17.5 mm, relay output	Asymmetrical flashing	Pulse on energisation	Off delay	Timing on impulse
External control	–	–	–	–
Supply voltage	24 VDC - 24...240 VAC	24 VDC - 24...240 VAC	24 VDC - 24...240 VAC	24 VDC - 24...240 VAC
Timing range	0.1 s...100 h	0.1 s...100 h	0.1 s...100 h	0.1 s...100 h
Output	1 C/O	1 C/O	1 C/O	1 C/O
References	RE11RLMU	RE11RHMU	RE11RCMU	RE11RBMU



Type of modular timer width 17.5 mm, solid-state output	On-delay	Off-delay	Multifunction (3)
Supply voltage	24...240 VAC/DC	24...240 VAC	24...240 VAC
Timing range	0.1 s...100 h	0.1 s...100 h	0.1 s...100 h
Output	solid-state	solid-state	solid-state
References	RE11LAMW	RE11LCBM	RE11LMBM

(3) Multifunction: On-delay, Off-delay, Totaliser, Symmetrical flashing, Chronometer, Pulse on energisation, Pulse output, Timing after closing/opening of control contact.



Panel-mounted relays	Timer on-delay	Asymmetrical flasher	Multifunction (4)	Multifunction (5)
Power supply	24...240 VAC/DC			
Time range	0,02 s...300 h			
Output	2 relay 5 A			
Reference	RE48ATM12MW	RE48ACV12MW	RE48AMH13MW (6)	RE48AML12MW
	Back panel mounting socket RUZC2M	RUZC3M	RUZC2M	RUZC3M
	Front panel mounting socket RE48ASOC8SOLD	RE48ASOC11SOLD	RE48ASOC8SOLD	RE48ASOC11SOLD

(4) Timer on-delay / pulse on energization

(5) Timer on-delay / calibrator / timer off-delay / symmetrical flasher

(6) 1 selectable in instantaneous

Industrial timers



Type of single function relay width 22.5 mm, relay output	On-delay		Off-delay		
	no	yes	no	yes	yes
External control	no	yes	no	yes	yes
Supply voltage	24 VAC/DC 110...240 VAC	24 VAC/DC 42...48 VAC/DC 110...240 VAC	24...240 VAC/DC	24 VAC/DC 42...48 VAC/DC 110...240 VAC	24 VAC/DC 42...48 VAC/DC 110...240 VAC
Timing range	0.05 s...300 h	0.05 s...300 h	0.05 s...10 mn	0.05 s...300 h	0.05 s...300 h
Output	1 C/O	2 C/O (1)	1 C/O	2 C/O (1)	1 C/O
References	RE7TL11BU	RE7TP13BU	RE7RB11MW	RE7RL13BU	RE7RM11BU

(1) 1 selectable in instantaneous mode.



Type of relay width 22.5 mm, relay output	Single function		Multifunction	
	Asymmetrical flashing	Pulse on energisation	6 functions (2)	8 functions (3)
External control	yes	no	–	–
Supply voltage	24 VAC/DC 42...48 VAC/DC 110...240 VAC	24 VAC/DC 110...240 VAC	24 VAC/DC 42...48 VAC/DC 110...240 VAC	24 VAC/DC 110...240 VAC
Timing range	0.05 s...300 h	0.05 s...300 h	0.05 s...300 h	0.05 s...300 h
Output	1 C/O	1 C/O	1 C/O	2 C/O (4)
References	RE7CV11BU	RE7PE11BU	RE7ML11BU	RE7MY13BU

(2) RE7ML11BU functions: On-delay, Off-delay, Pulse on energisation with start on energisation, Pulse on energisation with start on opening of remote control contact, Flashing with start during the OFF period, Flashing with start during the ON period.

(3) REMY13BU functions: On-delay, Off-delay, Pulse on energisation with start on energisation, Pulse on energisation with start on opening of remote control contact, Flashing with start during the OFF period, Flashing with start during the ON period, Star-delta starting with double On-delay timing, Star-delta starting with contact for switching to star connection.

(4) 1 selectable in instantaneous mode

Miniature plug-in relays, relay output



Functions				
Timing ranges	7 switchable ranges	0.1 s...1 s - 1 s...10 s - 0.1 min...1 min - 1 min...10 min - 0.1 h...1 h - 1 h...10 h - 10 h...100 h		
Relay output		4 timed C/O contacts		2 timed C/O contacts
Rated current		3 AC 5 A		AC 5 A
Voltages	24 VDC	RE XL4TMBD	RE XL2TMBD	
	24 VAC 50/60 Hz	RE XL4TMB7	RE XL2TMB7	
	120 VAC 50/60 Hz	RE XL4TMF7	RE XL2TMF7	
	230 VAC 50/60 Hz	RE XL4TMP7	RE XL2TMP7	
Socket with mixed contact terminals	With screw clamp	RXZE2M114	RXZE2M114	
	With connector	RXZE2M114M	RXZE2M114M	



Type	Thermocouple				
Temperature range	0...150 °C 32...302 °F	0...300 °C 32...572 °F	0...600 °C 32...1112 °F	0...600 °C 32...1112 °F	0...1200 °C 32...2192 °F
Output range	0...10 V / 0...20 mA - 4...20 mA Switchable				
Dimensions H x W x D	80 x 22,5 x 80 mm				
Voltage	24 VDC - Non isolated				
References	RMTJ40BD	RMTJ60BD	RMTJ80BD	RMTK80BD	RMTK90BD

Universal PT 100



Type	PT 100				
Temperature range	-40...40 °C -40...104 °F	-100...100 °C -148...212 °F	0...100 °C 32...212 °F	0...250 °C 32...482 °F	0...500 °C 32...932 °F
Output range	0...10 V / 0...20 mA - 4...20 mA Switchable				
Dimensions H x W x D	80 x 22,5 x 80 mm				
Voltage	24 VDC - Non isolated				
References	RMPT10BD	RMPT20BD	RMPT30BD	RMPT50BD	RMPT70BD

Optimum PT 100



Type	PT 100				
Temperature range	-40...40 °C -40...104 °F	-100...100 °C -148...212 °F	0...100 °C 32...212 °F	0...250 °C 32...482 °F	0...500 °C 32...932 °F
Output range	0...10 V				
Dimensions H x W x D	80 x 22,5 x 80 mm				
Voltage	24 VDC - Non isolated				
References	RMPT13BD	RMPT23BD	RMPT33BD	RMPT53BD	RMPT73BD

Universal Analog Converter



Type	Analog Converter			
Input range	0...10 V or 4...20 mA	0...10 V / -10...+10 V 0...20 mA 4...20 mA	0...50 V / 0...300 V 0...500 V	0...1,5 A / 0...5 A 0...15 A
Output range	0...10 V or 4...20 mA	0...10 V / -10...+10 V 0...20 mA 4...20 mA Switchable	0...10 V 0...20 mA 4...20 mA Switchable	0...10 V or 0...20 mA ou 4...20 mA
Dimensions H x W x D	80 x 22,5 x 80 mm			80 x 45 x 80 mm
Voltage	24 VDC - Non isolated	24 VDC - Isolated	24 VDC - Isolated	24 VDC - Isolated
References	RMCN22BD	RMCL55BD	RMCV60BD	RMCA61BD



Compact smart relays	With display, a.c. power supply						
Supply voltage	24 VAC		48 VAC	100...240 VAC			
Number of inputs/outputs	12	20	20	10	12	20	20
Number of inputs	Discrete inputs						
	8	12	12	6	8	12	12
Number of outputs	4 relay	8 relay	8 relay	4 relay	4 relay	8 relay	8 relay
Dimensions, W x D x H (mm)	71.2x59.5x107.6		124.6x59.5x107.6	71.2x59.5x107.6		124.6x59.5x107.6	
Clock	yes	yes	no	no	yes	no	yes
References	SR2B121B	SR2B201B	SR2A201E	SR2A101FU (1)	SR2B121FU	SR2A201FU (1)	SR2B201FU

(1) Programming on smart relay in LADDER language only



Compact smart relays	With display, d.c. power supply					
Supply voltage	12 VDC		24 VDC			
Number of inputs/outputs	12	20	10	12	20	20
Number of inputs	Discrete inputs					
	8	12	6	8	12	12
	including 0-10 V analogue inputs					
	4	6	-	4	2	6
Number of outputs	4 relay	8 relay	4 relay	4	8 relay	8
Dimensions, W x D x H (mm)	71.2x59.5x107.6		71.2x59.5x107.6		124.6x59.5x107.6	
Clock	yes	yes	no	yes	no	yes
References	SR2B121JD	SR2B201JD	SR2A101BD (1)	SR2B12●BD (2)	SR2A201BD (1)	SR2B20●BD (2)

(1) Programming on smart relay in LADDER language only

(2) Replace the ● by number 1 to order a smart relay with **relay output** or by 2 for a smart relay with **transistor output** (Example: SR2B121BD)



Compact smart relays	Without display and without buttons					
Supply voltage	100...240 VAC			24 VDC		
Number of discrete inputs/outputs	10	12	20	10	12	20
Number of inputs	Discrete inputs					
	6	8	12	6	8	12
	including 0-10 V analogue inputs					
	-	-	-	-	4	6
Number of outputs	4 relay	4 relay	8 relay	4 relay	4 relay	8 relay
Dimensions, W x D x H (mm)	71.2x59.5x107.6		124.6x59.5x107.6	71.2x59.5x107.6		124.6x59.5x107.6
Clock	no	yes	yes	no	yes	yes
References	SR2D101FU (1)	SR2E121FU	SR2E201FU	SR2D101BD (1)	SR2E121BD (3)	SR2E201BD (3)

(1) Programming on smart relay in LADDER language only

(3) To order a smart relay for a **24 VAC supply** (no analogue inputs), delete the letter **D** from the end of the reference (**SR2E121B** and **SR2E201B**)

Modular, SR3



Modular smart relays*	With display							
	24 VAC		100...240 VAC		12 VDC	24 VDC		
Supply voltage	24 VAC		100...240 VAC		12 VDC	24 VDC		
Number of inputs/outputs	10	26	10	26	26	10	26	
Number of inputs	Discrete inputs		6	16	6	16	6	16
	including 0-10 V analogue inputs		–	–	–	–	6	4
Number of outputs	4 relay		10 relay		4 relay	10 relay		10
Dimensions, W x D x H (mm)	71.2x59.5x107.6	124.6x59.5x107.6	71.2x59.5x107.6	124.6x59.5x107.6	124.6x59.5x107.6	71.2x59.5x107.6	124.6x59.5x107.6	
Clock	yes		yes		yes	yes		
References	SR3B101B	SR3B261B	SR3B101FU	SR3B261FU	SR3B261JD	SR3B10BD (1)	SR3B26BD(1)	

*The modular base can be fitted with one I/O extension module. The 24 VDC modular base can be fitted with one communication module and/or one I/O extension module

(1) Replace the ● by number 1 to order a smart relay with relay output (SR3B101BD) or by 2 for a smart relay with transistor output (SR3B102BD)



Extension modules for Zelio Logic SR3B●●●●● (2)	Communication		Discrete Inputs/Outputs			Analogue Inputs/Outputs
	Modbus	Ethernet	6	10	14	–
Network	–		–			–
Number of inputs/outputs	–		6	10	14	4
Number of inputs	Discrete		4	6	8	–
	Analogue (0...10 V, 0...20 mA, PT100)		–	–	–	2 (1 PT100 max.)
Number of outputs	Relay		2 relay	4 relay	6 relay	–
	Analogue (0...10 V)		–	–	–	2
Dimensions, W x D x H (mm)	35.5x59.5x107.6		35.5x59.5x107.6	72x59.5x107.6		35.5x59.5x107.6
References	24 VAC		SR3XT61B	SR3XT101B	SR3XT141B	–
	100...240 VAC		SR3XT61FU	SR3XT101FU	SR3XT141FU	–
	12 VDC		SR3XT61JD	SR3XT101JD	SR3XT141JD	–
	24 VDC		SR3MBU01BD	SR3NET01BD	SR3XT61BD	SR3XT101BD

(2) The power supply of the extension modules is provided via the Zelio Logic modular relays

Zelio Soft 2 software and programming tools



Zelio Soft 2 software, connecting cables, wireless connecting, memory	Multilingual programming software	Connecting cables				Wireless connection	Back-up memory
Description	CD ROM PC (Windows XP, Vista 32 bits and Windows 7 32 bits) (3)	Serial PC/Smart relay	USB PC/Smart relay	XBT N/R Interface	HMISTO Interface	Bluetooth interface	EEPROM
References	SR2SFT01	SR2CBL01	SR2USB01	SR2CBL08	SR2CBL09	SR2BTC01	SR2MEM02

(3) CD-ROM including Zelio Soft 2 programming software, an application library, a self-training manual, installation instructions and a user's manual

Communication interface for SR2/SR3

Interface, modems, Zelio Logic Alarm software	Communication interface	Modems (4)		Alarm management software
Supply voltage	12...24 VDC	12...24 VDC	12...24 VDC	–
Description	–	Analogue modem	GSM modem	PC CD-ROM (Windows 98, NT, 2000, XP)
Dimensions, W x D x H (mm)	72x59.5x107.6	120.7x35x80.5	111x 25.5x54.5	–
References	SR2COM01	SR2MOD01	SR2MOD02	SR2SFT02

(4) Must be used in conjunction with communication interface SR2COM01



Type de base	Compact				
	Non expandable bases		Expandable bases		
Number of digital i/O	10	16	24	40	
Number of digital inputs (24 VDC)	6 sink/source	9 sink/source	14 sink/source	24 sink/source	
Number of digital outputs	4 relay (2 A)	7 relay (2 A)	10 relay (2 A)	14 relay (2 A), 2 solid-state (1 A)	
Type of connection	Screw terminals (non removable)				
Possible I/O expansion modules	–	–	4	7	
Counting	3 x 5 kHz, 1 x 20 kHz				
PWM positioning	–			2 x 7 kHz	
Serial ports	1 x RS 485	1 x RS 485; option: 1 x RS 232C or RS 485			
Protocol	Modbus master/slave, ASCII, I/O relocation				
Ethernet port	–	–	–	RJ45 Ethernet	
Dimensions, W x D x H	80 x 70 x 90 mm	80 x 70 x 90 mm	95 x 70 x 90 mm	157 x 70 x 90 mm	
References	Supply voltage 100...240 VAC	TWDLCAA10DRF	TWDLCAA16DRF	TWDLCAA24DRF	TWDLCAE40DRF (1)
	Supply voltage 19.2...30 VDC	TWDLCAA10DRF	TWDLCAA16DRF	TWDLCAA24DRF	TWDLCAE40DRF (1)
	Real-time clock (option)	TWDXCPRTC			
	Display unit (option)	TWDXCPODC			
	Memory cartridge (option)	TWDXCPMFK32 (3)			TWDXCPMFK64 (4)

(1) 40 I/O version without Ethernet also available: TWDLCAA40DRF and TWDLCAE40DRF

Modular bases



Type of base	Modular		
Number of digital i/O	20		40
Number of digital inputs (24 VDC)	12 sink/source	12 sink/source	24 sink/source
Number of digital outputs	8 transistor, source (0.3 A)	6 relay (2 A) & 2 trans., source (0.3 A)	16 transistor, source (0.3 A)
Type of connection	HE10 connector	Removable screw terminals	HE10 connector
Possible I/O expansion modules	4	7	7
Supply voltage	24 VDC		
Counting	2 x 5 kHz, 2 x 20 kHz		
PLS/PWM positioning	2 x 7 kHz		
Serial ports	1 x RS 485; option: 1 x RS 232C or RS 485		
Protocol	Modbus master/slave, ASCII, I/O relocation		
Dimensions, W x D x H	35.4 x 70 x 90 mm	47.5 x 70 x 90 mm	47.5 x 70 x 90 mm
References	TWDLMDA20DTK (2)	TWDLMDA20DRT	TWDLMDA40DTK (2)
	TWDXCPRTC		
	TWDXCPODM		
	Real-time clock (option)	TWDXCPMFK32 (3)	TWDXCPMFK64 (4)

(2) Sink version transistor outputs also available: TWDLMDA20DUK and TWDLMDA40DUK

(3) Application backup, program transfer

(4) Memory expansion, application backup, program transfer

I/O expansion modules

For I/O expansion modules, please consult Modicon TM2 page 21

Communication modules



Type of module	Serial interface			Serial interface adaptor		
	Physical layer (non isolated)	RS 232C	RS 485		RS 232C	RS 485
Connection	Mini-DIN connector	Screw terminals		Mini-DIN connector	Screw terminals	
Protocol	Modbus master/slave, ASCII, I/O relocation					
Twido base compatibility	Modular base TWDLMDA			Compact base TWDLCAA16/24DRF Modular base via integrated display module TWDXCPODM		
References	TWDNOZ232D	TWDNOZ485D	TWDNOZ485T	TWDNAC232D	TWDNAC485D	TWDNAC485T



Type of module	Modem for Twido	CANopen expansion	Ethernet interface	Modbus isolation module	Modbus junction module
Number of modules	–	1	1	–	–
Connection	–	SUB-D9	RJ45	RJ45	RJ45
Twido base compatibility	–	20, 24 or 40 I/O base	All models	All models	All models
References	SR2MOD03	TWDNCO1M	499TWD01100	TWDXCAISO	TWDXCAT3RJ

(1) 2 modules max., 62 digital slaves max., 7 analogue slaves max., AS-Interface/M3, V 2.11 (profile S.7.4 not supported)

Programming software



Software, connecting cables, interfaces	TwidoSuite software EN/FR	Connecting cables		Bluetooth® USB adaptor	Bluetooth® gateway
Application	PC with Windows XP or Vista	Twido/PC USB port	Twido/PC serial port	For PC not fitted with Bluetooth®	For Twido controller
References	TWDBTFU10M	TSXCUSB485 TSXCRJMD25	TSXPCX1031	VW3A8115	VW3A8114



SoMachine



Type of base	Compact			
Number of digital I/O	24 (removable battery to be ordered separately)			
Supply voltage	24VDC	100-240VAC	24VDC	100-240VAC
Number of digital inputs (24VDC)	14, 8 of which can be assigned as fast inputs			
Number of digital outputs	10 transistor, 4 of which can be configured as fast outputs	4 transistor + 6 relays	10 transistor, 4 of which can be configured as fast outputs	4 transistor + 6 relays
Type of connection	Removable screw terminal blocks (as standard) Removable spring terminal blocks (as option)			
Possible I/O expansion modules	7 modules: digital, analog, high-speed counter (3 max.), master AS-Interface (2 max.)			
High-speed counting (32 bits capacity)	8 x 100kHz simple channels, 4 x 100kHz simple channels + 1 x 100kHz advanced channels, or 2 x 100kHz advanced channels			
Motion or reflex functions	2 advanced channels, PWM:20kHz, PTO: 100kHz		4 advanced channels HSC reflex functions:100kHz	
PID Regulation	Yes			
Serial Ports	1 RS 232/485 (SL1) serial link		1 RS232/485 (SL1) serial link, 1 RS485 (SL2) serial link	
CANopen	-		1 master for 16 slaves max.	
Dimensions, W x D x H	157 x 86 x 118 mm			
References	TM238LDD24DT	TM238LDA24DR	TM238LFDC24DT	TM238LFAC24DR

High-speed counting modules



Type of module	High-speed counting	
Modularity	2 channels	
Maximum number of modules per base	3	
Number of sensor inputs	6 per channel	
Number of actuator outputs	2 per channel	
Capacity	31 bits + sign	
Frequency on inputs	60kHz	
Connection	1 screw terminal per channel	1 spring terminal per channel
References	TM200HSC206DT	TM200HSC206DF

Communication module and accessory



Designation	Ethernet interface	Program loader
Description	Ethernet Modbus/TCP	Kit: program loader, cable (USB/mini-B USB), 2 batteries (type AA/LR6)
Maximum number of modules per base	1	-
References	499TWD01100	TM2USBABDEV1

(1) Requires the use of a USB memory stick (not supplied)



Type of module		Analog inputs							
Number of inputs		2 I	2 I	4 I	8 I	8 I	8 I	8 I	
Connection		Removable screw terminals							
Inputs		Range		Resolution		Supply voltage		Dimensions, W x D x H	
		Thermocouples type K, J, T	0...10 V (1) 4...20 mA (2)	0...10 V (1) 0...20 mA (2) θ °C	0...10 V (1) 0...20 mA (2)	PTC/NTC	Thermo probe Pt100 / Pt1000 -200...+600 °C	RJ11	
		12 bits (4096 points)			10 bits (1024 points)		12 bits (4096 points)		
		24 VDC							
		23.5 x 70 x 90 mm					39.1x70x90 mm		
References		TM2AMI2LT	TM2AMI2HT	TM2AMI4LT	TM2AMI8HT	TM2ARI8HT	TM2ARI8LT	TM2ARI8LRJ	

(1) Non differential

(2) Differential



Type of module		Analog Outputs, Inputs/Outputs (mixed)					
Number of inputs and/or outputs		1 O	2 O	2 I / 1 O	2 I / 1 O	4 I / 2 O	
Connection		Removable screw terminals					
Inputs		Range		Resolution		Supply voltage	
		–	–	12 bits (4096 points)	12 bits (4096 points)	12 bits (4096 points)	24 VDC
		0...10 V (1) 4...20 mA (2)		0...10 V (1) 4...20 mA (2)		0...10 V (1) 4...20 mA (2)	
Outputs		Range		Resolution		Dimensions, W X D x H	
		0...10 V (1) 4...20 mA (2)		12 bits		23.5 x 70 x 90 mm	
		± 10 V		11 bits + sign			
		12 bits		12 bits			
References		TM2AMO1HT	TM2AVO2HT	TM2AMM3HT	TM2ALM3LT	TM2AMM6HT	

(1) Non differential

(2) Differential



Type of module		Digital Inputs/Outputs						
Number of inputs and/or outputs		8	16	16	32	4 I / 4 O	16 I / 8 O	
Connection		Removable screw terminals			HE10 connectors		Removable screw terminals	Spring terminals (non removable)
References		Inputs		Outputs		Inputs, 24 VDC + Outputs, Relais 2 A		
		24 VDC sink	24 VDC sink/source	120 V sink	Relay (2 A)	Transistor, source 0.5 A	Transistor, source 0.4 A	
		TM2DDI8DT	–	–	–	–	–	
		–	TM2DDI16DT	TM2DDI16DK	TM2DDI32DK	–	–	
		TM2DAI8DT	–	–	–	–	–	
		TM2DRA8RT	TM2DRA16RT	–	–	–	–	
		TM2DD08TT	–	–	–	–	–	
		–	–	TM2DD016TK	TM2DD032TK	–	–	
		TM2DDO8UT	–	TM2DDO16UK	TM2DDO32UK	–	–	
		–	–	–	–	TM2DMM8DRT	TM2DMM24DRF	



SoMachine















Controller type		42 digital I/O	42 digital I/O & CANopen
Internal memory	RAM	64 MB	
	Flash Eeprom	128 MB	
Typical Boolean instruction time		22 ns	
User program size		128 program K instructions	
Power supply		24 V DC	
Inputs	Digital	26 inputs 24VDC including 8 counter inputs (200 kHz)	
	Analog	–	
Outputs	Transistor	16 outputs (0,5A) including 4 reflex outputs (100 kHz)	
	Relay	–	
Optional communication ports		–	
Communication	USB-B mini-port	Programming port for SoMachine software	
	USB-A port	Connection of a USB memory stick for transferring programs, data files, firmware updates	
	RJ45 port (MBS)	RS232 serial link	
		RS485 serial link (supplies 250 mA, 5 V for HMI power supply)	
		Protocols: Modbus ASCII/RTU Master/Slave, ASCII (character string)	
SUB-D connector (CAN0)	–	CANopen bus master (63 slaves)	
RJ45 port (Ethernet)	Ethernet TCP, Ethernet IP, FTP server, Web server, Ethernet Modbus TCP		
Max. number of expansions		250 modules (local or remote) for digital IO, analog IO or Expert functions	
References		TM258LD42DT	TM258LF42DT



Controller type		42 digital I/O relays & CANopen	66 digital I/O & CANopen & 4 analog inputs
Internal memory	RAM	64 MB	
	Flash Eeprom	128 MB	
Typical Boolean instruction time		22 ns	
User program size		128 program K instructions	
Power supply		24 V DC	
Inputs	Digital	26 inputs 24VDC including 8 counter inputs (200 kHz)	38 inputs 24VDC including 8 counter inputs (200 kHz)
	Analog	–	4 analog inputs +10 V/-10V, 4-20mA/0-20 mA 12 bits resolution
Outputs	Transistor	4 reflex outputs (100 kHz)	28 outputs (0,5A) including 4 reflex outputs (100 kHz)
	Relay	12 relays	–
Optional communication ports		2 PCI slots for optional communication modules	
Communication	USB-B mini-port	Programming port for SoMachine software	
	USB-A port	Connection of a USB memory stick for transferring programs, data files, firmware updates	
	RJ45 port (MBS)	RS232 serial link	
		RS485 serial link (supplies 250 mA, 5 V for HMI power supply)	
		Protocols: Modbus ASCII/RTU Master/Slave, ASCII (character string)	
SUB-D connector (CAN0)	CANopen bus master (63 slaves)		
RJ45 port (Ethernet)	Ethernet TCP, Ethernet IP, FTP server, Web server, Ethernet Modbus TCP		
Max. number of expansions		250 modules (local or remote) for digital IO, analog IO or Expert functions	
References		TM258LF42DR	TM258LF66DT4L

Modicon TM5 I/O expansion modules for Modicon M258 and Modicon LMC058 ⁽¹⁾



Type of module	Input			Output			Input Output Digital
	Digital	Analog		Digital	Analog		
Number of inputs	12 sink	–	–	–	–	–	24
Number of outputs	–	–	–	12 source	4 relay	–	18
Number of inputs	–	4	4	–	–	–	–
Number of outputs	–	–	–	–	–	4	–
Nominal input current	24 VDC	–	–	–	–	–	24 VDC
Nominal output current	–	–	–	24 VDC	30 VDC/ 230 VAC	–	24 VDC
Type	–	Thermal probe	Voltage / Current	–	–	Voltage / Current	–
Associated bus sub-bases (2)							–
	TM5ACBM11	TM5ACBM11	TM5ACBM11	TM5ACBM11	TM5ACBM12	TM5ACBM11	
Associated terminal block (2)							–
	TM5ACTB12	TM5ACTB12	TM5ACTB12	TM5ACTB12	TM5ACTB32	TM5ACTB12	
References	TM5SDI12D	TM5SAI4PH	TM5SAI4L	TM5SDO12T	TM5SDO4R	TM5SAO4L	TM5C24D18T

(1) Modicon M258 and Modicon LMC058 controllers offer the possibility of creating IP20 or IP67 islands of remote I/O via the TM5 expansion bus. For Modicon TM7 (IP67) and Modicon TM5 (IP20) modular I/O systems, refer to the essential guide DIA3ED2070413EN or consult www.schneider-electric.com

(2) To be ordered separately

Modicon LMC058 Motion Controllers Bases



SoMachine



Controller type		42 digital I/O	42 digital I/O + 4 analog inputs	
CANmotion Drive synchronisation	Up to 4 axes	2 ms		
	Up to 8 axes	4 ms		
Internal memory	RAM	64 MB		
	Flash Eeprom	128 MB		
Typical Boolean instruction time		22 ns		
Expert application	Relative and Absolute positioning	Yes		
	Velocity control	Yes		
	Homing	Yes		
	CNC visual editor	Yes		
	CAM profiles	Yes		
	Electronic gear	Yes		
	Interpolation	Yes		
	Shift Compensation	Yes		
Embedded number of digital inputs		26 including 8 high speed counter		
Embedded number of digital outputs		16 outputs transistor (0.5 A) including 4 reflex outputs		
Embedded number of analog inputs		–	4	
Optional communication ports		–	2 PCI slots for optional communication modules	
Communication	USB-B mini-port	Programming port for SoMachine software		
	USB-A port	Connection of a USB memory stick for transferring programs, data files, firmware updates		
	RJ45 port (MBS)	RS232 serial link RS485 serial link (supplies 250 mA, 5 V for HMI power supply) Protocols: Modbus ASCII/RTU Master/Slave, ASCII (character string)		
	SUB-D connector (CAN0)	CANopen bus master (63 slaves)		
	SUB-D connector (CAN1)	CANmotion bus master (63 slaves)		
	SUB-D connector (Encoder)	Encoder input (incremental or SSI)		
	RJ45 port (Ethernet)	Ethernet IP device		
		Ethernet TCP Modbus		
SoMachine protocol				
FTP server embedded Web server embedded				
Max. number of expansions		250		
References		LMC058LF42	LMC058LF424	

I/O expansion modules

For I/O expansion modules, please consult Modicon TM5 page 23



SoMachine



Type		Characteristics		
Display	LCD screen size / Resolution	3,8" / QVGA	5,7" / QVGA	
	Type	STN monochrome, amber or red	STN monochrome, gray	STN 4096 colours
Functions	Representation of variables	Alphanumeric, bitmap, bargraph, gauge, button, light, clock, flashing light, keypad		
	Curves / Alarm logs	Yes, with log / Yes, incorporated		
	Control	5 languages IEC		
Communication	Serial link	1 Sub9 (RS 232/RS 422 - RS 485)		
	Networks	-		Ethernet, IEEE 802.3 10/100 BASE-T, RJ45
Downloadable protocols	Mitsubishi (Melsec), Omron (Sysmac), Rockwell Automation (Allen Bradley), Siemens (Simatic) Uni-TE, Modbus, Modbus TCP			
Development software	SoMachine (on Windows XP and Vista)			
Dimensions W x D x H (mm)	130 x 76 x 104		207 x 76 x 157	
Compatibility with PLCs	Twido, Modicon TSX Micro, Modicon Premium, Modicon Quantum, Modicon M340			
«Compact Flash» card slot	No			
USB port Host type A	1		1	1
Built-in Ethernet TCP/IP	No		No	Yes
Integrated I/O	12I/6O 24 VDC		16I/16O 24 VDC	
Extensions	2 modules TM2 or CANopen module		3 modules TM2 or CANopen module	
Supply voltage	24 VDC			
References	Source Output	XBTGC1100T	XBTGC2120T	XBTGC2230T
	Sink Output	XBTGC1100U	XBTGC2120U	XBTGC2230U

Extensions

Type of module	CANopen Master
Characteristics	Class M10 limited 16 slaves, Standard DS301 V4.02
References	XBTZGCCAN

Type of module	Digitals Inputs / Outputs						
Characteristics	8I 24 VDC Screw terminal	16I 24 VDC Screw terminal	16I 24 VDC HE10	32I 24 VDC HE10	8I 120 VAC Screw terminal	4I 24 VDC 4O Relays Screw terminal	16I 24 VDC 8O Relays Screw terminal
References	TM2DDI8DT	TM2DDI16DT	TM2DDI16DK	TM2DDI32DK	TM2DAI8DT	TM2DMM8DRT	TM2DMM24DRF

Type of module	Digitals Inputs / Outputs					
Characteristics	8O Transistor 24 VDC Screw terminal	16O Transistor 24 VDC HE10	32O Transistor 24 VDC HE10	8O Relays 230 VAC 30 VDC Screw terminal	16O Relays 230 VAC 30 VDC Screw terminal	-
References	Source Output	TM2DD08TT	TM2DD016TK	TM2DD032TK	TM2DRA8RT	TM2DRA16RT
	Sink Output	TM2DD08UT	TM2DD016UK	TM2DD032UK	-	-

Type of module	Analog Inputs / Outputs					
Characteristics	2I Current/Voltage	2I Thermocouple	4I Current/Voltage Temperature	8I Current/Voltage	8I Temperature	8I PTC
References	TM2AMI2HT	TM2AMI2LT	TM2AMI4LT	TM2AMI8HT	TM2ARI8LRJ TM2ARI8LT	TM2ARI8HT

Type of module	Analog Inputs / Outputs					
Characteristics	1O Current/Voltage	2O Voltage	2I Current/Voltage 1O Current/Voltage	2I Temperature 1O Current/Voltage	4I Current/Voltage 2O Current/Voltage	-
References	TM2AMO1HT	TM2AVO2HT	TM2AMM3HT	TM2ALM3LT	TM2AMM6HT	-

For HMI Controllers Magelis XBTGT/GK with control function, refer to the Essential guide DIA1ED2040506EN or consult www.schneider-electric.com



SoMachine



Type of card		Integrated controller card
Variable speed drive compatibility		Altivar 71 / Altivar 61 (1)
Power supply		24 VDC
Inputs	Digital	10 x 24 V DC inputs, 4 of which can be used for 2 high-speed counter inputs (100 kHz) or 2 incremental encoders (A/B) (100 kHz)
	Analog	2 x 0...20 mA inputs
Outputs	Digital	6 transistor outputs (2 A) - source
	Analog	2 x 0...20 mA outputs
Built-in communication ports	RJ45 port	Ethernet Modbus TCP, Web/FTP Server
	SUB-D connector (male 9-way)	Master CANopen bus (16 slaves)
	USB Mini-B port	SoMachine software programming
Real-time clock		Integrated
Typical time (for 1000 Boolean instructions)		942 µs
Data storage memory FRAM (Ferroelectric RAM)		64 KB
Compiled program size (saved in flash memory)		2 MB
User program size		1 MB
References		VW3A3521

(1) Refer to motion & drives essential guide or consult www.schneider-electric.com



Type of card	I/O expansion cards (2)	
Designation	I/O extension logic	Extended
Description	1 relay logic output ("C/O" contact)	1 x 0...20 mA differential current analog input
	4 x 24 VDC positive or negative logic inputs	1 software-configurable voltage (0...10 VDC) or current (0...20 mA) analog input
	2 x 24 VDC open collector positive or negative logic outputs	2 software-configurable voltage (±10V, 0...10 VDC) or current (0...20 mA) analog inputs
	1 input for PTC probes	1 relay logic output ("C/O" contact)
		4 x 24 VDC positive or negative logic inputs
		2 x 24 VDC open collector positive or negative logic outputs
		1 input for PTC probes
		1 frequency control input
References	VW3A3201	VW3A3202

(2) Altivar 71 / 61 variable speed drives can only take one I/O expansion card with the same reference



SoMachine

Type	OEM machine programming software		
Compatibility	Modicon M238 - Logic controller Modicon M258 - Logic controller Modicon LMC058 - Motion controller Magelis XBT GC - HMI controllers XBT GT/GK with control function - HMI controllers Altivar IMC - Drive controller		
IEC 61131-3 Programming languages	IL (Instruction List) LD (Ladder Diagram) SFC (Sequential Function Chart) ST (Structured Text) FBD (Function Block Diagram) CFC (Continuous Function Chart)		
Languages	English French German Italian Spanish Simplified Chinese.		
System Requirements	Processor: Pentium 3 - 1.2 GHz or higher RAM Memory: 2 GByte; recommended: 3 GByte Hard Disk: 3.5 GB, recommended: 4 GB OS: Windows XP Professional, Windows Vista 32 Bit Drive: DVD reader Display: 1024 × 786 pixel resolution or higher Peripherals: a Mouse or compatible pointing device Peripherals: USB interface Web Access: Web registration requires Internet access		
Licence type	Trial (30 days)	1 (Single)	10 (Team)
References DVD	MSDCHNSFN30	MSDCHNLMUA	MSDCHNLMTA

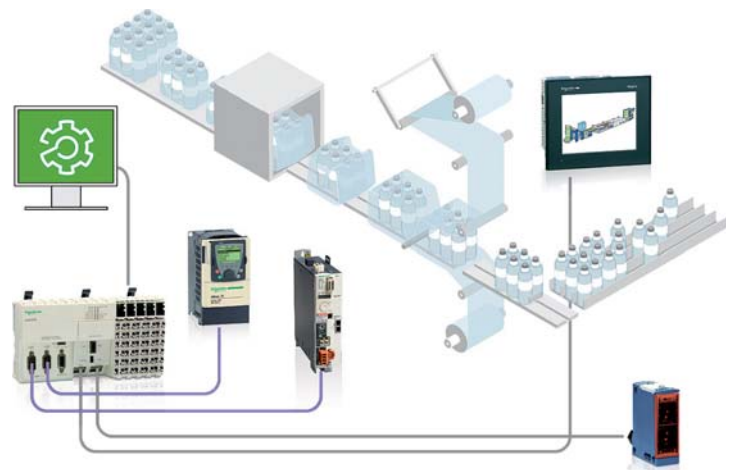
Simplify machine programming and commissioning

The SoMachine software solution, developed specifically for OEM machine builders, allows you to design, commission and service your machine in a single environment. It helps you get to market faster and gives your machines a competitive advantage.

A single software suite to create and manage your complete automation solution from control and HMI to remote devices.

Flexible and Scalable Control platforms include:

- Controllers:
 - > HMI controllers: XBT GC, XBT GT/GK CANopen,
 - > Logic controllers: Modicon M238, Modicon M258,
 - > Motion Controller Modicon LMC 058,
 - > Integrated Controller Card Altivar IMC,
 - > Modicon TM2, TM5 and TM7 I/O offers
 - HMI:
 - > HMI Magelis graphic panels: XBT GT, XBT GK, HMI STO, HMI STU, XBT GH
- SoMachine is a professional, efficient, and open software solution integrating Vjeco-Designer. It integrates also the configuring and commissioning tool for motion control devices. It features all IEC 61131-3 languages, integrated field bus configurators, expert diagnostics and debugging, as well as outstanding capabilities for maintenance and visualisation.



Software suite for controllers, HMI, and remote devices.	Download to transfer the entire machine program in a single step	Connection to access to all devices	File Create and maintain a single project file
--	--	---	--



Type of processor			Standard		High-performance		
Number of racks			2 (4, 6, 8 or 12 slots)		4 (4, 6, 8 or 12 slots)		
Maximum configuration			Maximum 24 slots for processor and modules (excluding power supply module)		Maximum 48 slots for processor and modules (excluding power supply module)		
Functions	Max. no. (1)	Discrete I/O	512		1024		
		Analog I/O	128		256		
	Control channels	Programmable loops (via CONT-CTL process control EFB library)					
	Counter channels	20		36			
	Motion control	–		Independent axes on CANopen bus (via MFB library)	–	Independent axes on CANopen bus (via MFB library)	
	Integrated connections	Ethernet TCP/IP	–				1 RJ45 port, 10/100 Mb/s, with Transparent Ready class B10 standard web server
		CANopen master bus Integrated port	–		1 (SUB-D9)	–	1 (SUB-D9)
		Serial link	1 RJ45 port, Modbus master/slave RTU/ASCII or character mode (non isolated RS 232C/RS 485), 0.3...19.2 Kb/s				–
		USB port	1 port, 12 Mb/s				
	Communication module	Ethernet TCP/IP	1 RJ45 port, 10/100 Mb/s with: - Transparent Ready class B30 standard web server with BMX NOE 0100 module - Transparent Ready class C30 configuration web server with BMX NOE 0110 module				
Internal user	Total capacity	2048 Kb		4096 Kb			
RAM	Program, constants and symbols	1792 Kb		3584 Kb			
	Data	128 Kb		256 Kb			
Execution time for one instruction	Boolean	0.18 µs		0.12 µs			
	On words or fixed point arithmetic	Single-length words	0.38 µs		0.25 µs		
		Double-length words	0.26 µs		0.17 µs		
	On floating points	1.74 µs		1.16 µs			
No. of K instructions executed per ms	100% Boolean	5.4 Kinst/ms		8.1 Kinst/ms			
	65% Boolean and 35% fixed arithmetic	4.2 Kinst/ms		6.4 Kinst/ms			
System overhead	Master task	1.05 ms		0.70 ms			
	Fast task	0.20 ms		0.13 ms			
References			BMXP341000	BMXP342000	BMXP3420102	BMXP342020 BMXP3420302	

(1) Only affects in-rack modules. The remote I/O on the CANopen bus are not included in these maximum numbers.

Memory cards



Type of card	8 MB memory card	8 MB memory card + 8 MB files	8 MB memory card + 128 MB files
Use	Supplied as standard with each processor. Used for:	As replacement for the memory card supplied as standard with each processor, used for:	
	Backup of program, constants, symbols and data		
	–	File storage, 8 MB	File storage, 128 MB
	Activation of class B10 web server		
Compatibility	BMXP341000/20...	BMXP3420...	
References	BMXRMS008MP	BMXRMS008MPF	BMXRMS0128MFP



Type of module		Ethernet Network Communication		
Speed		10/100 Mb/s		10/100 Mb/s
Protocols		Modbus TCP	TCP/IP (Uni-TE, Modbus)	EtherNet/IP and Modbus/TCP
Conformity class		Transparent Ready class B30		-
Communication service	I/O Scanning service	Yes		Yes
Transparent Ready	FDR service	Yes (client/server)		Yes (client / server)
	SNMP network management service	Yes		Yes (agent)
	Global Data service	Yes		No
	SOAP/XML Web service	No	Server	-
	Bandwidth management	Yes		Yes
	Qos	-		Yes
	RSTP	-		No SOAP
References		BMXNOE0100	BMXNOE0110	BMXNOC0401
Memory card	Use	Provides services conforming to Transparent Ready: Class B		No
			Class C 32 MB available for user web pages	
References		BMXRWSB000M	BMXRWSFC032M	

Qos: Quality of Service - RSTP: Rapid Spanning Tree Protocol



Type of module		PROFIBUS DP V1		
Designation		PROFIBUS Remote Master (Ethernet Modbus TCP/PROFIBUS DP V1) compatible with all programmable automation under UNITY and supporting the I/O scanning service		
		Standard version 0...65°	Hardened version -25...70°, varnished	
Speed		9.6 Kb...12 Mb		
Interface		RS485 isolated (Sub-D 9 pin female connector)		
PROFIBUS Services		Master Class 1 and 2, support for 125 slaves, Sync & Freeze, Extended diagnostics. Delivered with communication DTM allowing any FDT tool to access the PROFIBUS slaves from the Ethernet network by way of the PROFIBUS Remote Master		
References		TCSEGPA23F14F	TCSEGPA23F14FK	

Type of module	Serial link (1)	AS-Interface (1)
Number of interfaces	2	1
Speed	115 Kbits/s	-
Profile	-	M4 (AS-i V3)
References	BMXNOM0200	BMXEIA0100

(1) For BMXNOC0401 (EtherNet/IP), Profibus DP Gateway TSX EGPA23F14F, Modbus Plus Gateway TCS EGDB23F24FA

Communication modules



Type of module		RTU communication
Designation		Communication
Protocols		IEC 60870-5-101, DNP3 (subset level 3), Modbus/TCP, IEC 60870-5-104, DNP3 IP, DNP3 (subset level 3), Multi-protocols master slave
Ports	Ethernet port	10BASE-T/100BASE-TX or PPPoE (PPP Protocol over Ethernet) for ADSL external modem
	Serial port	Non-isolated RS 232/485 (Serial link) or RS232 external modem (Radio, PSTN, GSM, GPRS/3G)
Conformity class		Transparent Ready class C30
Transparent Ready communication services	I/O Scanning service	-
	Global Data service	-
	NTP me synchronization	Yes
	FDR service	Yes (client)
	SMTP e-mail notification service	Yes
	SOAP/XML Web service	Server
	SNMP network management service	Yes (agent)
RTU communication services	Master or Slave configuration	Yes, IEC101/104 and DNP3, with Pull through routing of events
	RTU clock synchronization	via RTU protocol or NTP
	Time stamped data and events exchanges	Yes, IEC101/104 and DNP3, polled interrogations, Report by exception (RbE), unsolicited responses
	Time stamped events buffering and date stamped events	up to 100000 events, backup of events on power fail (10000)
	Automatic bacfill of time stamped events to Master/SCADA	Yes, on network disconnection/reconnection
	Data logging service	in CSV files in SD card memory (128 MB)
	Email/SMS service	Alarm and report notification
Memory Card	SD card 128 MB	Web server and Data logging CSV files
Reference		BMXNOR0200H



Type of module	Power supply modules				
Voltage	24 VDC isolated	24...48 VDC isolated	100...240 VAC		
Nominal input current	1A at 24 VDC	1.65 A at 24 VDC 0.83 A at 48 VDC	0.61 A at 115 VAC 0.31 A at 220 VDC	1.04 A at 0.52 A	100...150 VDC
Micro-break duration	≤ 1				
Integrated protection	Via internal fuse (not accessible)				
Max. useful power	17W	32 W	20 W	36 W	
Max. dissipated power	8.5 W				
Removable connectors (set of 2)	supplied as standard	BMXXTSCPS10 (cage clamp)			
	to be ordered separately	BMXXTSCPS20 (spring-type)			
References	BMXCPS2010	BMXCPS3020	BMXCPS2000	BMXCPS3500	BMXCPS3504 (1)

Racks



Designation	Racks			
Type of modules to be installed	BMX CPS power supply, BMX P34 processor, I/O modules and application-specific modules (counter, communication)			
No. of slots	4	6	8	12
References	BMXXBP0400	BMXXBP0600	BMXXBP0800	BMXXBP1200

Rack extensions

Designation	Rack extension module	Kit for rack extension
	Standard module to interconnect rack	A complete assembly kit for to racks distant from 0.8 m or less
References	BMXXBE1000	BMXXBE2005



Type of module		DC input modules					
Number of inputs		16	16	32	64	16	16
Connection		Screw or spring-type 20-way removable terminal block		1 connector 40-way	2 connectors 40-way	Screw or spring-type 20-way removable terminal block	
Nominal input values		Voltage		24 V		48 V	
		Current		3.5 mA		2.5 mA	
		Logic		Positive (<i>sink</i>)		Negative (<i>source</i>)	
Input limit values		At state 1		Voltage		≥11 V	
				Current		≥34 V	
				Voltage		≥11 V	
				Current		≥15 V	
		At state 0		Voltage		≥14 V	
				Current		≥2 mA	
				Voltage		≥2 mA	
				Current		(for U ≥11 V)	
				Voltage		(for U ≥34 V)	
				Current		(for U ≥11 V)	
				Voltage		(for U ≥5 V)	
				Current		> 1 mA	
				Voltage		> 2 mA	
				Current		(for U ≥15 V)	
References		BMXDDI1602	BMXDDI1603	BMXDDI3202K	BMXDDI6402K	BMXDAl1602	BMXDDI1604 (1)



Type of module		AC input modules			
Number of inputs		16			8
Connection		Screw or spring-type 20-way removable terminal block			
Nominal input values		Voltage		24 VAC	
		Current		48 AC	
		Frequency		100...120 VAC	
				200...240 VAC	
		Current		3 mA	
		Frequency		50/60 Hz	
Input limit values		At state 1		Voltage	
				Current	
				Voltage	
				Current	
		At state 0		Voltage	
				Current	
				Voltage	
				Current	
				≤15 V	
				≥34 V	
				≥74 V	
				≥159 V	
				≥2 mA	
				≥2.5 mA	
				≥6 mA	
				≤5 V	
				≤10 V	
				≤20 V	
				≤40 V	
				≤1 mA	
				≤4 mA	
References		BMXDAl1602	BMXDAl1603	BMXDAl1604	BMXDAl0805 (2)



Type of module		DC solid state output modules			
Number of inputs		16	16	32	64
Connection		Screw or spring-type 20-way removable terminal block		One 40-way connector	Two 40-way connectors
Nominal output values		Voltage			
		24 VDC			
		Current			
		0.5 V			
		0.1 V			
		Positive (<i>source</i>)		Negative (<i>sink</i>)	
		Positive (<i>source</i>)		Positive (<i>source</i>)	
Output limit values		Voltage (ripple included)			
		19...30 (possible up to 34 V, limited to 1 hour in every 24 hours)			
		Current per channel			
		0.625 A			
		0.125 A			
		Current per module			
Maximum dissipated power		4	2.26	3.6	6.85
References		BMXDDO1602	BMXDDO1612	BMXDDO3202K	BMXDDO6402K



Type of module		Triac output modules
Number of inputs		16
Connection		Screw or spring-type 20-way removable terminal block
Operating voltage	Nominal	100...240 VAC
	Limit	85...288 VAC
Currents	Maximum	0.6 per channel, 2.4 per common, 4.8 for all 4 commons.
	Minimum	25 mA at 100 V a, 25 mA at 240 V a.
Maximum inrush current		≤ 20/cycle
Reference		BMXDAO1605



Type of module		Relay output modules		
Number of inputs		8	16	8
Connection		Screw or spring-type 20-way removable terminal block		
Max. operating voltage	DC	10...34 VDC	24...125 VDC (resistive load)	
	AC	10...264 VAC	200...264 VAC (Cosφ = 1)	100...150 VDC
Response time	Activation	< 10 ms		
	Deactivation	< 8 ms	< 12 ms	
Dissipated power		2.7 W max	3 W	
References		BMXDRA0805	BMXDRA1605	BMXDRA0804 (1)



Type of module		24 VDC mixed I/O modules			
		Inputs	Solid state outputs	Inputs	Solid state outputs
Number of I/O		8	8	16	16
Connection		Screw or spring-type 20-way removable terminal block		One 40-way connector	
Input limit values	At state 1	Voltage	≥11V	≥11V	
		Current	≥3 mA (for U ≥11)	≥2 mA (for U ≥11)	
	At state 0	Voltage	5 V	5 V	
		Current	≤1.5 mA	≤1.5 mA	
Sensor power supply (ripple included)		19...30 V (possible up to 30 V, limited to 1 hour in every 24 hours)			
Output limit values	Voltage (ripple included)		19...30 (possible up to 30 V, limited to 1 hour in every 24 hours)		
	Current	per channel	0.625 A	0.125 A	
		per module	5 A	3.2 A	
Maximum dissipated power		3.7 W		4 W	
References		BMXDDM16022		BMXDDM3202K	

Discrete I/O modules



Type of module		Mixed input/relay output modules	
		24 VDC inputs	24 VDC or 24...240 VAC relay outputs
Number of I/O		8	8
Connection		Screw or spring-type 20-way removable terminal block	
Nominal values	Inputs	Voltage	24 VDC (positive logic)
		Current	3.5 mA
	Outputs	DC voltage	24 VDC
		DC	2 (resistive load)
		AC voltage	220 VAC, Cos ϕ = 1
AC	2 A		
Input limit values	At state 1	Voltage	≥ 11 V
		Current	≥ 2 mA (for $U \geq 11$ V)
	At state 0	Voltage	5 V
		Current	≤ 1.5 mA
	Sensor power supply (ripple included)		19...30 V (possible up to 30 V, limited to 1 hour in every 24 hours)
Maximum dissipated power		3.1 W	
Reference		BMXDDM16025	



Type of module	Analog input module				
Input type	Isolated high-level inputs	Isolated high-level inputs	Non isolated high-level inputs	Isolated inputs, low-level voltage, resistors, temperature probes, thermocouples	
Number of channels	4	8	8	4	8
Nature of inputs	± 10 V, ± 5 V, 0...5 V, 0...10 V, 1...5 V 0...20 mA, 4...20 mA, ± 20 mA			±40 mV, ±80 mV, ±160 mV, ±320 mV, ±640 mV, ±1.28 V	
Resolution	0.35 mV/0.92 µA			15 mV + sign	
References	BMXAMI0410	BMXAMI0810 (1)	BMXAMI0800 (1)	BMXART0414	BMXART0814



Type of module	Analog output module		
Output type	Isolated high-level outputs		Non isolated high-level outputs
Number of channels	2	4	8
Range	Voltage	± 10 V	–
	Current	0...20 mA and 4...20 mA	–
Resolution	15 bits + sign		
References	BMXAMO0210	BMXAMO0410 (1)	BMXAMO0802 (1)

Type of module	Mixed analog I/O module	
Channel type	Non-isolated high-level inputs	Non-isolated high-level outputs
Number of channels	4	2
Ranges	±10 V, 0...5 V, 0...10 V, 1...5 V, 0...20 mA, 4...20 mA	±10 V, 0...20 mA, 4...20 mA
Maximum conversion value	Voltage	± 11.25 V
	Current	0...30
Resolution	14 bits, 12 bits, 13 bits, 12 bits	12 bits, 11 bits
Reference	BMXAMM0600	

Counter and motion control modules



Type of module	Counter module			Motion Control Module
	32 bits	16 bits	32 bits	
Modularity	2 channels	8 channels	4 channels	4 channels
No. of sensor inputs	6 per channel	2 per channel	3 per channel	4 auxiliary inputs
No. of actuator outputs	2 per channel			2 auxiliary outputs
Module cycle time	1 ms	5 ms		–
Applications	Upcounting, downcounting, measurement, frequency meter, frequency generator, axis following	Upcounting, downcounting, measurement		Frequency generator, Move, set position
References	BMXEHC0200	BMXEHC0800		BMXMSP0200



Type of module	SSI encoder interface
Number of channels	3
Encoder support	8 to 31 bits, 24V
Auxiliary input	2
Reflex output	3
Baud rate	100K to 1MHz
Module cycle time	1 ms
Functions	Capture, compare and event, modulo, reduction, offset
Reference	BMXEAE0300

Connection accessories



Removable terminal blocks	20-way			28-way	
	For use with modules	BMX AMI 0410 - BMX AM0 0210 - BMX AMM 0600 - BMX EHC 0800			BMX MSP 200, BMX AMI 0800 / AMI 0810
For use with TOR modules	All 8 and 16 channel modules				
Composition	Cage clamp	Screw clamp	Spring-type	–	–
Type of connection	–	–	–	Spring-type	Screw clamp
References	BMXFTB2000	BMXFTB2010	BMXFTB2020	BMXFTB2820	BMXFTB2800

Some racks, power supply, communication modules and specific modules, plus all the analog modules are now available in «ruggedized version». The references of these products end by a H.



Type of processor		TSX 5710	TSX 5720	TSX 5730
		4 racks max.	16 racks max.	16 racks max.
Number of I/O in racks	Discrete	512	1024	1024
	Analog	24	80	128
Integrated process control		No / Yes	30 loops / Yes	45 loops / Yes
Application-specific channels (counter, position control, weighing)		8	24	32
Bus	AS-Interface cabling system	2	4	8
	CANopen machine bus	1	1	1
	INTERBUS, Profibus DP fieldbus	–	1	3
Networks (Ethernet, Modbus Plus, Fipway)		1	2	3
Memory capacity	Without PCMCIA extension	96 Kb data/prog.	160/192 Kb data/prog. (1)	192/208 Kb data/prog. (1)
	With PCMCIA extension	96 Kb data/224 Kb prog.	160/192 Kb data (1)/768 Kb prog.	192/208 Kb data (1)/1,75 MB prog.
Execution time for one instruction without ext. PCMCIA	Boolean	0.19 µs	0.19 µs	0.12 µs
	On word or arithmetic	0.25 µs	0.25 µs	0.17 µs
Reference	Without integrated port	TSXP57104M (6)	TSXP57204M (6)	TSXP57304M (6)
	Integrated Ethernet	TSXP571634M (2) (6)	TSXP572634M (6)	TSXP573634M (6)
	Integrated CANopen	–	–	–
	Integrated Fipio	TSXP57154M (6)	TSXP57254M (6)	TSXP57354M (6)

Processors under PL7 software



Type of processor		TSX 5710	TSX 5720	TSX 5730
		4 racks max.	16 racks max.	16 racks max.
Number of I/O in racks	Discrete	512	1024	1024
	Analog	24	80	128
Integrated process control		No	30 loops	45 loops
Application-specific channels (counter, position control, weighing)		8	24	32
Bus	AS-Interface cabling system	2	4	8
	CANopen machine bus	1 (with TSXP57103M)	1	1
	INTERBUS, Profibus DP fieldbus	–	1	2
Networks (Ethernet, Modbus Plus, Fipway)		1	1	3
Memory capacity	Without PCMCIA extension	32 K words data/prog.	48 K words data/prog. (4)	64/80 K words data/prog. (4)
	With PCMCIA extension	32 K words data/64 K words prog.	32 K words data (4)/160 K words prog.	80/96 K words data (4)/384 K words prog.
Execution time for one instruction without ext. PCMCIA	Boolean	0.19 µs	0.19 µs	0.12 µs
	On word or arithmetic	0.25 µs	0.25 µs	0.17 µs
Reference	Without integrated port	TSXP57103M (6)	TSXP57203M (6)	TSXP57303AM (6)
	Integrated Ethernet	–	TSXP572623M (6)	TSXP573623AM (6)
	Integrated Fipio	TSXP57153M (6)	TSXP57253M (6)	TSXP57353AM (6)
	Integrated Ethernet and Fipio	–	TSXP572823M (6)	–

(1) The second value corresponds to the integrated memory capacity when the processor is equipped with a Fipio manager integrated link

(2) Processor with double format

(3) PC format card on PCI bus

(4) The second value corresponds to the processor with integrated Fipio bus manager link.

(5) with PL7 V4.4 min.

(6) For coated version add C at the end of the reference: example **TSXP571634M** becomes **TSXP571634MC**

HotStandBy offer



	TSX 5740 16 racks max.	TSX 5750 16 racks max.	TSX 5760 16 racks	TSXH5724M 16 racks	TSXH5744M 16 racks
	2048	2048	2048	512	512
	256	512	512	80	128
	60 loops / Yes	90 loops / Yes	90 loops / Yes	30 loops / Yes	60 loops / Yes
	64	64	64	16 (serial communication)	16 (serial communication)
	8	8	8	0	0
	1	1	1	0	0
	4	5	5	0	0
	4	4	4	2	4
	320 Kb data/prog.	1024 Kb data/prog.	2048 Kb data/prog.	192 Kb	440 Kb
	440 Kb data/2 MB prog.	1024 Kb data/7 MB prog.	2048 Kb data/7 MB prog.	192 Kb data/768 Kb prog.	440 Ko data/2 MB prog.
	0.06 µs	0.037 µs	0,037 µs	0,039 µs	0,039 µs
	0.07 µs	0.045 µs	0,045 µs	0,054 µs	0,054 µs
	-	-	-	TSXH5724M (6)	TSXH5744M (6)
	TSXP574634M (6)	TSXP575634M (6)	TSXP576634M (6)		
	-	-	-		
	TSXP57454M (6)	TSXP57554M (6)	-		

Modicon Premium Programmable Automation Controller

Memory extensions for Unity Pro processors



Type of PCMCIA card		Application		Additional data
Technology		SRAM	Flash EPROM only	SRAM
Memory size	96 Kb	–	TSXMFPB096K (3)	–
	128 Kb	TSXMRPP128K	TSXMFP128K	–
	224 Kb	TSXMRPP224K / TSXMCP224K	TSXMFP224K	–
	384 Kb	TSXMRPP384K	TSXMFP384K	–
	448 Kb	TSXMRPC448K (1)	–	–
	512 Kb	–	TSXMCP512K (2) / TSXMFP512K	–
	768 Kb	TSXMRPC768K (1)	–	–
	1 MB	TSXMRPC001M (1) (6)	TSXMFP001M	–
	1.7 MB	TSXMRPC01M7	–	–
	2 MB	TSXMRPC002M (1)	TSXMCP002M (2) / TSXMFP002M	–
	3 MB	TSXMRPC003M (1) (6)	–	–
	4 MB	–	TSXMFP004M	TSXMRPF004M
	7 MB	TSXMRPC007M (1) (6)	–	–
	8 MB	–	–	TSXMRPF008M

(1) By configuration, the user can reserve part of the memory space for data storage (recipes, production data) on request.

(2) These cards have an additional SRAM area for storing data (recipes, production data).

(3) Backup cartridge of the program when this one reside entirely in PLC internal memory.

Memory extensions for PL7 processors



Type of PCMCIA card		Application		Additional data
Technology		SRAM	Flash EPROM only	SRAM
Memory size (4)	32 K words	TSXMRPP128K	TSXMFP128K	–
	64 K words	TSXMRPP224K	TSXMFP224K	–
	64 K words/128 K words	TSXMRPP384K	TSXMCP224K	–
	96 K words	–	TSXMFPB096K	–
	128 K words	TSXMRPC448K	TSXMFP384K	–
	128 K words/128 K words	TSXMRPC768K (5)	–	–
	256 K words	TSXMRPC001M (6)	–	–
	256 K words/640 K words	TSXMRPC01M7 (5)	–	–
	384 K words/640 K words	TSXMRPC002M	–	–
	512 K words	TSXMRPC003M (5) (6)	–	–
	992 K words/640 K words	TSXMRPC007M (6)	–	–
	2048 K words	–	–	TSXMRPF004M

(4) The 1st value corresponds to the size of the application area, the second to the size of the additional data area for storing data (recipes, production data, etc).

(5) These cards have an additional SRAM area for storing application object symbols.

(6) For coated version add C at the end of the reference: example **TSXMRPC001M** becomes **TSXMRPC001MC**

Power supply modules (1)



Type of power supply module for	Premium					Atrium (2)
Input voltage	24 VDC		100...240 VAC	100...120/200...240 VAC		24 VDC
Output voltage	5 VDC/24 VDC					
Total useful power	26 W	50 W	26 W	50 W	77 W	26 W
Format	Standard	Double	Standard	Double	Double	–
Reference	TSXPSY1610M (4)	TSXPSY3610M (4)	TSXPSY2600M (4)	TSXPSY5500M (4)	TSXPSY8500M (4)	TSXPSI2010

(1) Process power supplies see chapter 6 "Power supply"

(2) Only for Atrium slot-PLCs under Unity

Racks



Type of rack	Non extendable		Extendable
For configuration	Mono-rack		Multi-rack (16 max.)
	Dimensions WxDxP		
Reference	4 positions	188 x 160 x 151,5 mm (3)	–
	6 positions	261,6 x 160 x 151,5 mm (3)	TSXRKY6 (4)
	8 positions	335,3 x 160 x 151,5 mm (3)	TSXRKY8 (4)
	12 positions	482,6 x 160 x 151,5 mm (3)	TSXRKY12 (4)
			TSXRKY4EX (4)
			TSXRKY6EX (4)
			TSXRKY8EX (4)
			TSXRKY12EX (4)

(3) Height of I/O modules : 151,5 mm with HE 10 or SUB-D connectors, 165 mm with screw terminals

(4) For coated version add C at the end of the reference: example **TSXPSY1610M** becomes **TSXPSY1610MC**

Connection accessories

Type	Bus X daisy chaining cable for extendable racks	Line terminators and accessories
	–	Set of 2
Reference	–	TSXTLYEX
	–	TSXTVSY100 (2 Bus X Transient voltage suppressor) (5)
	L = 1 m	TSXCBY010K
	L = 3 m	TSXCBY030K
	L = 5 m	TSXCBY050K
	L = 12 m	TSXCBY120K
	L = 18 m	TSXCBY180K
	L = 28 m	TSXCBY280KT
	L = 38 m	TSXCBY380KT
	L = 50 m	TSXCBY500KT
	L = 72 m	TSXCBY720KT
	L = 100 m	TSXCBY1000KT

(5) Available 1Q 2010.

Modicon Premium Programmable Automation Controller

Discrete I/O modules



Type of module		Discrete inputs				
Connection		By screw terminals TSXBLY01 (1)		By HE 10 connector (2) high density		
Number of isolated channels		8	16	16 (3)	32	64
Input voltage	24 VDC	TSXDEY08D2 (5)	TSXDEY16D2 (5)	TSXDEY16FK (5)	TSXDEY32D2K (5)	TSXDEY64D2K (5)
	48 VDC	–	TSXDEY16D3 (5)	–	TSXDEY32D3K (5)	–
	24 VAC	–	TSXDEY16A2 (4) (5)	–	–	–
	48 VAC	–	TSXDEY16A3 (5)	–	–	–
	100...120 VAC	–	TSXDEY16A4 (5)	–	–	–
	200...240 VAC	–	TSXDEY16A5 (5)	–	–	–

(1) Terminal block to be ordered separately

(2) For use with Modicon ABE7 wiring system

(3) Module with high-speed isolated inputs (filtering from 0.1 to 7.5 ms) able to activate the event-triggered task

(4) Module also compatible with 24 VDC negative logic



Type of module		Discrete outputs							
		Solid state				Relay			Triac
Connection		By screw terminals TSXBLY01 (1)		By HE10 conn. (2)		By screw terminals TSXBLY01 (1)			
Number of protected channels		8	16	32	64	8	16	8	16
Output voltage/current	24 VDC/0,5 A	TSXDSY08T2 (5)	TSXDSY16T2 (5)	–	–	–	–	–	–
	24 VDC/2 A	TSXDSY08T2 (5)	–	–	–	–	–	–	–
	24 VDC/0,1 A	–	–	TSXDSY32T2K (5)	TSXDSY64T2K (5)	–	–	–	–
	48 VDC/1 A	TSXDSY08T31 (5)	–	–	–	–	–	–	–
	48 VDC/0,25 A	–	TSXDSY16T3 (5)	–	–	–	–	–	–
	24...48 VDC-24...240 VAC/5 A Th.c	–	–	–	–	TSXDSY08R5A (5)	–	–	–
	24...120 VAC/5 A Th.c	–	–	–	–	TSXDSY08R4D (5)	–	–	–
	24...120 VAC/1 A	–	–	–	–	–	–	–	TSXDSY16S4 (5)
	48...240 VAC/1 A	–	–	–	–	–	–	–	TSXDSY16S5
	48...240 VA /2 A	–	–	–	–	–	–	TSXDSY08S5	–
	24 VDC-24...240 VAC/3A	–	–	–	–	TSXDSY08R5 (5)	TSXDSY16R5 (5)	–	–

(1) Terminal block to be ordered separately

(2) For use with Modicon ABE7 wiring system



Type of module		Discrete I/O	
Connection		By HE 10 connector (2) high density	
Number of inputs		16 high-speed	
Number of protected outputs		12 solid state	12 reflex or timed
Output voltage/current	24 VDC/0,5 A	TSXDY28FK (5)	TSXDY28RFX (5)

(2) For use with Modicon ABE7 wiring system

(5) For coated version add C at the end of the reference: example TSXDEY08D2 becomes TSXDEY08D2C

Connection accessories: See www.schneider-electric.com

Analog I/O modules



Type of module		Analog input					
		High level with common point			High level isolated	Low level isolated	
Connection		By 25-way SUB-D connector					
Number of channels		4 high-speed	8	16	8	16	4
Resolution		16 bits	12 bits		16 bits	16 bits	16 bits
Isolation	Between channels	Common point	Common point	Common point	± 200 VDC	± 100 VDC	± 2830 Vrms
	Between channels and earth	~ 1000 Vrms	~ 1000 Vrms	~ 1000 Vrms	~ 1000 Vrms	~ 1000 Vrms	~ 1780 Vrms
Reference	High level input (2)	TSXAEY420 (7)	TSXAEY800 (7)	TSYAEY1600 (7)	TSXAEY810 (7)	–	–
	Multi-range	–	–	–	–	TSXAEY1614 (3)(7)	TSXAEY414 (4)(7)

(1) Screw terminals **TSXBLY01** to be ordered separately

(2) ± 10 V, 0...10 V, 0...5 V, 1...5 V, 0...20 mA, 4...20 mA

(3) ± 63 mV thermocouple (B, E, J, K, L, N, R, S, T, U)

(4) ± 10 V, ± 5 V, 0...10 V, 0...5 V, 1...5 V, 0...20 mA, 4...20 mA, -13...+63 mV, 0...400 W, 0...3850 W, thermal probe, thermocouple



Type of module		Analog output	
		Isolated	With common point
Connection		By screw terminals TSXBLY01 (5)	By 25-way SUB-D connector
Number of channels		4	8
Resolution		11 bits + sign	13 bits + sign
Isolation	Between channels	~ 1500 Vrms	Common point
	Between channels and earth	~ 1500 Vrms	~ 1000 Vrms
Reference	Input signal (6)	TSXASY410 (7)	TSXASY800 (7)

(5) Terminal block to be ordered separately

(6) ± 10 V, 0...10 V, 0...20 mA, 4...20 mA.

(7) For coated version add C at the end of the reference: example **TSXAEY420** becomes **TSXAEY420C**

Modicon Premium Programmable Automation Controller Counter modules



Type of module	Counter		Counter/measurement	Electronic cam
Type of inputs for	Sensors (2) Incremental encoders (3)		Sensors (2) Encoders (3)(4)	Incremental encoders (3) Absolute encoders (5)
Counting	40 kHz		500 kHz/200 kHz (5)	
Cycle time module	5 ms	10 ms	1 ms	–
Number of channels	2	4	2	128 cams
Number of axes	–	–	–	1
Reference	TSXCTY2A (1)	TSXCTY4A (1)	TSXCTY2C (1)	TSXCCY1128 (1)

(1) For coated version add **C** at the end of the reference: example TSXCTY2A becomes TSXCTY2AC

(2) For 2/3-wire PNP/NPN 24 VDC sensors

(3) For 5 VDC RS422, 10...30 VDC Totem Pole incremental encoders

(4) For SSI serial or parallel output absolute encoders

(5) For RS485 serial or parallel output absolute encoders

Motion control modules



Module type	For translators (amplifier for stepper motor)		For analog control servomotors (for asynchronous and brushless motors)		
Control outputs	RS 422		+/- 10 V		
Compatible with drives	Lexium 05, Twin Line		Lexium 05 / 15 LP, MP and HP, Twin Line, Lexium 32		
Functions	Linear axes	–	Limited	Limited or infinite	Limited or infinite(6)
	Slave axes	–	With static ratio	With dynamic ratio	–
Frequency for each axis	187 kHz		500 kHz with incremental encoder, 200 kHz with absolute encoder (7)		
Number of axes	1	2	2	4	3
Reference	TSXCFY11 (1)	TSXCFY21 (1)	TSXCAY21 (1)	TSXCAY41 (1)	TSXCAY22 (1) TSXCAY42 (1) TSXCAY33 (1)

(6) With linear interpolation on 2 or 3 axes

(7) SSI serial or with parallel outputs



Module type	Servomotors with SERCOS® digital ring (for brushless motors)		
Control outputs	SERCOS® network ring		
Compatible with ranges	Lexium 15 LP, MP, HP and Lexium 32 modular drive		
Functions	Linear or infinite independent axes, slave axes with cam profile or ratio		
Processing	4 sets of axes with linear interpolation from 2 to 8 axes	4 sets of axes with linear and circular interpolation from 2 to 3 axes (8)	4 sets of axes with linear interpolation from 2 to 8 axes
Frequency for each axis	4 MB SERCOS® network ring		
Number of axes	8 (9)	8 (9)	16 (10)
Reference	TSXCSY84	TSXCSY85	TSXCSY164


(8) TSXCSY85 module supplied with TJE trajectory editor: linear trajectories with links between segments according to polynomial or circular interpolation and circular trajectories.

(9) 8 real axes, 4 imaginary axes and 4 remote axes

(10) 16 axes (real axes, imaginary and remote axes)

Weighing modules



Type of module	ISP Plus	
	supplied uncalibrated	supplied calibrated and  offer
Load cell inputs / outputs	50 measurements (for 1 to 8 load cells) / 2 discrete and 1 RS 485 for display unit	
Reference	Without display unit TSXISPY101 (1)	Please consult your Schneider-electric agency
	With display unit TSXXBTN410 TSXISPY121	Please consult your Schneider-electric agency

Connection accessories: See www.schneider-electric.com

Communication modules



Type of module		Ethernet network communication					
Speed		10 Mb/s	10/100 Mb/s				
Standard services		Ethway, Modbus TCP (Uni-TE, Modbus)	Modbus TCP (Uni-TE, Modbus)			EtherNet/IP & Modbus TCP	
Transparent Ready	Class	C10	B30	B30	C30	D10	B30
	Global Data	–	Yes	Yes	Yes	–	–
	I/O Scanning	–	Yes	Yes	Yes	–	Yes
	QoS (3)	–	–	–	–	–	Yes
	TCP Open	Yes	–	–	Yes	–	–
Web server	Standard services	Yes	Yes	Yes	Yes	Yes	Yes
	FactoryCast services	Yes	–	–	Yes	–	–
	FactoryCast HMI services	–	–	–	–	Yes	–
Reference		TSXETY110WS (4)	TSXP57 (1)	TSXETY4103 (4)	TSXETY5103 (4)	TSXWMM100 (4)	TSXETC101 (2)

(1) References: see pages 3/30 and 3/31, Premium processors with integrated Ethernet TCP/IP port

(2) Seamless integration of Modbus and EtherNet/IP environments. Full integration in Unity (FDT/DTM technology). Available Unity V5

(3) QoS: Quality of Service

Profibus DPV1 is available for Modicon Premium

Please refer to page 3/23



Type of module	AS-Interface cabling system	CANopen machine bus	Fipio manager fieldbus	INTERBUS fieldbus	Profibus DP V0 fieldbus
Name and description	In-rack	PCMCIA	Integrated port	In-rack	In-rack
Speed	167 Kb/s	20 K...1 Mb/s	1 Mb/s	0.5 Mb/s	9.6 K...12 Mb/s
Reference	TSXSAY1000 (4)	TSXCPP110 (4)	TSXP57 (2)	TSXIBY100 (4)	TSXPBY100

(2) References: see pages 3/30 and 3/31, Premium processors with integrated Fipio port



Type of module		Serial links					
		Uni-Telway			Modbus		ASCII
Name and description		Integrated port	In-rack	PCMCIA	In-rack	PCMCIA	PCMCIA
Speed		19.2 Kb/s	19.2 Kb/s	1.2...19.2 Kb/s	19.2 Kb/s	1.2...19.2 Kb/s	1.2...19.2 Kb/s
Reference	With interface	RS 485	TSXSCY21601 (3) (4)	TSXSACP114 (4)	TSXSCY11601 (4)	TSXSACP114 (4)	TSXSACP114 (4)
		RS 232D	–	TSXSACP111 (4)	–	TSXSACP111 (4)	TSXSACP111 (4)
		20mA CL	–	TSXSACP112 (4)	–	TSXSACP112 (4)	TSXSACP112 (4)

(3) Also designed for Modbus serial (channel 0).



Type of module	Other networks		
	Modbus Plus	Fipway	Fipio (agent function)
Name and description	PCMCIA card	PCMCIA card	PCMCIA card
Speed	1 Mb/s	1 Mb/s	1 Mb/s
Reference	TSXMBP100 (4)	TSXFPP20 (4)	TSXFPP10 (4)

(4) For coated version add C at the end of the reference: example TSXETY110WS becomes TSXETY110WSC

Connection accessories: See www.schneider-electric.com

Modicon Quantum Programmable Automation Controller Processors under Unity Pro software



Type of processor		Simple applications	Simple and medium complexity applications
Max. number of discrete I/O (1)	Local	Unlimited (27 slots max.)	
	Remote/distributed	31744 inputs (RIO)/8000 inputs (DIO) and 31744 outputs (RIO)/8000 outputs (DIO)	
Max. number of analog I/O (1)	Local	Unlimited (27 slots max.)	
	Remote/distributed	1984 inputs (RIO)/500 inputs (DIO) and 1984 outputs (RIO)/500 outputs (DIO)	
Type of application-specific I/O		Counter, motion control, high-speed interrupt inputs, time-stamp, serial link, AS-Interface sensor/actuator bus	
Communication ports (2)	Integrated Modbus	2 RS 232/RS 485	2 RS 232
	Modbus Plus	1 integrated, 2 in local rack	1 integrated, 6 in local rack
	Ethernet TCP/IP	2 in local rack	6 in local rack
	Fieldbus	Profibus DP: 2 in local rack	Profibus DP: 6 in local rack
Memory capacity	Internal RAM	548 KB	1056 KB
	With PCMCIA extension	–	–
	Data storage	–	–
Reference		140CPU31110 (4)	140CPU43412U (4)

(1) The maximum values for the number of discrete or analog I/O are not cumulative

(2) The numbers of communication modules are not cumulative, 2 or 6 in local rack, depending on model

(3) Processor compatible with Unity Pro software after updating its firmware (via OS-Loader included in Unity Pro)

(4) For coated version add C at the end of the reference: example **T140CPU31110** becomes **140CPU31110C**

(5) Suitable for safety related application up to SIL2 and SIL3



Complex applications			Hot Standby redundant applications		Long distance HSBY CPU	
Unlimited (26 slots max.)			Unlimited (13 slots max.)	Unlimited (26 slots max.)	Unlimited (13 slots max.)	Unlimited (26 slots max.)
31744 inputs (RIO)/8000 inputs (DIO) and 31744 outputs (RIO)/8000 outputs (DIO)			31744 inputs and 31744 outputs	31744 inputs (RIO)/8000 inputs (DIO) and 31744 outputs (RIO)/8000 outputs (DIO)	31744 inputs and 31744 outputs	31744 inputs (RIO)/8000 inputs (DIO) and 31744 outputs (RIO)/8000 outputs (DIO)
Unlimited (27 slots max.)			Unlimited (13 slots max.)	Unlimited (27 slots max.)	Unlimited (13 slots max.)	Unlimited (27 slots max.)
1984 inputs (RIO)/500 inputs (DIO) and 1984 outputs (RIO)/500 outputs (DIO)			1984 inputs and 1984 outputs	1984 inputs (RIO)/500 inputs (DIO) and 1984 outputs (RIO)/500 outputs (DIO)	1984 inputs and 1984 outputs	1984 inputs (RIO)/500 inputs (DIO) and 1984 outputs (RIO)/500 outputs (DIO)
Intrinsically safe I/O, counter, motion control, high-speed interrupt inputs, time-stamp, serial link, AS-Interface sensor/actuator bus			–		–	–
1 RS 232/485			1 RS 232/485	1 RS 232/485	1 RS 232/485	1 RS 232/485
1 integrated, 6 in local rack			1 integrated	1 integrated, 6 in local rack	1 integrated	1 integrated, 6 in local rack
1 integrated, 6 in local rack			1 integrated, 6 in local rack	6 in local rack	1 integrated, 6 in local rack	6 in local rack
Profibus DP: 6 in local rack			–	Profibus DP: 6 in local rack	–	Profibus DP: 6 in local rack
768 KB	1024 KB	3072 KB	1024 KB	1024 KB	1024 MB	3072 KB
7 MB	7 MB	7 MB	7 MB	7 MB	7 MB	7 MB
8 MB	8 MB	8 MB	–	8 MB	–	8 MB
140CPU65150 (4)	140CPU65160 (4)	140CPU65260 (4)	140CPU65160S (5)	140CPU67160 (4)	140CPU67160S (5)	140CPU67261

Modicon Quantum Programmable Automation Controller

Power supply modules ⁽¹⁾



Type of power supply module for			Quantum				
Input voltage			24 VDC	48...60 VDC	100...150 VDC	120...130 VAC	115/230 VAC
Output current			8 A/3 A (5)	8 A	8 A/3 A	8 A/3 A	11 A
Reference	Type	Standalone (2)	140CPS21100 (6)	–	140CPS51100 (6)	140CPS11100 (6)	–
		Summable	140CPS21400 (6)	140CPS41400 (6)	–	–	140CPS11420 (6)
		Redundant	140CPS22400 (6)	140CPS42400 (6)	140CPS52400 (6)	–	140CPS12420 (6)

(1) Process power supplies see chapter 6 "Power supply"

(2) The output current for the standalone power supply modules is 3 A

PCMCIA memory extensions



Type of PCMCIA card for Unity processors 140CPU65/67		Application		Additional data
Technology		SRAM	Flash EPROM	SRAM
Memory size	512 Kb/512 Kb (4)	–	TSXMCPC512K (3)	–
	1 MB (5)	TSXMRPC001M (6)	TSXMFPP001M	–
	2 MB (5)	TSXMRPC002M	TSXMFPP002M	–
	2 MB/1 MB (4)	–	TSXMCPC002M	–
	3 MB (5)	TSXMRPC003M (6)	–	–
	4 MB	–	TSXMFPP004M	TSXMRPF004M
	7 MB (5)	TSXMRPC007M (6)	–	–
	8 MB	–	–	TSXMRPF008M

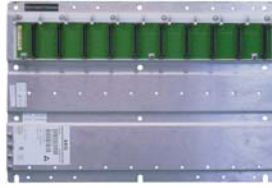
(3) These cards have an additional SRAM area for storing data (recipes, production data).

(4) The 1st value corresponds to the size of the application area, the second to the size of the additional data area for storing data (recipes, production data, etc)

(5) By configuration the user can reserve part of the memory space for data storage (recipes, production data, etc)

(6) For coated version add C at the end of the reference: example **TSXMRPC001M** becomes **TSXMRPC001MC**

Racks



Type		Racks	
	Dimensions WxDxH		
References	2 slots	104x104x290 mm	140XBP00200 (2)
	3 slots	143x104x290 mm	140XBP00300 (2)
	4 slots	184x104x290 mm	140XBP00400 (2)
	6 slots	265x104x290 mm	140XBP00600 (2)
	10 slots	428x104x290 mm	140XBP01000 (2)
	16 slots	671x104x290 mm	140XBP01600 (2)
	Rack extension module		140XBE10000 (1) (2)

(1) Local extension module, to be placed in main rack and secondary rack.

(2) For coated version add C at the end of the reference: example **140XBP00200** becomes **140XBP00200C**

Connection accessories ⁽³⁾

Type		Cable for extension racks (main and secondary)
References	L = 1 m	140XCA71703
	L = 2 m	140XCA71706
	L = 3 m	140XCA71709

(3) **Other accessories:** See www.schneider-electric.com

Modicon Quantum Programmable Automation Controller

Discrete I/O modules



Type of module (5)		Discrete inputs					
Connection		By screw terminals 140XTS00200 (to be ordered separately)					
Number of isolated channels		16	4 groups of 8	3 groups of 8	2 groups of 8	6 groups of 16	8 groups of 2
Input voltage	5 VDC TTL (negative logic)	–	140DDI15310	–	–	–	–
	24 VDC	–	140DDI35300(1)(2)	–	–	140DDI36400	–
	10...60 VDC	–	140DDI85300	–	–	–	140DDI84100
	20...30 VDC	–	140DSI35300(1)	–	–	–	–
	125 VDC	–	–	140DDI67300	–	–	–
	24 VAC	140DAI34000	140DAI35300	–	–	–	–
	48 VAC	140DAI44000	140DAI45300	–	–	–	–
	115 VAC	140DAI54000	140DAI55300	–	140DAI54300	–	–
230 VAC	140DAI74000	140DAI75300	–	–	–	–	

(1) For negative logic, replace 00 at the end of the reference with 10, for example **140DDI35300** becomes **140DDI35310**.

(2) Non-interfering module in safety related application



Type of module (5)		Discrete outputs					
		Solid state					
Connection		By screw terminals 140XTS00200 (to be ordered separately)					
Number of protected channels		16	4 groups of 8	4 groups of 4	2 groups of 8	6 groups of 16	2 groups of 6
Output voltage/current	5 VDC TTL/0.075 A (3)	–	140DDO15310	–	–	–	–
	24 VDC/0.5 A	–	140DDO35301(1) 140DDO35300(2)	–	–	–	–
	10...30 VDC/0.5 A (4)	–	140DVO85300	–	–	–	–
	19.2...30 VDC/0.5 A	–	–	–	–	140DDO36400	–
	10...60 VDC/2 A	–	–	–	140DDO84300	–	–
	24...125 VDC/0.75 A	–	–	–	–	–	140DDO88500
	24...48 VAC/4 A	–	–	140DAO84220	–	–	–
	24...115 VAC/4 A	140DAO84010	–	–	–	–	–
	24...230 VAC/ 4-3 A	140DAO84000	140DAO85300	–	–	–	–
	100...230 VAC/4-3 A	–	–	140DAO84210	–	–	–

(1) For negative logic, replace 01 at the end of the reference with 10, for example **140DDO35301** becomes **140DDO35310**.

(2) Non-interfering module in safety related application

(3) Negative logic

(4) Controlled outputs



Type of module (5)		Discrete I/O			Discrete outputs	
		Solid state			Relay	
Connection		By screw terminals 140XTS00200 (to be ordered separately)				
Number of I/O		2 groups of 8/2 groups of 4		1 group of 4/ 4 isolated	–/16 NO	–/8 NO/NC
Input voltage		24 VDC	115 VAC	125 VDC	–	–
Output voltage/current		24 VDC / 4 A	115 VAC / 8 A	24...125 VDC / 16 A	2 A	5 A
Reference		140DDM39000	140DAM59000	140DDM69000	140DRA84000	140DRC83000

(5) For coated version add C at the end of the reference: example **140DDI15310** becomes **140DDI15310 C**

Connection accessories: See www.schneider-electric.com

Analog I/O modules



Type of module (4)	Analog inputs				
Connection	By screw terminals 140XTS00200 (to be ordered separately)				
Number of channels	8	16	8		
Input signal	4...20 mA 1...5 V	0...25/20 mA 4...20 mA	(1)	Thermal probe Pt, Ni	Thermocouple (2)
Resolution	12 bits	0...25000 points	16 bits	12 bits + sign	16 bits
Reference	140ACI03000	140ACI04000 (3)	140AVI03000	140ARI03010	140ATI03000

(1) 0...25 mA, ± 20 mA, 4...20 mA, 0...10 V, ± 10 V, 0...5 V, ± 5 V, 1...5 V.

(2) Type B, E, J, K, R, S, T, mV

(3) Non-interfering module in safety related application



Type of module (4)	Analog output		
Connection	By screw terminals 140XTS00200 (to be ordered separately)		
Number of channels	4	8	4
Input signal	4...20 mA	0...25/20 mA 4...20 mA	0...10 V, ± 10 V 0...5 V, ± 5 V
Resolution	12 bits	0...25000 points	12 bits
Reference	140ACO02000 (3)	140ACO13000	140AVO02000

(3) Non-interfering module in safety related application



Type of module (4)	Analog I/O
Connection	By screw terminals 140XTS00200 (to be ordered separately)
Number of inputs	4
Number of outputs	2
Input signal	0...20 mA, ± 20 mA, 4...20 mA, 0...10 V, ± 10 V, 0...5 V, ± 5 V, 1...5 V.
Resolution	Inputs 16 bits, outputs 12 bits
Reference	140AMM09000

(4) For coated version add C at the end of the reference: example 140ACI03000 becomes 140ACI03000C

Connection accessories: See www.schneider-electric.com

Modicon Quantum Programmable Automation Controller

Counter and special purpose modules



Type of module	High-speed counter		High-speed inputs with interrupt	Time-stamp system
Type of inputs for	Incremental encoders		Discrete 24 VDC (2)	Discrete 24...125 VDC
Counting frequency	100 kHz	500 kHz	–	–
Number of channels	5	2	16	32
Reference	140EHC10500	140EHC20200	140HLI34000	140ERT85410 (4)

(2) 3 operating modes: Interrupt, latch, high-speed inputs, on rising or falling edge.

Safety I/O modules



Type of modules	Analog	Discrete	
Connection	Screw terminal		
Number of inputs	8 analog inputs	16 discrete inputs	–
Number of outputs	–	–	16 discrete outputs
Input signal	4...20mA	24VDC	–
Output voltage	–	–	24VDC
Resolution	16 bits	–	–
Certification	Suitable for safety related application up to SIL2 and SIL3, UL, CE, CSA, Haz-loc		
Reference	140SAI94000S	140SDI95300S	140SDO95300S

Communication modules



Type of module		Ethernet TCP/IP network				
Speed		10/100 Mb/s				
Protocol		Modbus TCP	Modbus TCP	Modbus TCP	Modbus TCP	EtherNet/IP & Modbus TCP
Transparent Ready	Class	B30	B30	C30	D10	B30
	Global Data	Yes	Yes	Yes	–	–
	I/O Scanning	Yes	Yes	Yes	–	Yes
	FDR server	Yes	Yes	Yes	–	Yes
	SNMP protocol	Yes	Yes	Yes	Yes	Yes
Web server	QoS (1)	–	–	–	–	Yes
	Standard services	Yes	Yes	Yes	Yes	–
	FactoryCast services	–	–	Yes	Yes	–
FactoryCast HMI services		–	–	–	Yes	–
Reference		140CPU651* (2)	140NOE77101	140NOE77111	140NWM10000	140NOC77101

(1) QoS: Quality of Service

(2) 140 CPU 651 50, 140 CPU 651 60, 140 CPU 652 60, 140 CPU 671 60

PROFIBUS DPV1 is available for Modicon Quantum

Please refer to page 3/23



Type of module	Modbus Plus network	AS-Interface cabling system	Fieldbus INTERBUS	Profibus DP Master V1 (1)	Modnet fielbus
Name and description	Integrated link	In-rack	In-rack	In-rack	In-rack
Speed	1 Mb/s	167 Kb/s	0,5 Mb/s	to 12 Mb/s	375 Kb/s
Reference	140CPU*	140EIA92100	140NOA62200	PTQPDPMV1	140NOG11100

(1) from your partner Prosoft, www.prosoft-technology.com

* 140 CPU 311 10, 140 CPU 434 12U, 140 CPU 651 50, 140 CPU 651 60, 140 CPU 652 60, 140 CPU 671 60



Type of module	Serial link	
	Modbus	ASCII
Name and description	Integrated link	In-rack
Speed	19.2 Kb/s	19.2 Kb/s
Reference	140CPU* (1)	140ESI06210

(1) RS 232/RS 485 on 140CPU651●● and 140CPU67160 processors and RS 232 on 140CPU31110, 140CPU43412A, 140CPU53414A processors.

* 140 CPU 311 10, 140 CPU 434 12U, 140 CPU 651 50, 140 CPU 651 60, 140 CPU 652 60, 140 CPU 671 60

To operate in a corrosive environment, Quantum modules can be ordered with a conformal coating applied to components of the product. Conformal coating will extend its life and enhance its environmental performance capabilities. To order conformal coating append a C to the standard catalog number. For example, 140CPS 11420 > 140CPS 114 20C

Automation systems — Unity Pro, configuration software For Modicon M340, Premium, and Quantum



Software type		Unity Pro Small version 6.0			
License type version 6.0		Single (1 workstation)	Group (3 workstations)	Team (10 workstations)	Facility (100 workstations)
References	Software pack	UNYSPUSFUCD60	UNYSPUSFGCD60	UNYSPUSFTCD60	–
	Upgrade Legacy Software (1)	UNYSPUSZUCD60	UNYSPUSZGCD60	UNYSPUSZTCD60	–
Software type		Unity Pro Medium version 6.0			
License type version 6.0		Single (1 workstation)	Group (3 workstations)	Team (10 workstations)	Facility (100 workstations)
References	Software pack	UNYSPUMFUCD60	UNYSPUMFGCD60	UNYSPUMFTCD60	–
	Upgrade Legacy Software (2)	UNYSPUMZUCD60	UNYSPUMZGCD60	UNYSPUMZTCD60	–
Software type		Unity Pro Large version 6.0			
License type version 6.0		Single (1 workstation)	Group (3 workstations)	Team (10 workstations)	Facility (100 workstations)
References	Software pack	UNYSPULFUCD60	UNYSPULFGCD60	UNYSPULFTCD60	UNYSPULFFCD60
	Upgrade Legacy Software (3)	UNYSPULZUCD60	UNYSPULZGCD60	UNYSPULZTCD60	UNYSPULZFC60
Software type		Unity Pro Extra Large version 6.0			
License type version 6.0		Single (1 workstation)	Group (3 workstations)	Team (10 workstations)	Facility (100 workstations)
References	Software pack	UNYSPUEFUCD60	UNYSPUEFGCD60	UNYSPUEFTCD60	UNYSPUEFFCD60
	Upgrade Legacy Software (4)	UNYSPUEZUCD60	UNYSPUEZGCD60	UNYSPUEZTCD60	UNYSPUEZFC60

(1) From Concept S, PL7 Micro, ProWORX NxT Lite and ProWORX 32 Lite

(2) From Concept S/M, PL7 M/J, ProWORX NxT Lite and ProWORX 32 Lite

(3) From Concept S /M, PL7 M/J/P, ProWORX NxT Lite and ProWORX 32 Lite

(4) From all models Concept, PL7, ProWORX NxT and ProWORX 32

Unity Pro, is common programming software for debugging and operation of Modicon M340, Premium, and Quantum programmable controller ranges. Unity Pro takes the recognized usage values of PL7 and Concept software and offers a complete set of new functions for improved productivity and opening to other software.

Five IEC61131-3 languages are supported as standard in Unity Pro with all debugging functions, either on the simulator or directly online with the programmable controller.

Additional LL984 language is now available in Unity V 6.0 (Unity V6.0 available 2Q 2011) to allow easy migration of Modsoft an Concept applications to Quantum platforms.

Thanks to symbolic variables independent of memory, structured data and user function blocks, application objects are a direct reflection of the automated process application components. Unity Pro operator screens are user-configured in the application from graphic libraries. Operator accesses are simple and direct. The converters integrated in Unity Pro automatically convert PL7 and Concept IEC 61131-3 standards and applications.

Unity V 6.0 fully support new Quantum Ethernet RIO architectures.

It integrates additional possibilities for Online changes in RUN mode, as well as improved Search/Replace Toll.

Debugging and Maintenance, as well as Design are greatly simplified and improved.

Unity software

Specialized software

Unity Pro application comparison software

Software type		Unity Dif
Licence type version 2.21		Single (1 workstation), French and English languages (software and documentation)
Reference	Software extension (1)	UNYSDUZFUCD22
Licence type version 2.21		Site licence (100 workstations), French and English languages (software and documentation)
Reference	Software extension (1)	UNYSDUZFFCD22

(1) Requires version Unity V2.1 or later

EF/EFB function development software in C language

Software type		Unity EFB Toolkit
Licence type version 3.1		Single (1 workstation), English language (software and documentation)
References	Software pack	UNYSPUZFUCD31E
	Renewal	UNYCSPSPUZBU

Process application design and generation software

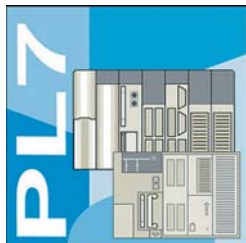
Software type		Unity UAG (Unity Application Generator)	
Licence type version 3.2		Single (1 workstation)	Site (> 10 workstations)
References	Software pack	UAGSEWLFUCD32	UAGSEWLFFCD23

Specific libraries according to the software used

Library type	Control Libraries				
Designation	Predictive Control Library (for Unity Pro and Concept)	Fuzzy Control Library (for Unity Pro)	TeSys Library (for Unity Pro)	HVAC Library (for Unity Pro)	Flow Calculation Library (for Unity Pro)
Licence type	Single Licence (1 work station)				
Reference	UNYLPZAUWB10	UNYLFZZAUWB12	UNYLTSSAUWB10	UNYLHVZAUWB10	UNYLAGZAUWB20

Library type	UAG Libraries	
Designation	Device and Process Library (for UAG)	Process Application Library (for UAG)
Licence type	Single Licence (1 workstation)	
Reference	UAGSBTDFUWB13	UAGSBTXFUWB20

*Includes Process Application Library (PAL) V2.0 and Device and Process Library (DPL) V1.0



PL7 is the common programming, debugging and operating software for the TSX Micro and Premium ranges of PLCs as well as Atrium coprocessors (see pages 3/12, 3/18 and 3/26).

PL7 offers 4 IEC languages: Instruction List (IL), Ladder Diagram (LD), Structured Text (ST) and Sequential Function Chart (SFC). You can use the most suitable language for each function in your application, making use of the multi-tasking structure of the processors.

For using application-specific functions, PL7 directly integrates the application-specific screens required for configuration and adjustment as well as supervisory and diagnostics activities.

Type of software		PL7 Micro for TSX Micro platform			
Type of license version 4.5		Single (1 station)	Single with SyCon V2.8	Group (3 stations)	Open Team (10 stations)
Reference	Software package	TLXCDPL7MP45	TLXCDPL7MPC45	TLXCD3PL7MP45	TLXOTPL7MP45M
	Update (1)	TLXRCDPL7MP45M	TLXRCDPL7MPC45M	TLXRCD3PL7MP45M	–
Type of license version 4.5		PL7 Junior for TSX Micro/Premium and Atrium coprocessor platforms			
Type of license version 4.5		Single (1 station)	Group (3 stations)		
Reference	Software package	TLXCDPL7JP45	TLXCD3PL7JP45		
	Update (1)	TLXRCDPL7JP45M	TLXRC3DPL7JP45M		
	Upgrade (2)	TLXUCDPL7JP45M	TLXUCD3PL7JP45M		
Type of license version 4.5		PL7 Pro for TSX Micro/Premium and Atrium coprocessor platforms			
Type of license version 4.5		Single (1 station)	Group (3 stations)	Open Team (10 stations)	Open Site
Reference	Software package	TLXCDPL7PP45	TLXCD3PL7PP45	TLXOTPL7PP45M	TLXOSPL7PP45M
	Update (1)	TLXRCDPL7PP45M	TLXRCD3PL7PP45M	–	–
	Upgrade (2)	TLXUCDPL7PP45M	TLXUCD3PL7PP45M	–	–

(1) From the previous software version.

(2) From lower level, earlier version software.

Specialist tools

EF function development software in C language

Type of software		PL7 SDKC for EF function development software in C language
PL7 SDKC software extension		For PL7 Micro/Junior/Pro
Reference		TLXLSDKCPL741M

Development of applications in C language

Type of software		PL7 FUZ for processing process applications using fuzzy logic
PL7 FUZ software extension		For PL7 Micro/Junior/Pro, TSX Micro/Premium
Reference		TLXLPL7FUZ34M

Comparison of PL7 applications

Type of software		PL7 DIF for comparison of applications	
PL7 DIF software extension		For PL7 Pro, TSX Micro/Premium	
Type of license		Single (1 station)	Site (> 10 stations)
Reference		TLXCDPL7DIF42	TLXOSPL7DIF42

Availability of control systems based on Premium platforms

Type of software		Warm Standby redundant
Warm Standby software extension		For PL7 Junior/Pro
Type of license		Single (1 station)
Reference		TLXCDWSBYP40F / E

Programming software

For Modicon Quantum, Momentum



Concept is the IEC programming software for the Momentum and Quantum range of PLCs. It provides advanced Microsoft Windows based tools that deliver a multi-language development environment for control system programming.

Uses familiar, standardized editors, bundled in a single application to create and integrate PLC control, communication and diagnostic logic.

Five IEC editors give users the freedom to choose the programming language that fits their application requirements: Function Block Diagram (FBD), Ladder Diagram (LD), Sequential Function Chart (SFC), Structured Text (ST) and Instruction List (IL).

Type of software		Concept for Quantum/Momentum platforms			
Type of license version 2.6		Single (1 station)	Group (3 stations)	10 users (10 stations)	Site
Software references	Concept S	372SPU47101V26	–	–	–
	Concept M	372SPU47201V26	–	–	–
	Concept XL	372SPU47401V26	372SPU47411V26	372SPU47421V26	372SPU47431V26
Update references	Concept S (3)	372ESS47101	–	–	–
	Concept M (3)	372ESS47201	–	–	–
	Concept XL (3)	372ESS47401	372ESS47403	372ESS47410	372ESS47400

(3) From an earlier software version.

Specialist tools

EF/EFB function development software in C language

Type of software		Concept EFB Toolkit	
Type of license		Version 2.6	Upgrade version 2.6
Reference	Software package	332SPU47001V26	372ESS47001

Concept service version limited to application loading

Type of software		Concept Application Loader	
Type of license		Version 2.6	
Reference	Software package	372SPU47701V26	

Software for designing and generating batch/process applications

Type of software		Unity UAG (Unity Application Generator)	
Type of license version 3.0		Single (1 station)	Site
Reference	Medium Software package	UAGSEWMFUCD31	UAGSEWMFFCD31
	Large Software package	UAGSEWLFUCD31	UAGSEWLFCD31



ProWORX for Modicon Quantum, Momentum

ProWORX 32 is the flexible, easy-to-use cross-platform LL984-programming software for Modicon range PLCs. It gives you the power to program your Modicon controllers online or offline, manage your I/O subsystems, and analyze your plant's activity in real-time, all in a familiar Windows environment.

ProWORX 32 provides client/server capabilities to organize user-groups and -rights, store projects at a central location and realize office-plant floor bridging.

The project emulator provides the ability to test projects prior to running them in the PLC run-time environment to ensure your system will run at peak efficiency.

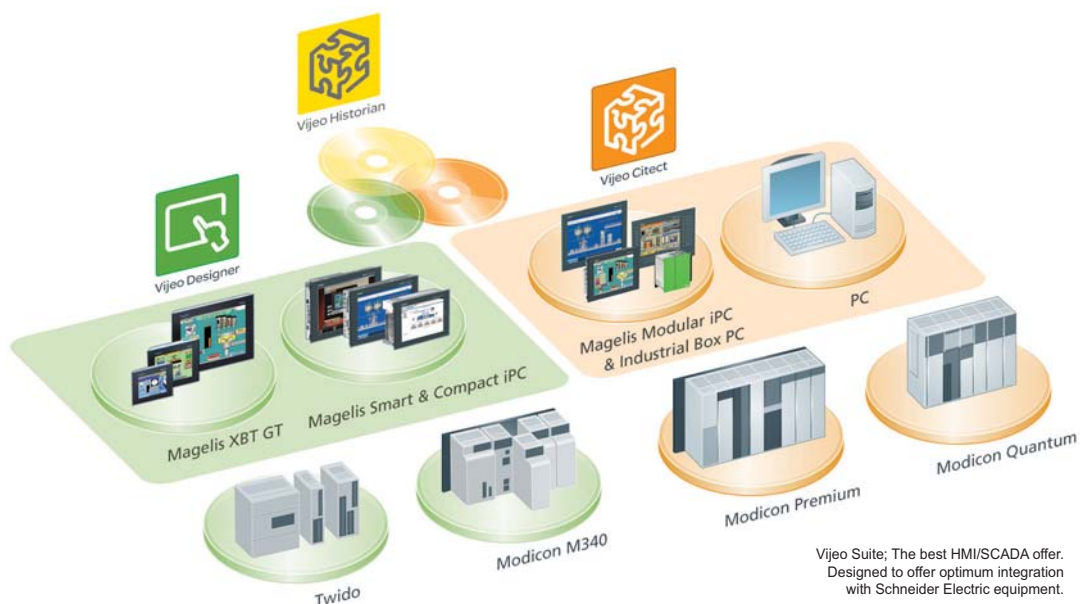
Type of software		ProWORX for Quantum/Momentum platforms			
Type of license version 2.1		Single (1 station)	Group (3 stations)	Multi-user (10 stations)	Site
Software references	ProWORX 32 Server	372SPU78001PSEV	–	–	–
	ProWORX 32 Suite	372SPU78001PSSV	–	–	–
	ProWORX 32 Client, Full Dev.	372SPU78001PDEV	372SPU78001PSTH	372SPU78001PSTE	372SPU78001SITE
	ProWORX 32 Online	372SPU78101PONL	–	–	–
	ProWORX 32 Lite	372SPU71001PLDV	372SPU71001PLTH	372SPU71001PLTE	–
Upgrade to ProWORX 32 references (4)		372SPU78401LPUP	372SPU78401LPSTH	372SPU78401LPSTE	–

(4) Only possible for customers, who are "up-to-date" with CSP (continuing support program)



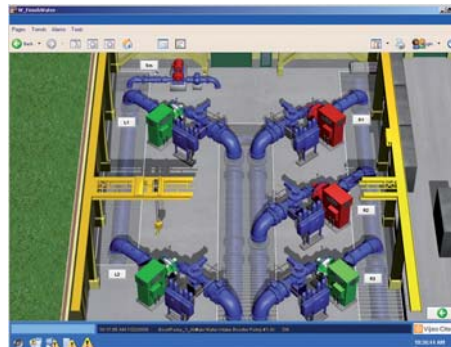
Vijeo Citect

Type	Supervisory control and data acquisition (SCADA) software
Compatibility	All Schneider Electric automation platforms and third party devices
Operating system	Windows XP® SP3 (32 bit), Windows® 2003 Server SP2 (32 bit), Windows Vista® SP2 (32 and 64 bit), Windows® Server 2008 SP2 (32 and 64 bit), Windows® 7 (32 and 64 bit), Windows® Server 2008 R2
Versions	The development licence (without network connectivity) allows free communication with PLCs for 10 minutes at a time. Vijeo Citect full server licences are available in 75 points, 150 points, 500 points, 1500 points, 5000 points, 15000 points and unlimited points Vijeo Citect Lite (without network connectivity) is available in 100 - 1200 points
References	Please contact your local sales representative



Vijeo Suite; The best HMI/SCADA offer. Designed to offer optimum integration with Schneider Electric equipment.

Vijeo Citect is a software for operating and monitoring. With its powerful visualisation capabilities and operational features, it delivers actionable insight faster, enabling operators to respond quickly to process disturbances, thereby increasing their effectiveness. Its easy-to-use configuration tools and powerful features enable you to quickly develop and deploy solutions for any size application.



Benefits at a glance:

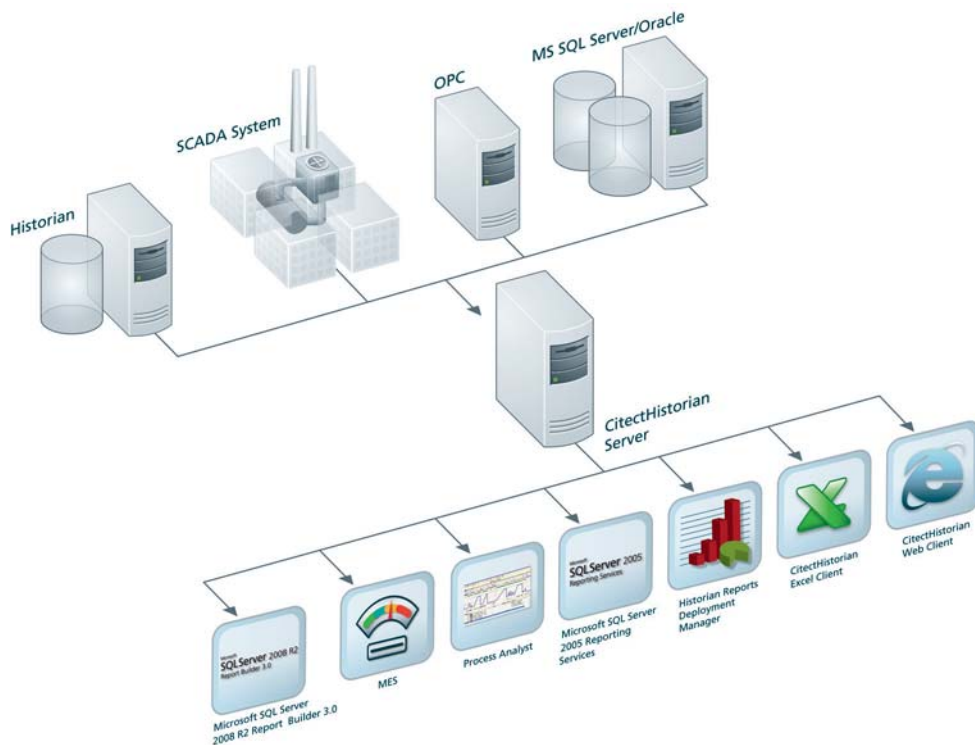
- **Full-redundancy for reliable architecture:** Vijeo Citect's in-built redundancy greatly reduces lost data and downtime, tolerating failure anywhere in your system.
- **Powerful graphics:** Vijeo Citect lets you develop true colour, easy-to-use graphics that provide the operator with an intuitive, consistent user interface.
- **Intuitive Process Analysis tool:** Vijeo Citect Process Analyst is an intuitive process analysis tool that sits directly in the SCADA system, providing a complete story of your plant and delivering actionable insight to the operators faster, thereby improving their efficiency and productivity.
- **Object-based configuration for rapid development:** Developing your control system is made quick and easy by Vijeo Citect's object-based configuration tools such as page templates, Genies, Super Genies, and SpeedLink.
- **Engineering with ease:** Vijeo Citect offers flexible and targeted system engineering tools to help you be more efficient. It accelerates your control system configuration process, significantly reducing your engineering time and costs and minimising your project risk.

Vijeo Historian Reporting software

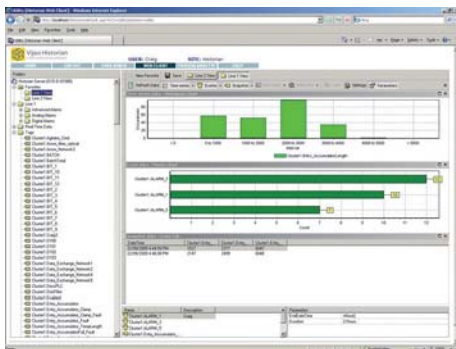


Vijeo Historian

Type	Historian software
Compatibility	All Schneider Electric automation platforms and third party devices
Operating system	Windows XP® SP3 (32 bit), Windows® 2003 Server SP2 (32 bit), Windows Vista® SP2 (32 and 64 bit), Windows® Server 2008 SP2 (32 and 64 bit), Windows® 7 (32 and 64 bit), Windows® Server 2008 R2
References CD-ROM PC	Please contact your local sales representative



Vijeo Historian is a software for the information management. It comprises the historian and portal functionalities of the solution, enabling you to accurately store data for long-term reporting while connecting your production and business systems through its active data transfers and simple, easy-to-use reporting.



Benefits at a glance:

- **Business systems integration:** Vijeo Historian reduces the complexity and cost of bridging the divide between senior management and plant operations through its simple, easy-to-use interface and its active data transfers that push data from the control systems up to the business systems.
- **An open data store:** Vijeo Historian utilises 100% Microsoft SQL Server 2008 R2 as its embedded historical data store. Its open, industry-standard technology and trusted security integrate effortlessly into your business in a way that lowers your total cost of ownership.
- **Enterprise-wide reporting:** A range of reports can be produced using a convenient built-in historian in the familiar, open Microsoft user interface. Vijeo Historian also comes with a standard set of pre-configured reports, simplifying basic alarm and tag reporting.
- **Alarm management:** Pre-configured alarm reports based on the EEMUA (Engineering Equipment & Materials Users Association) 191 alarm management guidelines.
- **Going 'green' with the energy reports:** Energy reports help you perform a comprehensive energy assessment of your plant to determine how much energy is being consumed and how much could potentially be saved.

Schneider Electric Industries SAS

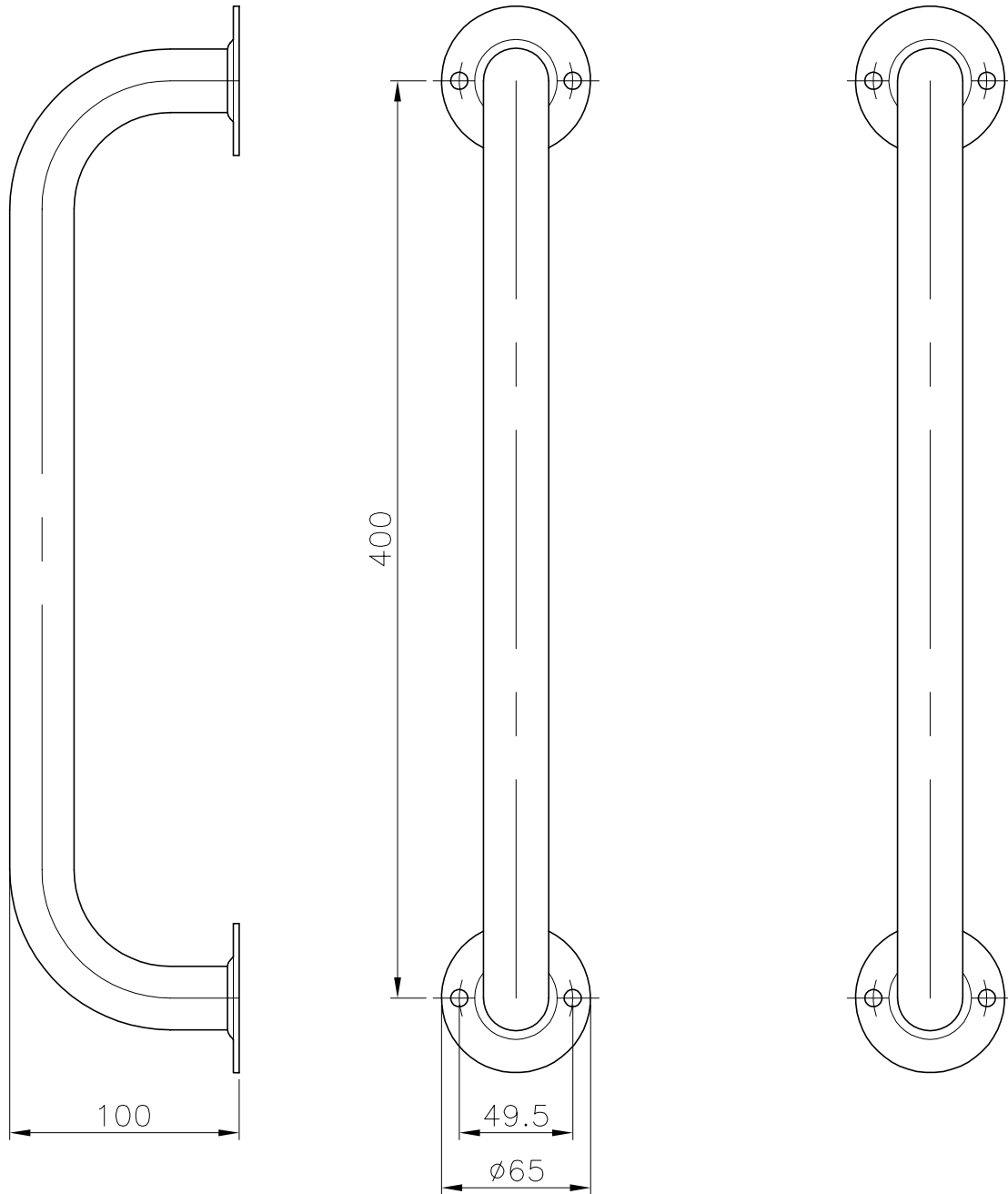
Head Office
35, rue Joseph Monier - CS 30323
F92500 Rueil-Malmaison Cedex
France

www.schneider-electric.com

The information provided in this documentation contains general descriptions and/or technical characteristics of the performance of the products contained herein. This documentation is not intended as a substitute for and is not to be used for determining suitability or reliability of these products for specific user applications. It is the duty of any such user or integrator to perform the appropriate and complete risk analysis, evaluation and testing of the products with respect to the relevant specific application or use thereof. Neither Schneider Electric nor any of its affiliates or subsidiaries shall be responsible or liable for misuse of the information contained herein.

Design : IGS-CP
Photos : Schneider Electric
Print :

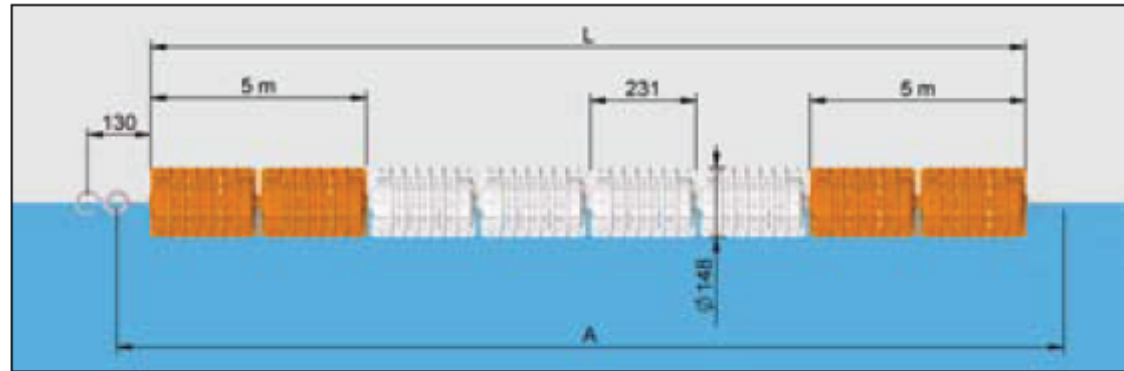
VÁLIDO SÓLO PARA INFORMACIÓN



Modificacio	Tolerancia general:		Material:	AISI-316	N°peces:
		Data	Nom	Denomin.	Format:
	Dibuixat	19.11.02	GRD	AGARRADERAS E.C.C. DOBLE	A4
	Comprovat	19.11.02	J.Morral		Conjunt:
					1:3
					Revisio:
					0
Pos.				Codi:	05557
				Substitueix a:	Data
				Substitueix a:	Data



PRODUCTO: **Modelo BCN03 Eco**
 PRODUCT: **BCN03 Eco lane rope model**



Código	L (m)	A (m) cuerda	Nº flotadores BCN03 azul	Nº flotadores BCN03 rojo
28802	25	30	44	64
28804	50	60	44	172
28803	25	30	44	64
28805	50	60	44	172

Code	L (m)	A (m) cable	Nr. of blue BCN03 floats	Nr. of red BCN03 floats
28802	25	30	44	64
28804	50	60	44	172
28803	25	30	44	64
28805	50	60	44	172

Dimensiones en mm / Measurements in mm

TRANSFORMADORES MONOFÁSICOS DE PISCINA 100 VA - 300 VA - 600 VA

CON CERTIFICADO DE CUMPLIMIENTO NORMAS EUROPEAS

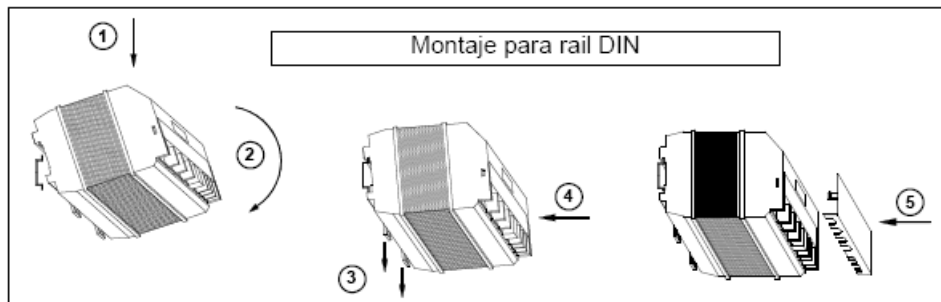
- Resistente a sobrecargas con interruptor térmico rearmable.
- Transformadores para proyectores con lámpara 12V.
- Destinado para uso en locales húmedos. Grado de protección IP-20.
- Total aislamiento contra choques eléctricos. Clase II.
- montaje con anclaje base.

SELECCIÓN DE TENSIONES DE SALIDA

Código	Conexión de un foco Potencia	Distancia entre el foco y el transformador (metros)					
		Cable de 6 mm ² (para CPE0100 de 2.5 mm ²)			Cable de 10 mm ² (para CPE0100 de 4 mm ²)		
CPE0100	100 W	1 a 6	6 a 15	15 a 24	1 a 10	10 a 25	25 a 40
CPE0300	300 W						
CPE0600	2 x 300 W						
Conexión primario 230V		0 - 3	0 - 2	0 - 1	0 - 3	0 - 2	0 - 1
Fusible 5x20 a incorporar en serie con el Primario		CPE0100 = T 0.63A		CPE0300 = T 1.6A		CPE0600 = T 3.15A	

NOTA: Para los valores de esta tabla al código CPE0600 se conectan 2 líneas con un foco de 300W cada una.

AVISO: Debido a la alta intensidad que circula por el circuito secundario, se recomienda asegurar un buen contacto entre los cables y los bornes de conexión a fin de evitar fallos y calentamientos.



MONOPHASE TRANSFORMERS FOR POOLS 100 VA-300 VA-600 VA WITH CERTIFIED OF COMPLIANCE CE DIRECTIVES

Resistance to excess current with reset thermal switch.
Transformers for projectors with 12V lamps.
Suitable to use in wet places. Protection IP-20.
Total isolation against electric impacts. Class II.
I installation with base anchore.

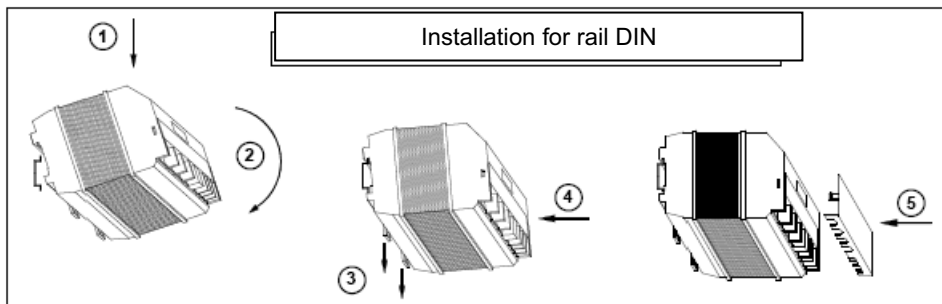
SELECTION OF OUTLET TENSION

Code	Connection of one spotlight Power	Distance between the spotlight and the transformer (meters)					
		Cable of 6 mm ² (for 00383-4146 of 2,5 nm ²)			Cable of 10mm ² (for 00383-4146 of 4mm ²)		
00383-4146	100W	1 to 6	6 to 15	15 to 24	1 to 10	10 to 25	25 to 40
00384-4146	300 W						
00385-4146	2x300W						
Primary connection	230V	0-3	0-2	0-1	0-3	0-2	0- 1

Note: For the values of this table to the code 00385-4146 it have to be connected two lines with spotlight of 300W each one.

Fuse 5x20 to incorporate in series with the primary	00383-4146= T 0.63A	00384-4146= T 1.6A	00385-4146=T 3.15A
---	---------------------	--------------------	--------------------

Advise: Due to the high intensity that flow throught the secondary circuit, it is recommended to reassure a good contact between the cables and the bonding stud in order to avoid failures and heatings.

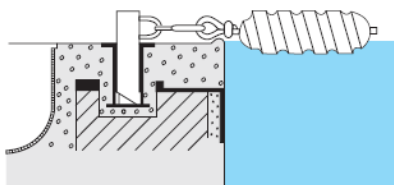
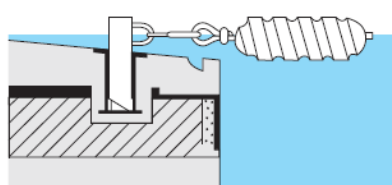
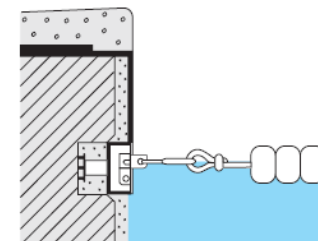


Advise of maintenance of stainless steel for aquatics applications.

- Make a strictly inspection initial, for detected the possible evidence of oxidation by external chemical agents that firstly not has been detected.
- The strict compliance of the accessories cleaning, start with a clean weekly, to fit the optimal time interval, always avoiding the formation of deposition dry residue (salts or other solids).
- For manuals dosages, not do near the stainless steel parts, to prevent splashing or concentrations.
- Avoid the deposition of substances on metal parts, such as salts, dust, dirt, etc.
- Avoid contact with other metal parts or materials, especially iron, concrete adhesions, etc.
- Make the cleaning of accessories with current water or if has formed a small sign of rust, clean with cleanser metal no abrasive, or with acid nitric in water solution to 10-15%, in both cases, rinse with fresh water and finally, to dry with a cotton cloth.
- Special attention to the interstitial areas, (eg. anchors of steps), and the effects of the water flotation line in stainless steel accessories.
- If you add salts or use an electrolysis system, maintain a strict control of the quantity of dissolved salts in water and of stability of the equipment.
- Assure control of pH, disinfectant and bactericide used correctly.
- Make the daily water recirculation to prevent the formation of depositions on accessories submerged
- Assure the proper daily air recirculation by dehumidifying equipment to control the formation of condensation on the environment. In installations where there are podiums installed, must be a special attention to cleaning the bottom of them, in order to prevent condensation accumulated.
- Prevent once a stop year for the preventive or corrective maintenance of accessories and installation in general.
- **Remember as fundamental premise for the conservation stainless steel. If we maintain clean the stainless steel, the less problems with corrosion we will have and more stable is the resistance to corrosion.**

Consejos de mantenimiento del acero inoxidable, para aplicaciones acuáticas.

- Realizar una estricta inspección visual inicial, para poder detectar la posible aparición de indicios de oxidación por agentes externos que inicialmente no se hayan considerado.
- Estricto cumplimiento de la limpieza manual periódica de los accesorios, empezar con una frecuencia semanal, hasta ajustar el intervalo de tiempo óptimo, evitando siempre la formación de deposiciones de residuo seco, (sales u otro tipo de sólidos).
- Para dosificaciones manuales o de choque, no hacerlo cerca de las piezas de inoxidable, evitar salpicaduras o concentraciones.
- Evitar las deposiciones de sustancias sobre las partes metálicas tales como: sales, polvo, suciedad, etc.
- Evitar contactos con otras partes metálicas o materiales, hierro sobre todo, adherencias de hormigón, etc.
- Realizar la limpieza de los accesorios con agua de red o en caso de que se observen deposiciones o manchas de óxido; Limpiar con solución nítrica diluida al 10-15%, o con limpia metales **no abrasivo**, enjuagar con agua dulce y secar completamente con un paño de algodón.
- Especial atención a las zonas intersticiales y a los efectos de la línea de flotación de los accesorios.
- Si se añaden sales o se utiliza un sistema de electrolisis, mantener un estricto control de la cantidad de sales disueltas en el agua y de la estabilidad del equipo.
- Asegurar el control del pH, del desinfectante y la correcta utilización de bactericida.
- Realizar la recirculación del agua diaria para impedir la formación de deposiciones en los accesorios sumergidos.
- Asegurar una correcta recirculación diaria de aire, mediante equipos deshumidificadores para controlar la formación de condensación en el ambiente. En instalaciones donde existan pódiums o palancas de salto, se debe prestar una atención especial de limpieza a la parte inferior de los mismos, con objeto de prevenir la condensación acumulada.
- Prevenir como mínimo, una parada técnica anual para el mantenimiento preventivo o correctivo de los accesorios y la instalación en general.
- **Recordar como premisa fundamental de conservación para el acero inoxidable, que mientras más lisa y limpia mantengamos su superficie, más estable será la resistencia a la oxidación.**

Esquemas de instalación de las corcheras
Float line installation diagram**Instalación tipo Zurich/Wiesbaden**
Zurich installation /WiesbadenAnchorage / Anclaje 00142
Lane marker support / Soporte corchera 00140**Instalación tipo Filandés**
Filandés installationAnchorage / Anclaje 00142
Lane marker support / Soporte corchera 00140**Esquema de instalación**
Installation diagramAnchor cups / Copas anclaje
09206 / 09207 / 00205 / 00206